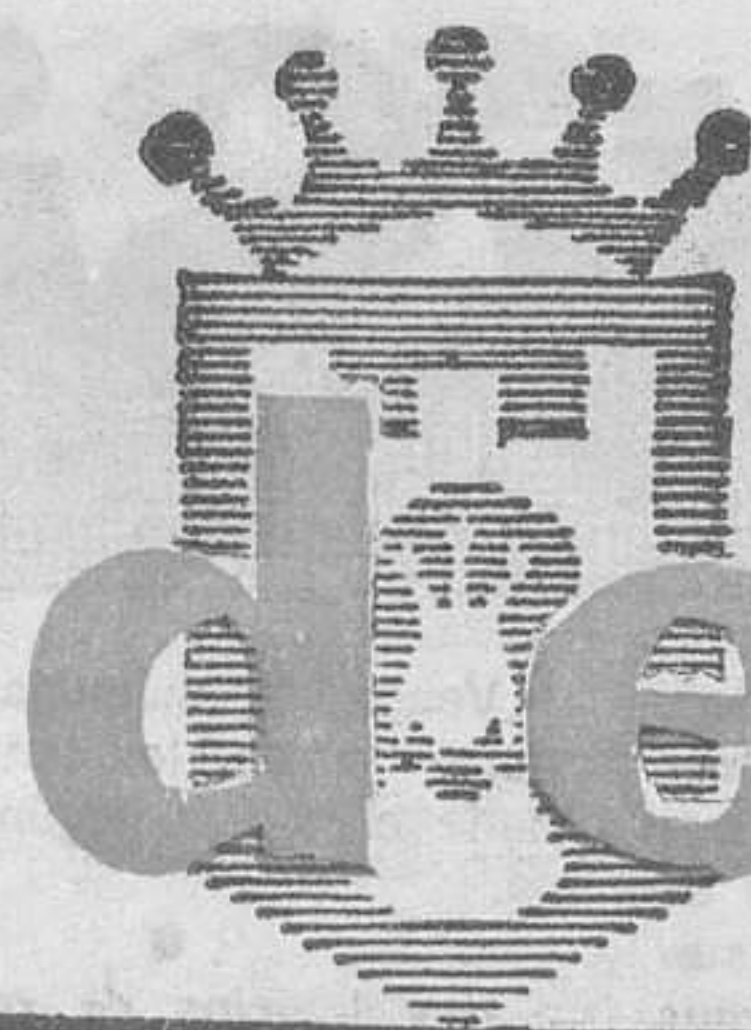


# Diario de Burgos



JUEVES, 11 DE JULIO DE 1974

PRECIO OFI EJEMPLAR:  
OCHO PESETAS

AÑO LXXXIV. — N.º 25.709

DEP. LEGAL: BU-5-1958



FUNDADO en 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS, S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION, VITORIA, 13  
TELFS. { REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMION: 202832

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## LA MEJORA DEL JEFE DEL ESTADO PROSIGUE CON TODA NORMALIDAD

### Según el Dr. Hidalgo, se considera que deberá estar en la Clínica unos breves días

#### Ayer siguió recibiendo visitas, entre ellas las de Su Alteza y el Sr. Arias Navarro con quien despachó

Miles de llamadas, interesándose por la salud del Caudillo

Madrid (De nuestra Redacción).— Ocho de la mañana. La clínica «Francisco Franco» aparece tranquila. En el jardín, tres unidades de la Policía Armada siguen montando guardia. La discreta vigilancia se extiende a toda la manzana de la Ciudad Sanitaria, cubierta por patrullas de la Policía Armada. En el «hall» del Hospital dos comisarios de Policía realizan un estricto control de entradas y salidas. El ambiente es tranquilo.

A las nueve de la mañana, los informadores podemos hablar brevemente con el señor Fuerte de Villavicencio, segundo jefe de la Casa civil. Nos informa que el Jefe del Estado ha pasado la noche perfectamente «Está muy bien, ha pasado una noche muy tranquila. Ha dormido siete horas de un tirón. Ha pedido el desayuno y lo ha tomado con muy buen apetito».

Seguidamente se nos facilitó el parte médico.

#### VISITAS

La visita más madrugadora que recibió hoy el Jefe del Estado fue la del ministro Secretario general del

(Pasa a la página 12)

## SEXTO DIA A BORDO DEL «SALYUT 3» EN EL ESPACIO

Los cosmonautas rusos se sienten bien y continúan con sus estudios

Moscú (Efe). — El quinto día de trabajo a bordo de la estación científica «Salyut-3» concluyó hoy sobre las dos de la tarde (hora Moscú), (13,00 H. E.). Los cosmonautas Pavel Popovich y Artujin efectuaban los estudios de la superficie de la Tierra y de la atmósfera y observaban, en particular, los horizontes de noche, de crepúsculo y de día con objeto de estudiar la dinámica del desarrollo de fenómenos ópticos en la atmósfera, en el punto de su contacto con la radiación solar.

El sexto día de trabajo de la tripulación del «Salyut-3» comenzó hoy a primeras horas de la mañana.

La tripulación de la estación científica «Salyut-3» se siente bien, y los equipos y sistemas de a bordo funcionan normalmente. El vuelo en la órbita terrestre continúa.

## AUDIENCIAS DEL PRINCIPE DE ESPAÑA



Madrid. — S. A. R. el Príncipe de España durante la audiencia concedida en el palacete de La Quinta a la comisión del Centro Español de Amigos de Santiago, de Venezuela, presididos por el titular de dicho Centro, don Félix Novoa Martínez. (Foto Cifra Gráfica)

## CORTINA MAURI, EN ROMA

### Hoy iniciará sus conversaciones con Casaroli para la revisión del Concordato

#### No ha sido ultimada su visita al Papa porque éste sufre de artritis

Roma (Efe). — El ministro español de Asuntos Exteriores, Pedro Cortina Mauri, llegó hoy a Roma, para continuar las conversaciones con el Vaticano, en relación con la revisión del Concordato entre España y la Santa Sede.

El ministro español, acompañado del director general de Política Exterior, del director de su Gabinete técnico, viajó a bordo de un «Mistère 20», que tomó tierra en el aeropuerto romano de

Ciampino, a las 20,25, hora local.

El representante de la diplomacia española, fue recibido en el aeropuerto por monseñor Agostino Casaroli, secretario del Consejo para Asuntos Públicos de la Iglesia; embajador de España ante la Santa Sede y embaajador de España ante el Quirinal.

Acompañaba a monseñor Casaroli el obispo monseñor Paolo Moscone, del Consejo para Asuntos Públicos de la

Iglesia.

A su llegada, el ministro español no hizo ninguna declaración con respecto a su programa. Sin embargo, se sabe que mañana, a las diez de la mañana, la representación española se reunirá en el Vaticano con el secretario del Consejo de Asuntos Públicos de la Iglesia, continuándose esta entrevista por la tarde y en días sucesivos, a fin de proseguir

(Pasa a la página 13)

## Ha muerto el ex-presidente del Supremo USA, Warren

### Pasará a la Historia por su famoso informe sobre el asesinato del presidente Kennedy

#### Proceso de un senador, ardiente defensor de Nixon

Washington (Efe). — Earl Warren, el expresidente del Tribunal Supremo que quedara eternamente ligado a la investigación del asesinato del presidente John Kennedy, falleció en la noche del martes a la edad de 83 años.

Warren, que dominó el Tribunal más alto de los Estados Unidos durante más de una década, murió como consecuencia de un ataque cardíaco, cuyos primeros síntomas le tenían en cama en el hospital de Georgetown (Washington, D. C.) desde hacía una semana.

Su muerte fue lamentada hoy por declaraciones oficiales y privadas, descrito en algunas reacciones como "un gigante de la política y la justicia" del siglo XX.

Republicano desde que comenzó su carrera política en California hace más de cincuenta años, Warren sirvió en política como gobernador estatal, para ser también fiscal ministro de Justicia y posteriormente juez supremo del Tribunal más alto de la nación.

Earl Warren adquirió fama internacional al presidir en 1964 la comisión que llevó su nombre que investigó la posible existencia de una conspiración en el asesinato del presidente Kennedy en Noviembre de 1963 en Dallas (Tejas).

Las conclusiones de esta comisión, de las que hoy dudan más de un 70 por ciento de los norteamericanos, fueron decisivas al determinar que sólo un hombre, Lee H. Oswald, disparó y asesinó a John F. Kennedy.

Muchas de las conclusiones de esta comisión fueron clasificadas como "secretos", por deseo expreso del juez Warren, que aparentemente se llevó a su tumba.

#### "NO" DE NIXON Y KISSINGER

Washington (Efe). — El presidente Richard Nixon respondió hoy con un "no"

rotundo a la misma pregunta que anteriormente le había sido hecha a su secretario de Estado, Henry Kissinger. Ambos aseguraron no haber ordenado ni autorizado la violación de las oficinas del psiquiatra de Daniel Ellsberg, que fue quien entregó a la Prensa, en 1971, los "documentos del Pentágono".

Tras la aparición relámpago de Kissinger, de minuto y medio exactamente, ante el jurado que entiende el caso abierto contra el ex-consejero presidencial John Ehrlichman y otros tres acusados, se leyó la carta enviada por el presidente Nixon en respuestas del Pentágono".

(Pasa a la página 12)

## CON LA PAMELA DE SU ESPOSA



Toronto. — El primer ministro canadiense, Pierre Trudeau, se ha puesto la pameela de su esposa, con la que baila, al término de su campaña para las elecciones. — (Telefoto Cifra Gráfica-UPI)

## LA «CELLOPHANE ESPAÑOLA» DECLARADA EMPRESA MODELO

### Entre los productores ejemplares figura el ilustre periodista don Juan Aparicio

(Información en páginas interiores)

## UN GRAN EJEMPLO

CON artículos como éste, corre uno el riesgo de hacerse impopular en ciertos sectores. Es igual porque no suele ser frecuente el riesgo de padecer por servir a lo que se cree que es la verdad. Vayamos a lo nuestro.

A media tarde, el Ayuntamiento se presenta en la Residencia Sanitaria, se somete a la "confesión" del médico hematólogo y luego tiende su brazo, según el ejemplo que empieza dando el señor alcalde.

Por supuesto, esto no es más importante que lo que han hecho ya miles de burgaleses, pero es que da la casualidad que sobre los rectores de la sociedad se tiene un ojo puesto siempre en la crítica. Es un derecho que nos asiste a todos los ciudadanos por aquello de que para eso, ellos son hombres públicos. Pero en autoridades así merece la pena creer. Los que, de alguna forma, hemos vivido el gran problema, amén que la gran gloria, de la donación de sangre, sabemos que hay un momento grave en su historia. Consiste en romper el hielo del miedo al prejuicio, a la ignorancia, a toda esa tonta teoría en torno a la sangre y que con frecuencia está haciendo más daño del que puede calcularse a simple vista.

Si ocurre que en ese momento, la autoridad (la que sea, porque la nuestra está pasando con airosa frecuencia) va y da el ejemplo, a continuación a los tontos de turno, a los ignorantes de siempre y a los "mala uva" de todas las horas, se les acaba el cuento, se desarmen de hipotéticos argumentos y sigue la historia de la sangre sin altibajos y sin los enemigos inconscientes que, parece ser, no valoran la vida humana en su justo significado.

Por eso resaltamos que el alcalde, al frente de la Corporación, haya dado el paso que dio el otro día. Pero hay más: uno (personalmente uno, aunque puede ser que esto sea como una fiebre común y general) cree en la autoridad, pero no por el hecho de que sea autoridad. Este argumento se admite cuando no queda más remedio. La autoridad que se acepta, es aquella que mucho antes de exhibir sus títulos oficiales, exhibe su categoría humana, demuestra que tiene madera de rector y va dando órdenes con el vademecum incomparable de Fray Ejemplo. Si tras afirmar esto, hay sectores que siguen diciendo que resaltar las buenas ideas de la autoridad, es un "peloteo" sin justificación, que lo digan. Nosotros, con quedarnos tan tranquilos y sin inmutarnos, ya hemos hecho bastante. Ocurre que a estas horas, enfermos desconocidos están yéndose camino de la salud y de la vida, llevando parte de la sangre municipal, edificación, capitular o como quieran ustedes llamarla. Esto es más que suficiente porque ahora sí: el prior, además de ir al refectorio, se anduvo cavando en la huerta con todos los frailes.

Nos complace a título personal que haya sido así, de esta forma tan ejemplar, como hemos encontrado motivos para hablar de la donación de sangre, una lucha de cada día que por ahora, como por otras épocas, es urgente, inaplazable y vitalmente necesaria. Piénselo usted, amigo del alma, si aún no se acercó hasta la Hermandad de Donantes. Ya no hay motivos para **BURGENSE** retraerse.

## TELEVISION ESPAÑOLA

JUEVES	
14,17	Avance informativo.
14,24	Panorama.
15,00	Telediario.
18,30	Hípica. "Campeonato de España Interclubs" desde la Ciudad Deportiva Militar.
19,45	Avance informativo.
19,50	Caballo negro
20,30	Novela. (Capítulo V).
21,00	Beat Club.
21,30	Telediario.
22,00	Tour de Francia.
22,10	Hoy presenta Ciclo Cine Español "El espontáneo" 1963.
23,45	Tercera edición.
23,55	Un momento, por favor. Espacio religioso.

VIERNES	
14,17	Avance informativo
14,24	Panorama.
15,00	Telediario.
15,35	Pulso de la fe.

### Emerson

El televisor del futuro  
**COMERCIAL VELO MOTO**

## AYUDANTE DE DEPENDIENTE

DE 16 A 18 AÑOS  
Preferible con experiencia en:  
**COMERCIO DE CALZADO**  
Buena retribución. Informes en:  
**CALZADOS PEREZ**  
Calle Moneda, 1. (De 9 a 10 de la mañana)  
(R. O. Colocación n.º 10.340)

# QUIJISICOSAS

Definitivamente ha quedado establecido por los técnicos municipales —según nuestras noticias— que las salidas de agua en vertical de los surtidores en el nuevo parque necesitan una mayor altura.

¿Solución? Aumentar la potencia de los motores de la instalación. Y a eso se va. Como también a rebajar la altura del asiento de los magníficos bancos de piedra visto que son algo altos los que se han montado en torno a la plaza de los surtidores y cuyo hecho supone un inconveniente para las señoritas y señoras.

Se colocarán más bancos en todo el parque.

Mientras tanto prosiguen las obras de ampliación del nuevo recinto forestal por el lado colindante con el hospital de la Cruz Roja.

A las diez y diecisiete minutos de la noche del martes un automóvil atropelló a una señora en la avenida de Yagüe y en el paso de cebra que existe en su confluencia con la calle del Morco.

Presenciar un atropello imprecioso. El joven conductor detuvo el coche al percatarse del accidente y lívido se lanzó en auxilio de la atribulada mujer que pudo, a duras penas, reincorporarse del suelo, pálida y temblorosa.

Se resistía a acudir a ningún Centro de socorro. Un grupo de monjitas salesianas que estaba a pocos metros del lugar y otros transeúntes que se acercaron, convencieron a la señora para que fuera asistida o reconocida en un hospital, y el propio conductor, se prestó a llevarla —como así lo hizo— a la Residencia sanitaria, acompañada de dos religiosas y un joven.

Por fortuna, según se dijo, posteriormente, todo quedó reducido a un susto. La señora asegura que presentaba lesiones leves.

Si pormenorizamos el accidente es para llegar a una conclusión. El conductor del BU-3556-B aseguró a los presentes que no había visto a la señora que vestía de negro y a la que no llegó a identificar entre el grupo de religiosas salesianas que visten hábito negro y a las cuales rebasó a escasos metros.

No nos corresponde a nosotros enjuiciar si el automóvil lista circulaba a excesiva velocidad, pero resulta incuestionable que los conductores, en general, pisan fuerte el acelerador en esta avenida que sí tiene varios pasos de cebra, más se precisan semáforos.

Se trata de una zona donde abundan los niños y los peatones que pasan de las Calzadas a los Vadillos y viceversa con bastante frecuencia.

El concejal delegado de tráfico debe prestar atención a este grave asunto en evitación de que la avenida de Yagüe —y lo mismo podemos decir de la de Vigón— se conviertan en rutas donde abunden los índices de accidentes mortales. Algunos ya se han registrado, pero el problema puede agravarse con los mismos tenebrosos caracteres que ocurrió, antes de la colocación de semáforos, en la avenida del Cid y en la calle de Vitoria.

Desoir la voz de la opinión pública no es aconsejable.

Escucharla y atenderla con rapidez, significará un acto de elemental sabiduría.

La abundante vegetación que ha crecido en el andén central de la avenida del general Yagüe necesita una operación de «siega» pues además de sus efectos nada estéticos, priva de visibilidad a los conductores de automóviles, según informa un observador.

Venga la máquina cepilladora» o de lo contrario el dalle o la hoz según convenga.

Hay indicios de renovación del viejo mobiliario de la Casa de Socorro que está siendo objeto de atención por parte del concejal presidente de la comisión de Sanidad.

Ocuparse personalmente de este como de otros servicios es una sabia medida ya que, en definitiva, la función de un edil no debe consistir sólo en asistir a sesiones corporativas o de trabajo y a los actos de protocolo.

Cuando un capitular consciente —que los hay, dicho sea sin el menor atisbo de adulación— se entrega a su misión, por muy modesta que parezca, está prestando a la ciudad un buen servicio.

En la acera que mira al cuartel de Artillería, en el mismo andén de tierra próximo a la confluencia de las calles de Vitoria y Segovia, se ha pavimentado el suelo con elementos que se antoja a los observadores algo parecido a una obra de atractiva artesanía.

Y la reflexión salta inmediata: ¿Será el principio de un trabajo general que tienda a eliminar por toda la ciudad los andenes de tierra entre calzada y aceras, pavimentándolos con gusto digno de los mejores aplausos?

No parece que vaya a ser así, pero ¡qué lástima que no lo sea!

Desde la barcelonesa población de Mataró un lector, médico cardiólogo que sigue nuestra sección, nos envía el

recorte de un suelto aparecido en la Prensa catalana y que reproduce el despacho de una agencia nacional informativa.

La noticia, fechada en Burgos, hace referencia al hallazgo de restos prehistóricos localizados en una cueva del valle de Mena, colindante con el alavés de Ayala y descubiertos por ocho jóvenes mirandeses.

El mismo despacho de Prensa señala que el Museo Arqueológico de Alava se ha hecho cargo de los citados restos a los que se calcula una antigüedad de unos cinco mil años.

Y nuestro comunicante pregunta: «¿Por qué al Museo de Alava?».

La verdad que resulta extraño que, habiéndose producido el hallazgo en tierras burgalesas, no vengan dichos restos al Museo Arqueológico provincial de Burgos, pero habrá alguna razón. Tal vez el hecho de que el director responsable del equipo investigador sea un vitoriano, extremo que no estamos seguros de concretar a la hora de redactar este comentario.

**Martinillos**

## FINCA RUSTICA

HASTA 20 MILLONES

Compro zona Sur de BURGOS, no importa tenga poca labor. Escribir con amplios detalles al SR. BARON. Avenida de Bruselas, 51. MADRID.

## CATARROSOS y BRONQUITICOS

Los que padecen de dolencias del aparato respiratorio, nariz, garganta, hacer el tratamiento del agua medicinal natural de la Fuente Santa de Liérganes, de seguros resultados terapéuticos. Balneario con más de 200 años de uso con resultados sorprendentes. Parque magnífico, reposo y silencio. Hotel del Balneario dos estrellas, esmerado servicio. Teléfonos 3 y 74 de Liérganes. Santander.



Miles de coches ruedan seguros con

**SPRINT-JET**  
CALIBRAD

¿y el suyo?

**SPRINT-JET**  
CALIBRAD  
el radial sin rival



En todo el mundo... Símbolo de Seguridad



## LOS INTOCABLES

■ ■ Por Anibal ARIAS RUIZ

QUE los problemas del campo —¡al fin!— están tomando carta de naturaleza como tales problemas a ámbito nacional, es el hecho que viene registrando el devenir de las últimas semanas.

Un hecho, forzado por esa triste realidad en la que los precios de los llamados artículos de primera necesidad suben como no lo hacen, en la práctica, los artículos de lujo únicos que parecen haber encontrado un "techo", al menos, bastante menos "diáfano" que el de los primeros.

Y es que ahora, cuando los ojos de todos comienzan a volverse hacia ese campo fuente de la más segura riqueza de todos los tiempos, empiezan a resultar inocultables las cosas que, hasta la fecha, no pasaban de constituir un simple tema de conversación y que ya son preocupación nacional.

Dos entre ellas: la calidad y los precios. Y aunque la primera no sea el tema de estas líneas de hoy, bien vale la pena destacar el hecho de cómo la manipulación, es decir, el proceso industrial-comercial (fijámonos en el concepto "industrial"), es la otra gran lacra cuyo peso se ha acentuado en eso que se llama "la cesta de la compra".

Y es curioso. Aquí también aparece la figura de ese personaje al que nos dedicamos hoy, en plural, bajo el título de "los intocables". Pero vayamos a los precios. Esos precios sobre los cuales la Hermandad de Labradores y Ganaderos, en una más de sus múltiples manifestaciones públicas, ha querido acentuar, poner el punto sobre la "i", letra con la que comienza el nombre del personaje al que nos queremos referir: al "intermediario". Y por la que también empieza esa otra palabra de "intocable".

Pero vayamos al tema. Ese tema que se puede sintetizar en un hecho que nadie puede negar. Usando las cifras únicamente a título enumerativo, ya que hacerlo con precisión al céntimo nos obligaría a ir producto por producto, dadas sus lógicas variaciones, lo que no tendría cabida en este espacio impreso, sí acudamos a la solución de establecer una media aritmética, de la que el buen sentido del lector sabrá modificar levemente —muy levemente por cierto— las diferencias que puedan existir aquí o allá.

Supongamos que esa media, pueda arrojar las siguientes cifras: un producto se compra al agricultor en tres pesetas kilo. Matemáticamente ese producto estará en el mercado a quince o veinte. Nunca a cuatro, o cinco o a siete pesetas. De donde cabe deducir que el precio del transporte, almacenamiento y venta al detall, como proceso global de la operación intermediaria entre productor y consumidor, ha encarecido el producto en doce o diecisiete pesetas.

Y aquí es donde aparece nuestro personaje: el intermediario.

Un intermediario que hace "negocio" —¡qué duda cabe!—. Más aún, que existe para hacer negocio, ya que nadie trabaja de balde. Y si él se encarga del complicado proceso promoción-venta justo es que reciba su parte.

¿Pero, cuál? Esta es la pregunta, el acento sobre la "i" del intermediario de nuestros días, cuyo desfase en orden a la ganancia desorbitada, ha llegado a adquirir esos límites en que se deja que se pudran los agrios comprados, en los huertos, con tal de que esa producción no se venda a los precios, astronómicos-crecientes, que cada día se impone al mercado.

Y así, resulta evidente que existe no ya un almacenamiento, lo que en medio de todo pudiera ser una sabia previsión para eventuales cosechas deficientes, sino un impedir como sea que la abundancia del producto incida en esos precios que continuamente aumentan, manteniendo en los centros de consumo una reducida y fielmente controlada disponibilidad, que justifica el precio que cada mañana el intermediario dispone, a su capricho.

Y junto a ello, en el caso de la abundancia, sin bajar el precio al consumidor, si se pretende —y llenos están los últimos meses de casos concretos— pagar menos la producción. Casi, a precio de saldo.

Es evidente, que el intermediario, convertido siempre en un intocable asume, lo quiera o no, la entera responsabilidad de una situación que no siempre se puede enmascarar con situaciones meteorológicas, coyunturales o de cualquier otra definición.

Y es evidente también, que ya es hora de que ese cuatrocientos o seiscientos por ciento de beneficio actual, pase a ser el honesto de un cien por cien. Si es que al cien por cien de beneficio puede llamarse honestidad.

# Renacimiento religioso en la Unión Soviética

- ◇ Surge en la juventud una forma de religiosidad «a lo Solzhenitsyn»
- ◇ Frente a la docilidad extrema de la jerarquía eclesiástica va manifestándose una actitud crítica contra el ateísmo oficial
- ◇ Un sacerdote «contestatario» acallado por su obispo no por la Policía

Por Edouard DILLON

El valor de ese pope moscovita, Dimitri Dudka, que había organizado sesiones de «preguntas y respuestas» en su iglesia de San Nicolás, sin temor de atacar así al ateísmo oficial, ha puesto de relieve por contraste, la docilidad extrema de los pontífices de la Iglesia Ortodoxa rusa, hacia los poderes establecidos.

Según la teoría, la religión va desapareciendo paulatinamente en la URSS. Según los propagandistas, sólo las viejas, las «babuchkis», van a la iglesia. En la medida en que la Iglesia Ortodoxa se abstiene de todo proselitismo, en especial entre la juventud, el régimen está dispuesto a tolerar a las «babuchkis» y a dejar vivir a sus obispos. Y éstos han demostrado en su mayoría, que se acomodan bastante bien con semejante sistema.

Recientemente preguntaron a uno de estos dignatarios: «¿Qué harán ustedes cuando se mueran todas estas mujeres que vienen a la iglesia?». «Dios creará otras «babuchkis», dijo sonriendo.

Otra anécdota ilustra bien la forma como se supone que funciona el sistema. Un diplomático recién llegado a Moscú, preguntó a su cocinera si no corría ningún peligro con ir frecuentemente a la iglesia. «¡Oh!, sí ya tengo cuarenta y cinco años» respondió.

### PERSPECTIVAS DE CAMBIO

Hay algunos signos, sin embargo, de que esta situación puede cambiar. Uno es el del pope Dudka, que ha podido exponer sus opiniones durante diez sábados seguidos, criticando el ateísmo y la jerarquía, y atrayendo a una verdadera multitud a su iglesia, hasta que su obispo —v no la Policía— puso fin a su actuación.

Bien conocidos son los ejemplos de Solzhenitsyn y Maximov. Se habla también del aumento impresionante de vocaciones: cuatro demandas de ingreso en el seminario por cada puesto disponible. El año pasado entró en el seminario un licenciado de la mejor Universidad de Leningrado, lo que supuso un verdadero escándalo, pues parecía inconcebible que un producto de la educación superior soviética quisiera hacerse sacerdote.

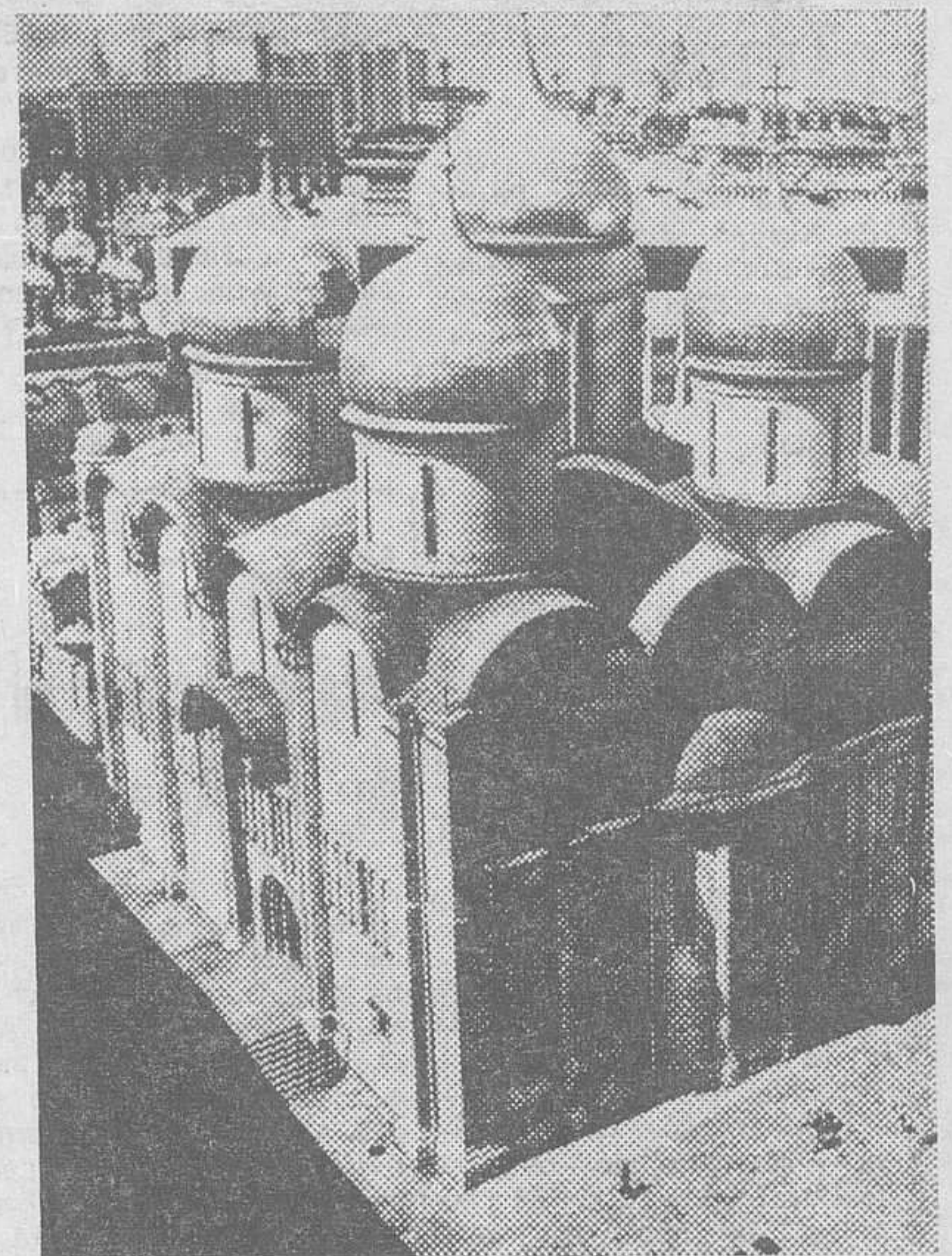
Lo cierto es que puede hablarse de un cierto renacimiento religioso en la URSS, y que también este fenómeno ofrece aspectos bastante ambiguos. Una cierta forma de peligrosidad «a lo Solzhenitsyn» aparece cada vez con más frecuencia entre los jóvenes, como un aspecto del nacionalismo ruso. Se es cristiano porque se es ruso, y este sentimiento se extiende tanto más cuanto que los rusos comienzan a sentirse minoritarios en la URSS. Las estadísticas oficiales registran una mayoría de rusos, pero todo el Mundo sabe que muchas personas prefieren que en su pasaporte interior figure como nacionalidad la rusa, porque siempre es mejor esa mención que la de «judío», por ejemplo. No hay que olvidar que las poblaciones del Asia Central tienen una natalidad galopante, mientras que en Moscú es raro que las parejas jóvenes tengan más de un hijo.

### ELEMENTO NACIONALISTA

A este resurgir del nacionalismo ruso en sus aspectos más inesperados, teñidos a veces de antisemitismo, y opuestos en apariencia al régimen, corresponde un elemento nacionalista y conservador en el seno mismo del Partido. Es lo que se llama aquí el elemento eslavófilo, que inspira ciertas publicaciones y que dispone de una influencia indiscutible en las altas esferas que quizás aumente en el porvenir. Los que se complacen en imaginar teorías complicadas —algunos diplomáticos, por ejemplo— hablan de una lejana posibilidad de un peligro fascista.

Todo esto no tiene que ver gran cosa con el pope de San Nicolás pero el fenómeno religioso tiene otros aspectos además del nacionalista. Entre ellos, el de la búsqueda de la significación personal de la vida, que afecta a los jóvenes adultos cuando la situación natural empieza a hacerse algo más fácil. Y una especie de desesperación entre los que sueñan con ese vasto mundo misterioso y fascinante fuera de las fronteras, que no podrán conocer.

Lo mismo que los jóvenes cristianos occidentales, los jóvenes comunistas en la URSS descubren el contraste entre los principios morales elevados de los que se les habló en la escuela y las realidades de la vida cotidiana. Hay quienes buscan su camino en las doctrinas de la Iglesia Ortodoxa pero también se desarrollan los baptistas, en cuyo caso



En curioso contraste, la catedral de Uspenski, uno de los templos más prestigiosos de Moscú, se levanta frente a los modernos edificios funcionales de la capital soviética. — (Foto EFE-FIEL).

el nacionalismo ruso no tiene ninguna intervención, ya que se trata de una doctrina de origen extranjero. Se da también una cierta boga religiosa bajo las formas más exóticas, místicas exotéricas (por ejemplo), el budismo «contaminó» la Escuela de Lenguas Orientales de Leningrado, va en 1969. Todas estas actitudes entran en el marco de la imitación de lo que se hace en Occidente: los «vaqueros» y el pelo largo, el chicle y la Pepsi-Cola (las botellas de Pepsi-Cola comenzaron a venderse en Moscú en el mes de Mayo) y, por desgracia, los narcóticos. En Moscú descubrió la Policía el año pasado kilo y medio de LSD, lo que estaría nada mal en California.

### DEL ALTAR A LA CARCEL

Pero a mil leguas de este mundo, vive en comunión espiritual el obispo y la «babuchki». La Iglesia Ortodoxa rusa que no ha tenido nunca una gran tradición de resistencia al Poder temporal, sufrió mucho en la época estalinista. Entonces, todos los años se reunía una muchedumbre de fieles en Pascuas, delante de la Catedral. Un sacerdote revestido salía para celebrar la misa y, en cuanto terminaba el oficio, iba a la cárcel.

Actualmente, la Iglesia Ortodoxa cuenta con 80 arzobispos y obispos para un total de 35 millones de fieles. Sus dirigentes han aceptado los ofrecimientos del Régimen: se les dejará en paz, e incluso entrarán a formar parte del «establishment», si demuestran su patriotismo, en especial, en sus relaciones con el extranjero, y si cuidan de que la religión no pueda servir de base de partida para un movimiento de oposición al Régimen. Por esto no se verá ya en San Nicolás la larga barba y el cráneo calvo del pope Dudka.

(Copyright Fiel - Servicios Especiales de EFE - France Presse)

# VALON

SIGUE SIENDO  
LA MEJOR PINTURA  
PLASTICA.

Para decoración y toda clase de objetos.

**ANTIPOLUCION**



De venta  
en Droguerías

Garantizada por  
**VALENTINE**

## AZULEJOS DE TODAS CLASES

BLANCO 15 X 15

## PAVIMENTOS LISOS Y DECORATIVOS

GRANDES PARTIDAS  
ENTREGA EN EL ACTO

## DECORACION VESTA

Avda. del Cid. 76. — Telf.º 22 54 01

## SANTORAL

SANTOS DE HOY

Ss. Benito, abad, Patrón de Europa; Juan, ob.; Cindeo, Abundio, pbs.; Jenaro, Pelagia, Sindronio, Marciano, Sabino, Cipriano, mrs.; Olga (Elena).  
Misa: De San Benito (M. O.)

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Juan Guadalberto, fd.; Nabor, Félix, Hermágoras, Paulino, obs.; Fortunato, de.; Marciana, vg.; Epifano, Proclo, Hilarión, mr.; Vivencio, Paterniano, obs.; Jesús.  
Misa de Feria. Día de Penitencia.

## CULTOS

CARMEN.— Novena de la Virgen del Carmen. Misas a las 7,30, 8, 8,30, 9, 9,30, 10, 12,30, 13, 19,30 y 20,15. (Los domingos se observará el horario de los días festivos). Al final de las misas se hará el breve "ejercicio" de la Novena. La

misa de las 7,30 y 12,30 serán armonizadas con cánticos.

Por la tarde, a las ocho, invitación cantada, rezo del santo rosario, misa con homilía mariana. "Ejercicio" comunitario de la novena y Salve cantada.

Orador sagrado, R. P. Alfonso Ruiz, C. D., de la Residencia de Reinosa.

## Mañana rosario penitencial de la Aurora

Dentro de los cultos de la novena dedicada a la Santísima Virgen del Carmen, mañana viernes, celebrarán un rosario penitencial de la Aurora que saliendo de la parroquia de San Cosmes se dirigirá a la iglesia del Carmen. Durante el mismo se pedirá por los frutos del Año Santo. La hora de comienzo será las siete y media de la mañana.

EMPRESA, PARA APERTURA NUEVA OFICINA EN (ZONA CENTRO) BURGOS

## NECESITA CUBRIR PUESTOS

● Dptm. PROMOCION: DOS PERSONAS.

- Seriedad en el trabajo.
- Vehículo propio.

● SECRETARIA

- Mecanografía.
- Experiencia oficinas y archivos.
- BENEFICIOS INTERSANTES—

Entrevista previa: Hoy y mañana, de 5 a 7 tarde. HOTEL NORTE Y LONDRES (Sr. Castillo)

(R. O. C. 10.383)

## El amor no conoce fronteras

### Ayer contrajo matrimonio una pareja que en total suman 150 años

A mediodía de ayer y en la iglesia parroquial de Santa Agueda contrajeron matrimonio don Teófilo Fernández Mediavilla, de 76 años y doña María Patrocinio Calvo Estévez, de 74. El se casa por segunda vez y ella por tercera. Actuó como padrino un nieto de la novia y como madrina una sobrina del novio. A la ceremonia asistieron los hijos, nietos, sobrinos y otros familiares, en número crecido e igualmente hubo muchos invitados a la ceremonia.

Ofició la misa de velaciones el párroco de la feligresía, don Fernando Calvo, quien dirigió a los contrayentes una plática alusiva al matrimonio, subrayando el hecho de que los contrayentes conocían perfectamente el valor del Sacramento.

El novio tiene su residencia en Melgar de Fernamental y la novia en nuestra ciudad, calle Fernán González. Ambos son pensionistas. Los nuevos esposos fijarán su residencia en nuestra ciudad.

## SESION DE LA COMISION MUNICIPAL PERMANENTE

### Fueron despachados diversos asuntos de trámite

Ayer celebró sesión la Comisión municipal Permanente, bajo la presidencia del alcalde, don José Muñoz Avila y con asistencia de los tenientes de alcalde don César Rico Pardo, don Ricardo Cardona, don Fernando Pacheco, don Antonio García Martín, don José Matesanz Sanz, don Pedro Sevilla, don Enrique Ulloa, don Pedro López Gómez y don Rufino Achirica.

Se adoptaron, entre otros, los siguientes acuerdos:

HACIENDA.— Aprobación del padrón del arbitrio con fin no fiscal sobre obras abusivas o inacabadas en fincas urbanas correspondientes al ejercicio de 1974, cuyo importe asciende a la cantidad de 791.811 pesetas.

Cuenta del Mercado de Abastos de la zona Sur correspondiente al mes de Abril del año en curso, por un importe de 96.337 pesetas.

OBRAS.— Concesión de las siguientes licencias de obras:

A Serdisa, para reformar un local en la calle Enrique II, letra A.

A doña Matilde Alvarez Puente, para reformar un local en la calle de Santa Bárbara, sin número.

A don Jesús y don Francisco González Alonso, para reformar un local en la calle Arzobispo Pérez Platero, número 2.

A don José Luis Calvo Ibáñez, en nombre de la Caja de Ahorros Municipal de Burgos, para reformar un local en la calle Nuestra Señora de Fátima, número 1.

A don Aurelio Fernández, en nombre de la Comunidad de Vecinos de la casa número 7 de la calle Pedro Alfaro, para cerramiento de siete terrazas de una fila de viviendas de dicha casa.

A don Manuel Aibar Parloque, para las modificaciones introducidas en la reforma de un local en el barrio de Villimar, calle Norte-Sur, sin número, del Polígono de Urbecasa.

Rectificación número 3 a favor de Industrias Eléctricas Benito Delgado, S. A., por las obras de alumbrado de la fuente luminosa de la Plaza de Logroño, por importe de 3.718.228,00 pesetas.

URBANISMO.— Segregación de una finca de 1.033 m2. en la calle José María de la Puente, sobre la que se ha construido un edificio por la Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros, solicitada por la Constructora Benéfica "La Sagrada Familia".

## Ayer comenzó el VII Simposio Internacional de Teología del Sacerdote

Ayer dio comienzo, en la Facultad Teológica de nuestra ciudad, el VII Simposio Internacional sobre Teología del Sacerdote, que se prolongará hasta el próximo sábado y en el que participan una veintena de teólogos españoles, procedentes de diversas Facultades Teológicas y reconocidos especialistas en la materia.

El acto de apertura estuvo presidido por el Dr. Juan Esquerda Bifet, director del Instituto «Juan de Avila» de la Facultad, y por el decano de la misma, Dr. D. Ambrosio Rebollo Peña.

Después de unas palabras introductorias y de saludo del profesor Esquerda, tuvo lugar la primera sesión del Simposio, que estuvo a cargo del Dr. Jiménez Urresti, profesor de la Facultad Teológica de Burgos y canónigo de Toledo. El ponente disertó sobre la historia y líneas maestras del Decreto so-

bre presbíteros, del Conc. Vaticano II, que es el objeto de todo el Simposio. Finalizada la ponencia hubo un animado diálogo, en el que los asistentes expresaron diversas opiniones en torno a cuestiones importantes y de actualidad, insistiendo en que el sacerdote es un consagrado y un enviado a realizar la misión de Jesucristo entre los hombres. Se puso también de relieve, en las diversas intervenciones, que el sacerdote no lo es «ad tempus», sino que por el «carácter sacerdotal» queda configurado con Cristo de modo definitivo.

Por la tarde continuaron las sesiones. El Dr. Velado Graña, de Astorga, glosó los números 4 y 5 del Decreto sobre los presbíteros, explicando las ideas del Concilio sobre el ministerio de la palabra de los presbíteros. También esta conferencia fue seguida de un animado coloquio, en el que se afronta-

ron temas de la mayor actualidad. Podría señalarse el de las mal llamadas «homilias dialogadas». Fue opinión unánime que dichas homilias, especialmente cuando tienen lugar dentro de la celebración Eucarística, corresponden al sacerdote, que actúa en la persona de Cristo y, en consecuencia, como verdadero Maestro, no como mero moderador de las opiniones de los fieles.

Hoy continuarán presentándose otros temas del mismo decreto. Los profesores que intervendrán son los siguientes: Dr. Anta Jares, de Astorga; Dr. Luis Marcos, de Madrid; Dr. Martínez Tárraga, de Roma; Dr. López Martínez, de Burgos y Dr. Andrés Martín, de Salamanca.

Dado el interés que han demostrado los participantes desde el primer momento, cabe augurar un éxito total al Simposio.

## MERCADO CENTRAL DE FRUTAS Y HORTALIZAS AVISO

Se pone en conocimiento del público en general que a partir del próximo día 12, viernes, todas las ventas al por mayor de Frutas y Hortalizas se efectuarán en el nuevo MERCADO CENTRAL DE FRUTAS Y HORTALIZAS DE VILLAFRIA, funcionando un servicio de autobuses para el desplazamiento al mismo, salida Avenida General Sanjurjo). El horario de ventas de verano será de 6,30 a 11,30 horas.

## MERCADO CENTRAL DE FRUTAS Y HORTALIZAS AVISO

Se pone en conocimiento de los detallistas del ramo de la alimentación y del público en general, que a partir del próximo día 12 del corriente (viernes), se suprimirán totalmente todas las ventas de Frutas y Hortalizas en los sitios y almacenes que actualmente se realizan, efectuándose éstas en el NUEVO MERCADO CENTRAL DE FRUTAS Y HORTALIZAS, sito en VILLAFRIA.

LA SEÑORA

### D.ª JULIANA HORTIGÜELA BURGOS

Falleció en el día de ayer, a los 49 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad

Q. E. P. D.

Su apenado esposo, don Néstor Alegre Blanco (empleado del Excmo. Ayuntamiento); hijas, Juana y Natividad; padres, don Hipólito y doña Maximina; hermanos, doña Daniela, don Joaquín y doña Anunciación; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia

RUEGAN oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia al entierro y funeral (corpore presente) que se celebrarán en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA DE LA REAL Y ANTIGUA de Gamonal, HOY, JUEVES, a las ONCE: seguidamente la conducción de la finada al cementerio de San José, actos de caridad por los que quedarán muy agradecidos.

Domicilio: Bda. Inmaculada (Colegio Marcelliano Santa María). Burgos, 11 de Julio de 1974. (Funeraria "La Misericordia")



EL SEÑOR

### Don Lorenzo Santos Yllera

(Viudo de Julia Tajadura Bartolomé)

Falleció en el día de ayer, a los 86 años de edad habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

(Q. E. P. D.)

Sus apenados hijos: doña Margarita (religiosa San José de Cluny), doña Emilia, don Luis y don Pedro; hija política, doña Valentina Revilla; hermanos, don Valentín y doña Eulogia; nietos, biznietos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán en la iglesia parroquial de LA ANUNCIACION HOY, JUEVES, a las CINCO de la tarde y acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Burgos, 11 de Julio de 1974.

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.**— Durante el día de ayer, se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**NACIMIENTOS.**— Julio Calleja y Bayona, Octavio Polo y Arribas, Sonia Gutiérrez y Pérez, Oscar San Salvador y Tardajos, María del Mar Rodrigo y Hurtado, Carlos Chaperó y de Ríoja, Patricia García y Castilla, Francisca Isabel García y Muñoz, Alberto Nieto y Bayona, Elisa Gómez y Requesens, Alvar Ibáñez y Sanz, Mónica Isabel Herrero y de Domingo, Susana Abad y Bartolomé, Mónica González y Asensio, Luis Abril y Mazuelas, María Aránzazu Puento y Saucó.

**MATRIMONIOS.**— Don Severiano García y Ruiz con doña Jovita Ruiz y Estrada, mañana a las dos, en San Gil; don Jesús Curiel y Merino con doña Amelia Oria y Diego, mañana a la una, en el Santo Cristo de Burgos; don Francisco Araus y Gutiérrez con doña María del Carmen Galdós y Zafra, el día 13 a la una y media, en la Merced; don José Antonio

Sicilia e Yllera con doña M.<sup>a</sup> Nieves Araus y Gutiérrez el día 13, a la una y media, en la Merced; don Leoncio Martínez y Puente, con doña María Begonia del Hoyo y González, mañana a la una, en la Anunciación; don Juan Labarga y Bocos con doña María Luisa Ruiz y Díez, el día 13, a la una, en la Anunciación; don José Antonio Romero y Santamaría con doña María Mercedes Peña y Peña, el día 13, a la una y media, en la Catedral; don Jesús Vicente García y Ruiz con doña María Jesús Rubio y Barriuso, el día 13 a la una, en San Gil.

**DEFUNCIONES.**— Ramón Peña y Alarcía, de Balmala, 65 años; Isabel García y Ruiz, de Burgos, cuatro días; Miguel Barrón y Bahillo, de Santander, 34 años.

**SUSPENSION DE CONSULTA.**— Se suspende la consulta del Doctor Garzón, hasta el día 22 del actual.

**BOLETIN METEOROLOGICO.**— Comprensivo de los datos recogidos ayer en el

Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenina.

**Barómetro.**— A las ocho de la mañana, 695,2; a la una de la tarde, 695,2; a las siete de la tarde, 693,2.

**Temperatura ambiente.**— Máxima, 29,4 grados a las 19 horas; mínima, 12,4 grados a las 7 horas.

**Dirección y velocidad del viento.**— A las ocho de la mañana, SE— 9 kilómetros; a la una de la tarde, SE— 11 kilómetros; a las siete de la tarde, E— 11 kilómetros.

Humedad, 37 por ciento.

nie Espejel Olivella, don Francisco Javier Arnáiz Fuente, doña María Encarnación Martínez Martín, don Ramón María Pérez Estébanez, don Miguel Ángel Martínez Martínez, doña María Luisa Sáez Simón, doña Elvira Pérez Pardo, doña María Mercedes Simón Martínez, doña María Angeles Martínez Hernando, doña María Dolores Díez Rodríguez y doña María Teresa Torres Aramendía.

y señora Mateo Lazcano, Victoria, 200 (Gamonal).

## EL DOCTOR ACITORES

ESPECIALISTA EN NIÑOS

suspende la consulta hasta el día 29 de Julio.

**ACCIDENTE DE TRAFICO.**— A las cuatro y media de la tarde de ayer, cuando circulaba por la carretera de Logroño, derrapó el turismo matrícula C-50.505, que conducía María Cuenca Castellreana, de 68 años, con domicilio en Zaragoza. La conductora sufrió fractura de húmero, siendo internada en la Residencia Sanitaria, donde se ha calificado su estado de grave.

SALA DE FIESTAS

## THE KING'S

ABIERTO DIARIAMENTE RUBENA TELEFONO 1

CUPON PRO CIEGOS  
N.º 112, PREMIADO  
EN EL SORTEO DE AYER

muebles  
**evelio**  
VITORIA 56 DR. 60. 62

**JUBILACION.**— Por incapacidad física, se declara jubilado por Orden del Ministerio de Justicia publicada en el «Boletín Oficial del Estado» correspondiente al martes último, al fiscal de la Agrupación de Fiscalías del Juzgado municipal de Burgos - Lerma Castrojeira, don Vicente Vivar Alameda.

GAFAS ULTIMOS  
MODELOS  
**OPTICA ESPADA**  
Portales de Antón

**EL CUPON PRO - CIEGOS.**— En el sorteo celebrado en el día de ayer, resultó premiado con 1.250 pesetas, el número 112 y premiados con 125 pesetas, todos los números terminados en 12.

**OCASION**  
LOCAL 150 m.<sup>2</sup> con  
100 m.<sup>2</sup> de sótano, alquilo o vendo. Calle Vitoria. Tfno. 200456.  
Horas oficina.

**SEÑORITA RECEPTIONISTA**  
TITULADA  
Presentarse en Avenida del Cid, 32, Entreplanta.  
(R. O. C. 10.411)

**FARMACIAS DE GUARDIA O URGENCIA.**— Hoy prestarán servicio de guardia o urgencia —de nueve y media de la mañana hasta la misma hora de mañana— las farmacias siguientes: Señora García, plaza de Vega, 13; señora García Echeveste, avenida del Cid, 20; señor Hesse Murga, Fernán González 53,



Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al martes, 11 de Julio de 1944.

LA jornada del pasado domingo fue memorable para la Falange burgalesa y para Burgos. En el paseo del Espolón, lleno de público, tuvo lugar el acto solemne de imposición de medallas de la Vieja Guardia a varios familiares de falangistas caídos en la guerra de Liberación y a un gran número de militantes de Falange, de la ciudad y provincia. Don Raimundo Fernández Cuesta, embajador de España en Roma, presidió la ceremonia en representación del ministro Secretario General del Movimiento, asistiendo altas jerarquías nacionales y representaciones falangistas de varias provincias, con las primeras autoridades. El Sr. Fernández Cuesta pronunció una admirable lección política.

● EL domingo se disputó la gran prueba ciclista «Trofeo Florián Inclán», organizada por el Club Ciclista Burgalés. Venció al sprint Dello Rodríguez, seguido de Cipriano Aguirrezabal y Mancisidor. En el mismo tiempo que el vencedor se clasificaron los burgaleses Braulio Hernando y Carrasco.

● TAMBIEN se disputó el domingo la primera prueba motorista de regularidad, organizada por Educación y Descanso. Resultó vencedor José Pérez.

● EN la plaza de toros se celebró el domingo una becerra a beneficio del Hospital de San Juan, en la que tomaron parte cuatro cuadrillas de aficionados locales. Los más destacados fueron, entre los matadores, Pepe Codón, que fue sacado a hombros de sus incondicionales y entre los subalternos Carlos Sáez, que maneja el capote con cierta soltura.

● EL Cuerpo de Automovilismo y la Asociación Burgalesa de Conductores mecánicos conmemoraron ayer brillantemente la festividad de San Cristóbal. Por la mañana hubo una solemne misa en la iglesia de La Merced y por la tarde hubo un festival taurino en la plaza de toros.

● LA temperatura máxima de ayer fue de 23,8 y la mínima de 9,8.

## Ayuntamiento de Burgos

ANUNCIO

Se pone en conocimiento del público a quien pueda interesar que por error se anunció como tipo de licitación de la subasta para las obras de construcción de un Mercado Regional de Ganados el de 29.944.404,41 pesetas, cuando en realidad dicho tipo de licitación es el de 38.498.002,19 pesetas.

El expediente se halla de manifiesto en el Negociado de Contratación donde podrá examinarse y solicitar cuantas aclaraciones estime oportunas.

Burgos, 10 de Julio de 1974. — El Alcalde, P. D.; El Teniente de Alcalde, R. Cardona.

## Cartelera de ESPECTACULOS

**AVENIDA.**— Hoy, 5,30, 7,45 y 10,45. Soberbio estreno «western». ¡Bronson vuelve! El resentido (s. c.) Charles Bronson, Lee J. Cobb. ¡Una lucha sin cuartel entre vaqueros! Un film violento y audaz, como los héroes que forjaron el Oeste. (Mayores 14 años o menores acompañados)

**CALATRAVAS (204161)**— Julio, ciclo especial «películas que gustaron mucho». 4,30 y 8,15. Primera superproducción seleccionada: La hija de Ryan (3 R.) De David Lean, con Sarah Miles, Robert Mitchum, etc. Todd-ao-70mm-Metrolcolor. Buscando un gran amor, encontró una turbia aventura (Rigurosamente mayores 18)

**COLISEO.**— Hoy, de 4 a 1, programa asombroso: Verano ardiente. Estreno formidable. Un film de amor, ambición y crueldad, una historia apasionante. Y Como el viento (3). Sidney Poitier. La película magistral. Era un ser misterioso pero fascinante. (Mayores 18 años).

**CONDAL.**— Continúa de 4 a 12. Último día del programa compuesto por dos deslumbrantes joyas cinematográficas Las cuatro plumas. El mayor triunfo del cine de grandes aventuras, en tecnicolor. Y Juegos prohibidos. (2). Comovedora, apasionante, estremecedora. Las dos películas más aclamadas de todos los tiempos. (Mayores 14 años)

**CONSULADO.**— Hoy, en sesión continua, de 5 a 1, un grandioso programa doble. Estreno de El aullido de lobos (s. c.), con Ron Ely y Catherine Contti. Y la reposición sensacional de Hombre o demonio (s. c.) con Anthony Quinn y Soñía Loren. ¡Grandiosa! ¡Espectacular! ¡Inolvidable! Tolerada.

**CORDON (Telf. 207037).**— 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Un estreno de emocionantes aventuras en la deslumbrante y peligrosa selva africana! Komba. Metrolcolor, Margaret Brooks y Louis Gosset. «Komba». La historia de una joven desafiando los misterios de la jungla. «Komba» ¡Emo-

cionante! ¡Sorprendente! Autorizada todos públicos. **DUCAL.**— Hoy, de 4 a 12, doble monstruo: Algodón en Harlem (4). Godfrey Cambridge. Los bajos fondos del vicio y la droga, en el barrio misterioso de Harlem. Y Los mercenarios (2). Duelos a espada. Impresionantes, apoteósicas cabalgadas, acción espectacular. (Mayores 18 años).

**CINE GOYA.**— Hoy, 5,15, 7,45 y 10,45, una extraordinaria reposición: El atentado (3 R.) con Jean Louis Trintignant, Michel Piccoli y Gian Maria Volante. El mundo entero vibró con este hecho... ¡Ahora el cine narra una historia real con nombre de ficción! Inquietante... porque puede ser un ejemplo de la marcha de nuestro mundo. (Mayores 18 años).

**GRAN TEATRO.**— Hoy, continua, de 5 a 1. Dos sensacionales reposiciones, dos éxitos cinematográficos mundiales en un programa ¡sin precedentes! La mundialmente famosa superproducción La leyenda de la ciudad sin nombre (s. c.) Lee Marvin, Clint Eastwood, en Pantalla gigante-color. Y La casa de cristal (May. 18).

**REX.**— Hoy, de 4 a 10, último día. Programa cumbre: Caravana de esclavos (s. c.) Aventuras, emboscadas, hazañas increíbles, en un film tenso y excitante, rodado en Africa salvaje. Y Fantástico mundo doctor Coppelius (s. c.) Maravillosa, sensacional, extraordinaria. (Menores diez años, 15 pesetas).

**TIVOLI (Teléf. 209045).**— Sala especial en verano —aire acondicionado—. 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Ultimo día para poder ver... Sandra. Un film de Visconti, con Claudia Cardinale y Michael Craig en un tema escabroso, delicado. «Sandra» (o la decadencia de cierta clase social), en V. O. y Rig. May. 18. Mañana estreno Family Life. **TEATRO ARGENTINO.**— Hoy, último día. De 6 a 10,15 y función especial de «Adiós a Burgos», a las 11,15 noche. (Mayores 18 años).

## Viajes Sayca

DOMINGO, DIA 14 y Jueves 18 de JULIO

### A SAN SEBASTIAN

Colonias Infantiles  
Caja de Ahorros.  
Salida, 7 mañana.

### A SANTANDER

Salida, 7,30 mañana.

### A LAREDO

Salida 7 mañana.

DIAS 13 Y 14

### A MADRID

Fin de semana.

En los magníficos autocares de SOTO Y ALONSO.

AGV. I-136  
Inter. de Alhambra  
Moneda, 18  
Teléfono 209438

**SUSPENSION DE CONSULTA.**— El Dr. Arias Martínez Mata suspende su consulta de Cardiología hasta el día 1.º de Agosto.

DOMINGO, 14 DE JULIO Y JUEVES, 18 DE JULIO

### A San Sebastián

A visitar las Colonias infantiles de Cajas de Ahorros. Salida, 7 mañana.

### A SANTANDER

Salida, 7,30 mañana.

### A LAREDO

Salida, 7,30 mañana. En magníficos y modernos autocares.

## Viajes Clunia

Ag. V. G. 134  
Paloma, 25. Tl. 206633

**INGRESO DIRECTO EN EL CUERPO DE PROFESORES DE EDUCACION GENERAL BASICA.**— Una Orden del Ministerio de Educación y Ciencia, publicada en el «Boletín Oficial del Estado» del pasado martes, aprueba la relación de los maestros de la cuarta promoción del Plan 1967 seleccionados para su ingreso directo en el Cuerpo de Profesores de Educación General Básica.

Entre los indicados maestros figuran los siguientes de la provincia de Burgos: doña María del Carmen Marta Vegas García, don Alejandro Alcalde Nogal, doña Magdalena Vallejo Sancho de Sopranis, doña An-

## Clausura en Villadiego de las jornadas de Divulgación Política

Ayer, en Villadiego, se clausuraron las jornadas de Divulgación del Sistema Político, que han venido desarrollándose en distintas localidades de la provincia.

A la sesión de ayer, en Villadiego, asistieron los delegados locales de los pueblos de la comarca y en el transcurso de la jornada pronunciaron conferencias don Eugenio García, don Francisco Moledano, doña Alicia Ojeda, don Isaias López Andueza y don Avelino García.

La reunión de la tarde estuvo presidida por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, señor Gay, quien en su intervención hizo un resumen de lo expuesto por los conferenciantes, exhortando a los asistentes a continuar laborando por el engrandecimiento de sus pueblos.

# INFORMACION OFICIAL

## EDUCACION Y CIENCIA

**CONCURSO DE TRASLADOS EN LOCALIDADES CON CENSO HASTA 2.000 HABITANTES. — RECTIFICACION.** — Para conocimiento de aquellos profesores de E. G. B. interesados han sido retiradas de la lista de vacantes para este concurso de traslados, publicada en la Prensa local el pasado día 7, las vacantes siguientes: Profesoras: Revilla Vallejera, 305, unitaria y Torresandino, 1.122, Colegio nacional.

**CONVOCATORIA DE AYUDAS PARA CURSAR ESTUDIOS ECLESIASTICOS Y ESTUDIOS CIVILES QUE HABILITEN A SACERDOTES Y RELIGIOSOS PARA EL EJERCICIO DE LA DOCENCIA DURANTE EL CURSO 1974-75.**

En el BOE de 1.º de Julio de 1974, se hace pública una O. M. de fecha 31 de Mayo último anunciando esta convocatoria para:

A) Estudios eclesiásticos ordinarios en: — Seminarios mayores tanto diocesanos como religiosos; Seminario nacional de Misiones extranjeras en Madrid y Seminarios especiales para jóvenes o adultos que realicen cursos de adaptación a los estudios propiamente eclesiásticos.

B) Estudios eclesiásticos superiores cursados en las Facultades eclesiásticas y demás Centros superiores oficialmente reconocidos por la Santa Sede, detallados en la convocatoria.

C) Estudios civiles que habiliten a sacerdotes y religiosos para el ejercicio de la docencia.

Se consideran a estos efectos aquellos estudios civiles que hayan de realizar sacerdotes y religiosos en orden a conseguir la titulación civil precisa para el ejercicio de la docencia.

**Procedimiento.** — Los solicitantes que reúnan los requisitos exigidos en la citada Orden de convocatoria, podrán formular su petición en instancia modelo oficial, facilitada gratuitamente por las Delegaciones provinciales de Educación y Ciencia, y acompañadas de la documentación precedente, serán presentadas en el plazo de 30 días a partir del 1.º del presente mes de Julio en los Centros o lugares que para cada estudio se determina en la misma.

Por esta Delegación provincial se facilitará la información necesaria a los interesados en esta convocatoria.

**SUBVENCIONES A CENTROS DOCENTES NO ESTATALES DE FORMACION PROFESIONAL.** Las Ordenes Ministeriales de 28 de Junio de 1974 y 9b.o. del Estado de 8 de Julio de 1974 determinan el procedimiento a seguir y las condiciones que deben reunir los centros no estatales de Formación Profesional para obtener subvención para gastos de inversión y sostenimiento de los Centros. Las posibles dudas que puedan surgir acerca de estas Ordenes serán resueltas en la Delegación Provincial, calle Vitoria, 17 Edificio Edinco.

**PROVISIONALES POR DERECHO DE CONSORTE.** Se pone en conocimiento de los profesores de E. G. B. interesados y de todos aquellos que hayan resultado desplazados en el Concursillo celebrado el pasado día 8, que a partir del día 15 de los corrientes se abrirá plazo de presentación de documentos para solicitar en esta Delegación provincial Escuelas con el carácter de propietarios provisionales por derecho de consorte, finalizando dicho plazo el día 31 del mes en curso.

Los documentos a presentar serán los siguientes: Primero. — Instancia-solicitud.

Segundo. — Hoja de Servicios del solicitante, certificada por la Delegación de la provincia en que preste servicios.

Tercero. — Certificación de destino del cónyuge, en la que conste el cargo que sirve, fecha de la posesión, carácter con que lo desempeña y si forma parte de la plantilla a que corresponda. Los que sean profesores de E. G. B. deben presentar una hoja de servicios certificada en lugar del mencionado certificado.

Cuarto. — Certificación del acto de inscripción del matrimonio, acta de nacimiento y fe de vida de cada uno de los hijos menores de 21 años. Esta documentación podrá sustituirse por copia del Libro de Familia correspondiente, debidamente compulsada por la Delegación provincial de Educación y Ciencia que tramite la petición.

Quinto. — Declaración jurada en la que conste el tiempo servidos han vivido separados ambos cónyuges, o en su caso de no existir tiempo de separación.

Los que solicitaron en el curso escolar 73-74 y no han sido nombrados, deberán presentar únicamente la instancia-solicitud acompañada de declaración jurada en la que se haga constar que las circunstancias que sirvieron de base para la petición anterior no han variado.

DELEGACION PROVINCIAL DE INFORMACION Y TURISMO

DE INTERES PARA LOS INDUSTRIALES DE HOSTELERIA. Se hace público para general conocimiento de los Establecimientos Hoteleros, que se encuentran facultados a incluir en

factura el precio autorizado para el desayuno en virtud de lo dispuesto en Orden Ministerial de 19-VI-1974 que tienen a su disposición en las oficinas de la Delegación provincial de Información y Turismo, plaza de Alonso Martínez, 7, el cartel editado al efecto para su colocación en lugar visible.

## INFORMACION MILITAR

**DESTINOS.** — Caballería: teniente don Luis Madrigal García, del Regimiento Acorazado Español número 11, al Grupo ligero sahariano I, del Tercio Don Juan de Austria III de la Legión y teniente auxiliar D. Candido Porrón Entonado, del Regimiento España n.º 11 a la Inspección de Caballería de Madrid. Ingenieros: Capitán D. Germán Ruano Casado, del Regimiento de Instrucción de la Escuela de Aplicación de Ingenieros a la Academia de Ingenieros.

**DISPONIBLES.** — Por cumplir el próximo día 31 el plazo de máxima permanencia como agregado militar a las Embajadas de España en las capitales de Buenos Aires, Montevideo y Asunción el coronel de Infantería diplomado de Estado Mayor D. Fidel Dávila Jalón, queda en situación de disponible en Madrid y agregado al Estado Mayor central.

**MANDOS.** — Se designa para el mando de la Compañía regional de Automovilismo de la IX Región (Granada) al capitán de Infantería D. Luis Diego Gabella, del Mando de la Compañía regional de la VI Región.

**ASCENSOS.** — Se promueve al empleo de capitán al teniente de Ingenieros D. Antonio Chinchetru Pérez, quedando disponible en Burgos.

**AGREGACIONES.** — Queda agregado a la Academia general militar para auxiliar de profesor para U.s de C.A.C.s. el ca-

pitán de Ingenieros, don Francisco Pastor López, de la Academia de Ingenieros del Ejército.

**ORDEN DE SAN HERMENEGILDO.** — Se concede la placa de la mencionada Orden, pensionada con veinte mil pesetas anuales, al teniente coronel de Artillería don Victoriano Latorre Neguera y al comandante don Ramón Echavarrí Etayo y la cruz pensionada con 4.800 pesetas anuales al capitán de Artillería don Augusto Sánchez Sagredo.

Mañana, recepción en el Gobierno Civil a las "reinas" de las peñas

Mañana viernes, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz, ofrecerá, según nuestras noticias, una recepción a la "reina" de la ciudad y a las damas de su corte de honor integrada, como se sabe por las "reinas" de las Peñas, Sociedades y Casas Regionales burgalesas.

## COLISEO

HOY

PROGRAMA ABSOLUTAMENTE ASOMBROSO!

VERANO ARDIENTE

Estreno formidable

Dos mujeres encendieron en aquel hombre la pasión que las hundió en la desgracia.

— Y —

Como el viento

SIDNEY POITIER

Un film magistral. Nadie sabía de dónde venía ni adónde iba. Era misterioso y fascinante.

## TEATRO ARGENTINO

HOY, Último día  
De 6 a 10.15 continua.  
Función especial:  
11,15 noche de  
¡ADIÓS A BURGOS!  
Mayores 18 años

## CINE GOYA

HOY, UNA SENSACIONAL REPOSICION CON CARACTER DE ESTRENO!!



YVON GUEZEL presenta  
JEAN-LOUIS TRINTIGNANT · MICHEL PICCOLI  
JEAN SEBERG · GIAN-MARIA VOLONTE

**EL ATENTADO**

un film de YVES BOISSET

MAYORES 18 AÑOS

SE NECESITAN  
PINTORES y  
EMPAPELADORES

Razón:  
Esta Administración  
(R O C. 10.343)

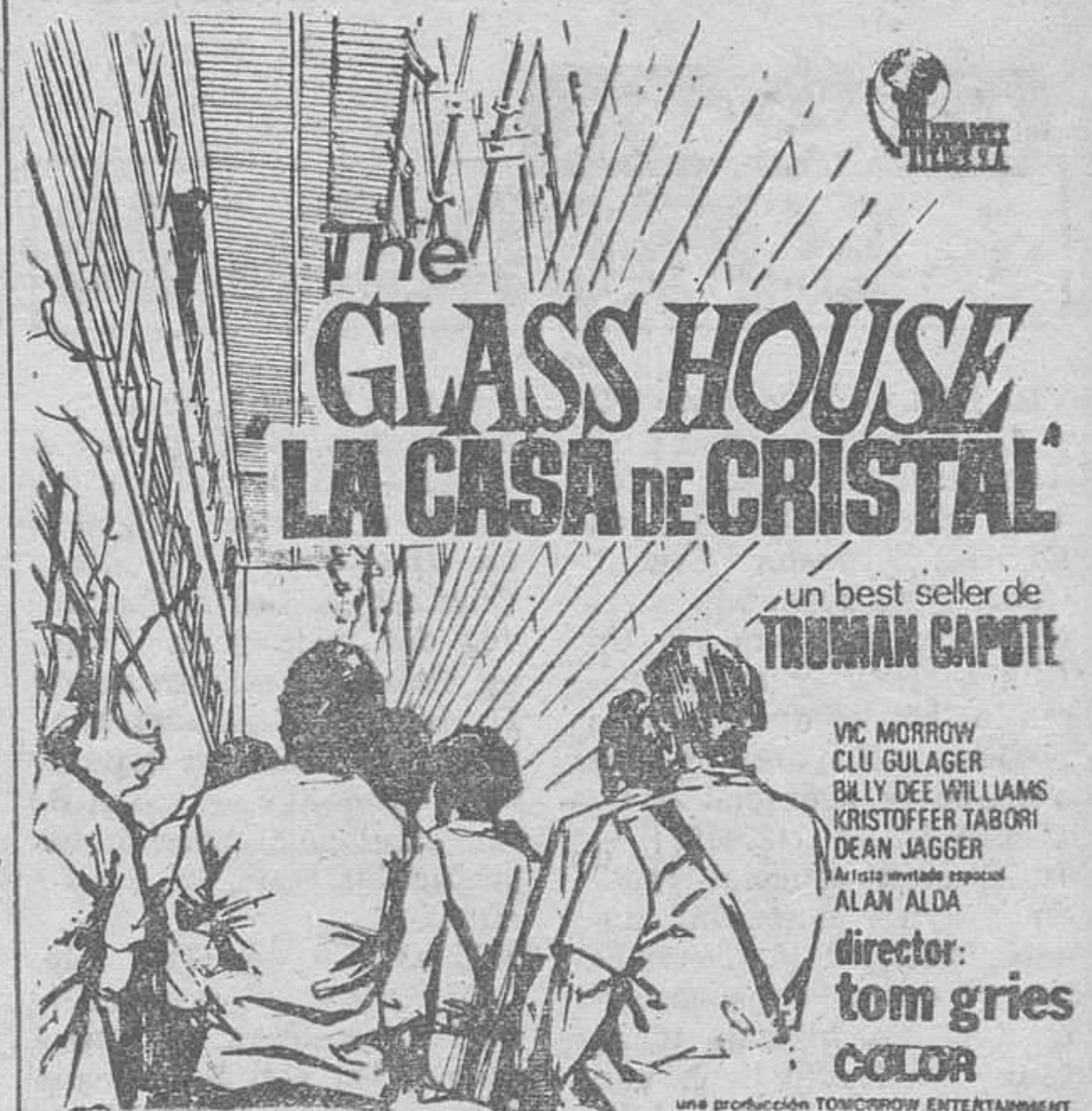
## GRAN TEATRO

HOY!! DOS SENSACIONALES HOY!!  
REPOSICIONES  
DOS EXITOS MUNDIALES  
EN UN PROGRAMA SIN PRECEDENTES  
VUELVE para alegrarle la vida, para rejuvenecer su corazón y para que sean felices, la mundialmente famosa superproducción,

LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE

EN PANTALLA GIGANTE-TECNICOLOR  
LEE MARVIN · CLINT EASTWOOD  
JEAN SEBERG

La película que por su humanidad aclamaron todos los Festivales.



UN FILM DURO, DESCARNADO Y VIOLENTO SOBRE LA CORRUPCION EN UNA PENITENCIARIA AMERICANA.

SESION CONTINUA DE 5 A 1. (Mayores 18 años)

## AVENIDA HOY

BRONSON ¡VUELVE!

LEE J. COBB  
CHARLES BRONSON



PRESENTADO

SOBERBIO ESTRENO WESTERN

¡UNA LUCHA SIN CUARTEL ENTRE VAQUEROS!

¡UN HOMBRE DISPUESTO A DEFENDER SUS TIERRAS A COSTA DE SU PROPIA VIDA!

¡UN FILM VIOLENTO Y AUDAZ COMO LA VIDA DE LOS HEROES QUE FORJARON EL LEGENDARIO OESTE!

Era un hombre sin estrella... su propia amargura deshacía todo cuanto tocaban sus manos...

Sólo su inquebrantable espíritu, su indomable voluntad le hacían posible seguir adelante.

—May 14 o menores acomp.—

# LA «CELLOPHANE ESPAÑOLA» ES DISTINGUIDA CON EL TITULO DE EMPRESA MODELO NACIONAL

## Su profunda labor social le ha hecho acreedora a tan honroso galardón En el orden técnico y económico ocupa lugar relevante en el concierto mundial

### Su actual producción -muy relevante- será incrementada en un 50 por 100 en papel celofán y duplicada exactamente en material plástico, en el plazo de cuatro años

La empresa burgalesa «La Cellophane Española S.A.», ha sido declarada «Empresa modelo nacional», en premio y reconocimiento a su gran labor desarrollada en el aspecto social, lo cual se apoya y fundamenta en su gran pujanza económica y técnica.

La entrega del preciado y singular galardón, que pocas Empresas ostentan con carácter nacional, será efectuada el próximo día 18 de Julio, en acto presidido por las más altas magistraturas del Estado.

Una vez conocida la noticia, nos personamos en las oficinas de la Empresa citada, a fin de completar la información en el detalle de las realizaciones que han hecho posible esta concesión.

En ausencia del director don Francisco-José Isasi Martínez, somos atendidos por el subdirector gerente, don Diego Contreras Sánchez-Mendo y por el jefe de personal, don Guillermo Antón Alcorta.

Se advierte una satisfacción natural en sus rostros y palabras. A modo de introducción nos dicen:

—Este galardón viene a coincidir con los veinticinco años de la puesta en producción de la fábrica, cuyo momento se vivió el día 29 de Mayo de 1949. Acaba por tanto de vivir esa singular efeméride que supone las bodas de plata.

El desarrollo adquirido aparece reflejado elocuentemente en los datos que se nos ofrecen y que se contienen en este cuadro:

Inició su actividad con 260 empleados; en 1955, se alcanzaron los 470; en 1965, los 510; en 1970, la plantilla se situó en 770 y en estos momentos, la cifra de los mil aparece ligeramente rebasada.

Este progresivo desenvolvimiento es revelador de una gran fuerza dinámica y de la posesión de una técnica exigente, hasta el punto de que todas las producciones actuales de «La Cellophane» se encuentran homologadas y admitidas en el mercado internacional y ocupa el cuarto puesto, en cuanto a importancia, en el concierto europeo, dentro de las fábricas dedicadas a la producción de este tipo de papel.

#### LABOR SOCIAL

Sin embargo, es evidente que para la concesión del honroso título de «Empresa Nacional Modelo», se han considerado preferentemente otros aspectos, como son los enmarcados dentro de su extraordinaria labor social, realizada en los últimos años.

Vamos a pasar a enumerarles muy sucintamente a fin de que, la información no desborde los naturales y reducidos límites que exige una información periodística.

EXPLOTACION HOTEL  
RESTAURANTE  
PRESTIGIADO

**SE CEDE**

Por no poder atender. Situado carretera primer orden entrada BURGOS.

Interesados, escribir al número 292. Almirante Bonifaz, 3. BURGOS

Citemos en primer lugar a escuelas construidas en terrenos de «Los Parralillos», sobre un solar de 11.386 metros cuadrados cedidos por la empresa, habiendo contribuido, además, con su aportación económica a la construcción, realizada conjuntamente por el Ayuntamiento y Ministerio de Educación y Ciencia.

Un rasgo relevante que define a esta Empresa es el éxito alcanzado en capítulo tan importante y social, como es la Seguridad e Higiene en el Trabajo. Mediante el desarrollo de los correspondientes cursos y medidas adoptadas, puede decirse que en «La Cellophane» apenas si existe o tiene incidencia notable, el problema derivado de los accidentes y el absentismo. Un dato revelador aparece condensado en el hecho de que durante 1973, solamente se perdieron 2.744 jornadas en total. Y esto, a pesar de que la plantilla supera las mil personas.

Otro título que enaltece a la Empresa es la de haber sido la primera que en Burgos contribuyó al «Banco de sangre» de la Seguridad Social.

Dentro del capítulo de viviendas, está el polígono de «Los Parralillos», constituido por 64 viviendas, dotado de excelente urbanización, con parque infantil y guardería infantil, atendida por la Orden religiosa de MM. Carmelitas, que no sólo atiende a la población de este grupo, sino que se proyecta con una acción cívica y social sobre todo el barrio de Huelgas.

#### CONSEJEROS LABORALES Y ATENCIONES AL PERSONAL

Verdaderamente notable —y hasta relevante— es la participación que el personal tiene en la actividad e innovaciones de la empresa. Existen consejeros laborales y precisamente sus honorarios pasan a engrosar el fondo de prestaciones extraordinarias que favorecen a todos los empleados de la Empresa.

Existen subsidios o aportaciones de viudedad, orfandad y jubilación que permiten completar las pensiones que en cada caso perciben situándoles hasta el cien por cien de los sueldos reales, en favor de aquellos que han de percibirlos. Junto a este capítulo, hay otros de ayudas por conceptos diversos, como son los de intervenciones quirúrgicas y este fondo es administrado por una Junta designada por el propio Jurado de Empresa y una mínima participación de la Dirección.

Su preocupación social aparece asimismo manifestada por la actitud que se mantiene para dar participación al personal en el perfeccionamiento de la Empresa. A tal fin se celebran concursos para la exposición de ideas, por entender que éstas no son patrimonio exclusivo de la técnica o de determinadas personas, sino que pueden proceder de todo el personal interesado.

Otro detalle significativo es que todo el personal participa de un canon en la producción que se alcanza y este es percibido en igual cuantía, desde el Director hasta el último peón o mozo; es decir, desde el mayor rango hasta el mínimo.

La formación a todos los niveles es objeto de especialísima atención, tal como requiere una Empresa moderna, que de-

sea y necesita contar con personal plenamente capacitado. A este fin se realizan frecuentes encuestas abiertas, reuniones frecuentes y cursos formativos a diversos niveles.

#### MEJORAS DE LAS CONDICIONES AMBIENTALES Y OTROS ASPECTOS

El aspecto referido a las condiciones ambientales de trabajo constituye una gran preocupación de la Empresa. Atender este aspecto social, importante y de primera magnitud, quizá no se considere desde un punto de vista espectacular; pero según nos refieren nuestros informadores es uno de los que requiere mayor inversión.

—Nuestra satisfacción —nos dicen—, es que a pesar de tratarse de una industria que podría ofrecer problemas contaminantes, el ambiente es grato y no hay un sólo trabajador enfermo por causas profesionales o perjudicado en su salud por este motivo.

—En este orden —afirma el señor Contreras— sentimos la muy legítima satisfacción de hallarnos en muy primera fila internacional.

Llegados a este punto se nos informa que está ya resuelto el construir una chimenea de 150 metros de altura, con un coste de 45 millones de pesetas a fin de lograr una dispersión de los gases residuales muy notable y favorable para la ciudad. Burgos se beneficiará notablemente y con ello —continúa en su información el Sr. Contreras— no solamente tratamos de cuidar el ambiente interior de trabajo, sino el exterior y que concierne a todo nuestro entorno.

Toda esta serie de actividades se complementan, naturalmente, con otras ayudas a los empleados y obreros, tales como créditos para viviendas, sin interés y reintegrables en cinco años, existencia de economato, becas para hijos, actividades sociales y deportivas y cursos del P.P.O., en los cuales se ha alcanzado el grado de colaborador de esta Entidad dependiente del Ministerio de Trabajo.

#### POLITICA ECONOMICA

Por supuesto, que este desarrollo social ha de sustentarse necesariamente en un vigoroso soporte, apartado por la situación económica y técnica de la Empresa. De otro modo, podría ser algo así como un edificio sin cimientos y «La Cellophane» les tiene bien sólidos.

Su radicación en nuestra ciudad es anterior al Polo de Desarrollo, como es bien sabido, si bien luego se acogió a éste y partiendo de ese hecho ha potenciado sensiblemente su condición.

Inicialmente empezó produciendo solamente papel celofán permeable, habiendo pasado, posteriormente a la especialidad de películas de papel permeable e impermeable y film de plástico, mediante una técnica y procedimientos que continuamente son modernizados.

En definitiva, «La Cellophane» fabrica dentro de su especialidad todo aquello que el mercado nacional necesita y exige el mantenimiento de los más avanzados sistemas que se obtienen a través de un continuo intercambio de información con belgas, ingleses, daneses,

alemanes y holandeses. No solamente se recibe, sino que también se aporta en el natural juego del intercambio, como lo acredita que a finales de Mayo último hubiera una reunión en Burgos, en la que participaron unos 30 técnicos de las diversas nacionalidades antes citadas.

La expansión lograda por «La Cellophane» es un hecho ya conocido; pe quizá no se conozca su verdadera magnitud. Esta la encontramos elocuentemente expresada en la enumeración de sus producciones. En 1949 comenzó lanzando al mercado 470.000 kilos de papel permeable normal; en 1973, consiguió producir 12.000.000 de kilos entre papel permeable, e impermeable, más 3.750.000 kilos de film, de plásticos.

Pero una firma dinámica como ésta, no considera todo grado y resuelto con esos avances espectaculares. Hay nuevas metas fijadas y que alcanzar. En este orden de cosas, lo propuesto es conseguir en plazo de cuatro años incrementar un 50 por 100 la producción de celofán y duplicar exactamente la de plásticos.

#### NOTAS FINALES

Hasta aquí una exposición somera de la obra y progresiva marcha de la Empresa que nos ocupa. Ya hemos dicho que las exigencias de espacio nos han obligado a sintetizar. Sin embargo, recogidos los datos expuestos, pasamos a hablar de otros aspectos con nuestros autorizados interlocutores. Antes de la despedida, aún surgen otros temas de interés.

—Por ejemplo, en estos momentos —nos dice el señor Antón— se está procediendo a realizar una exacta valoración de los gastos en los diferentes puestos de trabajo, con los asesoramientos precisos de grupos de «consulting», todo ello con vistas al próximo convenio. Esto, por un lado, porque por otro los beneficios que se obtienen por el conducto del Polo y al cual está acogida «La Cellophane», son destinados íntegramente a atenciones del Ayuntamiento, acomodándose a la política municipal de enseñanza o bien a otros que el Municipio determine y que

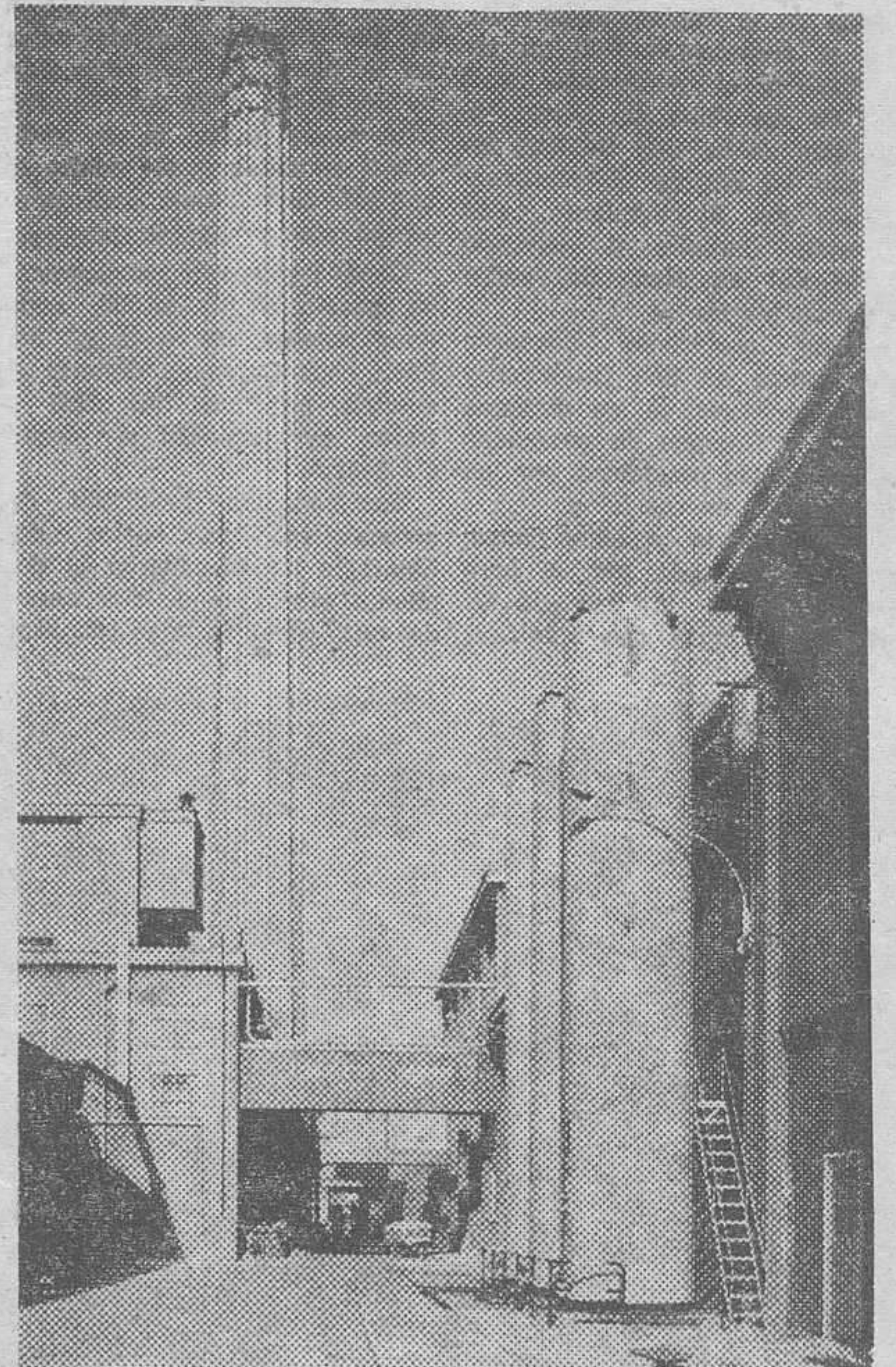
revertan íntegramente en beneficio de la ciudad.

—Por otra parte —aquí es el señor Contreras quien ofrece las explicaciones pertinentes— se viene realizando en el aspecto técnico una reducción en el consumo de ácido sulfúrico, como consecuencia de una instalación de recuperación, de tecnología muy avanzada, lo que permite aprovechar un porcentaje elevado de sulfuro sódico, generado en nuestro proceso de fabricación y que antes se perdía en el río. Este hecho tiene una doble vertiente favorable; de un lado, significa una notable economía y de otro, contribuye a mejorar el estado sanitario de las aguas, sobre las que no se realizan vertidos. Esta instalación, que se viene ampliando, será la más moderna de cuantas existen en Europa y es la única mantenida

por una fábrica de celofán. Sobre el ritmo de ampliaciones que se mantiene, la ilustración que se nos brinda responde a estos datos: Actualmente se está en las 40 toneladas diarias de producción de celofán y 20 de plástico; pero en 1975 se superarán las 70 y 25 respectivamente, hasta llegar a los desarrollos totales a que en líneas anteriores hemos hecho referencia.

He aquí un ejemplo palmario de dinámica progresiva sobre dos polos, que son complementarios, uno del otro. El técnico-económico y el social. Felizmente conjugados, se traducen en esa espléndida realidad que hoy nos es dable contemplar en «La Cellophane Española», cuya brillante ejecutoria acaba de ser reconocida y recompensada con un honroso título.

JULIAN MARTINEZ



He aquí dos gráficos demostrativos de la obra de «La Cellophane Española». El primero corresponde a su vertiente industrial y el otro a su obra social, expresada en este caso en su cuidada y excelente guardería infantil.

# SOLEMNE CONMEMORACION DE LA FESTIVIDAD DE SAN CRISTOBAL

## Honraron a su Patrono los Servicios de Automovilismo y el Montepío de Conductores mecánicos

Con tradicional brillantez y solemnidad conmemoraron ayer la festividad de San Cristóbal, patrono de los automovilistas, los Servicios de Automóviles y el Montepío de Conductores Mecánicos.

El programa de actos organizado por los Servicios de Automóviles de la VI Región dió comienzo ayer con una diana floreada y el disparo de cohetes. A las 8, misa en la capilla del cuartel para el personal de servicio.

Minutos antes de las once formó en la calle de la Merced, frente al templo de los PP. Jesuitas, una compañía del Servicio con escuadra y banda del Gobierno Militar, que fue revistada por el general gobernador militar a su llegada al templo.

A las once en punto dió comienzo el Santo Sacrificio que concelebraron los capellanes castrenses don Vicente Ruiz Ortíz, don Germán Martín Granizo y don Melchor Pérez Arnálz.

El templo presentaba un magnífico aspecto y en lugar de honor fue colocada la imagen del Santo.

La solemne ceremonia fue presidida por el general gobernador militar de la plaza, Pastor Candela; segundo jefe del Gobierno Militar, general Ortíz Rivadeneira; general de Intendencia, señor Rosado y general de la Jefatura de Artillería de la Región, señor Fort. En la presidencia civil se encontraban el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Jesús Gay Ruidíaz, teniente de alcalde en representación del Ayuntamiento, don Ricardo Cardona y delegado provincial de Hacienda, señor Laborda Martín.

Lugar preferente ocuparon las damas de San Cristóbal y las comisiones de las distintas armas y Cuerpos de guarnición en la ciudad presididos por los coroneles primeros jefes.

Concluida la solemne misa, que fue cantada por el coro parroquial de la Barriada Militar, las tropas que rindieron

hombres desfilaron ante las autoridades asistentes al acto.

A la una menos cuarto, en el acuartelamiento, se procedió a la entrega de premios al personal distinguido de las unidades. A la una, comida extraordinaria a la tropa con asistencia de los jefes, oficiales y suboficiales del Servicio. Por la tarde concluyeron los festejos con la celebración de diversos actos recreativos, culturales y deportivos.

### LA BENEFICA DE CONDUCTORES

Por su parte, el Montepío de Conductores Mecánicos celebró la festividad, de su Patrono, San Cristóbal, con diversos actos que se iniciaron con el disparo de cohetes y diana musical, a las nueve de la mañana. Al mediodía, con asistencia de los afiliados al Montepío y familiares, se ofició una misa en el altar mayor de la S.I.C.B.M. por el canónigo don Isidoro Díaz Murugarren.

En la presidencia del acto se encontraban el diputado provincial, Sr. del Pozo; concejal del Ayuntamiento, Sr. Alcalde presidente del Montepío; don Antonio Ureña; vicepresidente, don Joaquín Domingo de la Fuente y miembros de la Junta Directiva.

Concluida la ceremonia religiosa, el oficiante salió a la terraza del Sarmental, desde donde procedió a la bendición de los vehículos estacionados en la plaza del Rey San Fernando, todos ellos engalanados para tomar parte en el tradicional concurso que organiza la entidad, cuyo jurado calificador otorgó los siguientes premios:

Copa Diputación, al automóvil matrícula BU 38.206; copa Ayuntamiento, al turismo BU 6741; copa Capitanía General al autobús municipal BU 4247 y trofeo Ayuntamiento al coche BU 2451-A.

Terminada la bendición de automóviles, los socios del Montepío se trasladaron al domicilio social donde fue servida una copa de vino español

para a continuación, en cabalgata automovilística, dirigirse al cementerio municipal donde se rezaron rezos y se depositaron ramos de flores en las tumbas de los compañeros fallecidos.

A las tres de la tarde se reunieron los socios en un almuerzo de hermandad. (Fotos FE-DE).

## Burgos en el B.O.E.

Madrid (De nuestra Redacción).— Disposiciones de interés regional para Burgos, insertas en el «B.O.E.» del miércoles, día 10 de Julio de 1974: De decretos del Ministerio de Educación y Ciencia, de 20 de Junio de 1974, por el que se declara de interés social el proyecto de las obras de ampliación del centro docente «Blanca de Castilla», ubicado en El Capiscol. La segunda disposición se refiere a la declaración de interés social del proyecto de las obras de construcción del centro docente «Shanty», de Burgos.

## CERRAJEROS y CHAPISTAS

SE NECESITAN

Presentarse en:

LUMINOSOS DOR

Calle Vitoria, 255 de 6 a 7 tarde.

(R. O. C. 10.360)

# Concierto entre el INP y «CEMENFIS, S. A.» sobre asistencia sanitaria, en Aranda



Ayer se firmó un concierto entre el Instituto Nacional de Previsión y la clínica CEMENFIS, S. A., de Aranda de Duero, momento que recoge la precedente fotografía en la que aparecen el director de la Delegación provincial del INP en Burgos señor Ruiz Nieto; consejero delegado de la citada clínica, señor Vidal; jefe de los servicios médicos de la Seguridad Social, doctor Pérez Romero y funcionarios que asistieron al acto.

Dicho concierto tiene por objeto la prestación sanitaria de especialidades y hospitalización a los asegurados de la Seguridad Social del subsector de Aranda de Duero en el expresado Centro médico arandino.

# TOIROS

## MAÑANA, ENTREGA DE TROFEOS A LOS TRIUNFADORES DE NUESTRA FERIA

Mañana viernes, a las dos y media de la tarde, se celebrará en el restaurante «Puerta Real» una comida, con motivo de la entrega de trofeos que, por primera vez en nuestra ciudad, se conceden al ganadero diestros y subalternos más destacados con motivo de la feria taurina de San Pedro y San Pablo.

Como es sabido, estos trofeos, consistentes en placas y catavinos de plata, han sido otorgados a Paco Camino, Roberto Domínguez Jaime Rodríguez «Chupito», Pablo Sáez «Chicorro», Peña «Jóvenes de Gamonal», Cofradía de San Juan del Monte de Miranda de Ebro y una mención especial a la Comisión de festejos de nuestro Ayuntamiento.

Al acto asistirán las primeras autoridades, «Reina» de las fiestas, «Maja» de Burgos, representaciones de las peñas y, por supuesto, los ganadores de los trofeos, entre los que se halla el diestro Paco Camino, quien, después de actuar hoy en Pamplona, llegará esta noche a Burgos.

Podrán sumarse a esta fiesta popular cuantos aficionados lo deseen, para lo cual pueden retirar sus invitaciones en el aludido restaurante.

### AYER, EN PAMPLONA

Pamplona. — Cuarta corrida de los «sanfermines». Lleno. Fueron lidiados cinco toros de Joaquín Buendía, que dieron pocas facilidades a los diestros, excepto el último de la tarde y uno de César Moreno, lidiado en tercer lugar, bien presentado y que cumplió Dámaso González escuchó pitos en su primero y fue ovacionado en el cuarto. José María Manzanares escuchó muestras de desagrado en sus dos toros. Pedro Moya. «Niño de la Capea», oyó palmas y algunos pitos en el tercero. En el último, escuchó una gran ovación, se le concedió una oreja, hubo insistente petición de oreja y dió la vuelta al ruedo. El público abroncó a la

presidencia por no otorgar varetazo. Los toros pesaron otro trofeo a Pedro Moya, en vivo, por orden de 540, 490, 492, 512, 491 ruedo, pasó a la enfermería y 520 kilos, respectivamente para ser asistido de un te.— (Cifra).

## LOS JUARROS, LA SIERRA Y SUS PINARES

Unánimemente la ciudadanía de la región de Juarros, ha recibido con gran satisfacción y complacencia la determinación de los Municipios de Santa Cruz y Salguero, de subvencionar con el veinte por ciento, el proyecto de pavimentación de la carretera en sus respectivos trayectos.

Laudable ejemplo, digno de ser imitado por los demás pueblos de la región y la Sierra, para que lo antes posible la Diputación provincial emprenda tan necesaria y urgente obra, dado el creciente estado de deterioro en que se encuentra esta vía de comunicación que una comunitariamente a once pueblos de la región.

El intransitable estado en que se encuentra dicha vía, está perjudicando enormemente en su recorrido, a los pacientes moradores de estas localidades en esta vertiente de la Sierra, cuyas comunicaciones con la capital de la provincia, se ven frecuentemente entorpecidas en sus servicios de pasajeros, correo y abastecimiento.

En tal situación de emergencia, no son de extrañar las justas quejas de empresas, servicios públicos y privados. Siempre que la ciudadanía se ve obligada a solicitar tales servicios, se resisten a viajar con sus vehículos por no exponerles a frecuentes averías.

Tan necesaria y urgente reparación, no sólo contribuirá a frenar el éxodo ininterrumpido de familias a la ciudad y fuera de la provincia, sino que a la vez motivará la entrada a estas localidades de ciudadanos ausentes, que temporalmente darán nueva vida a estos pueblos tan próximos a la capital.

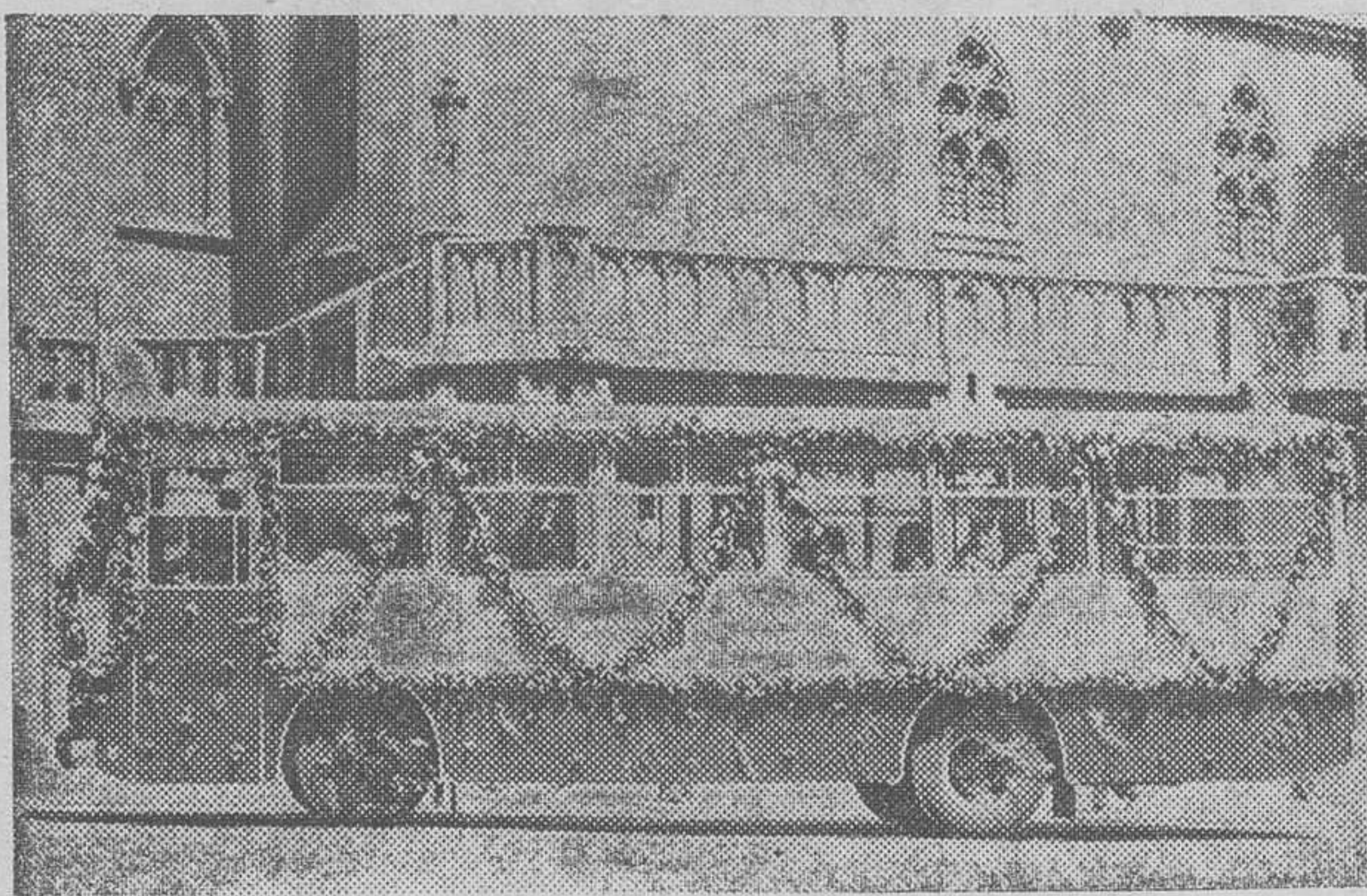
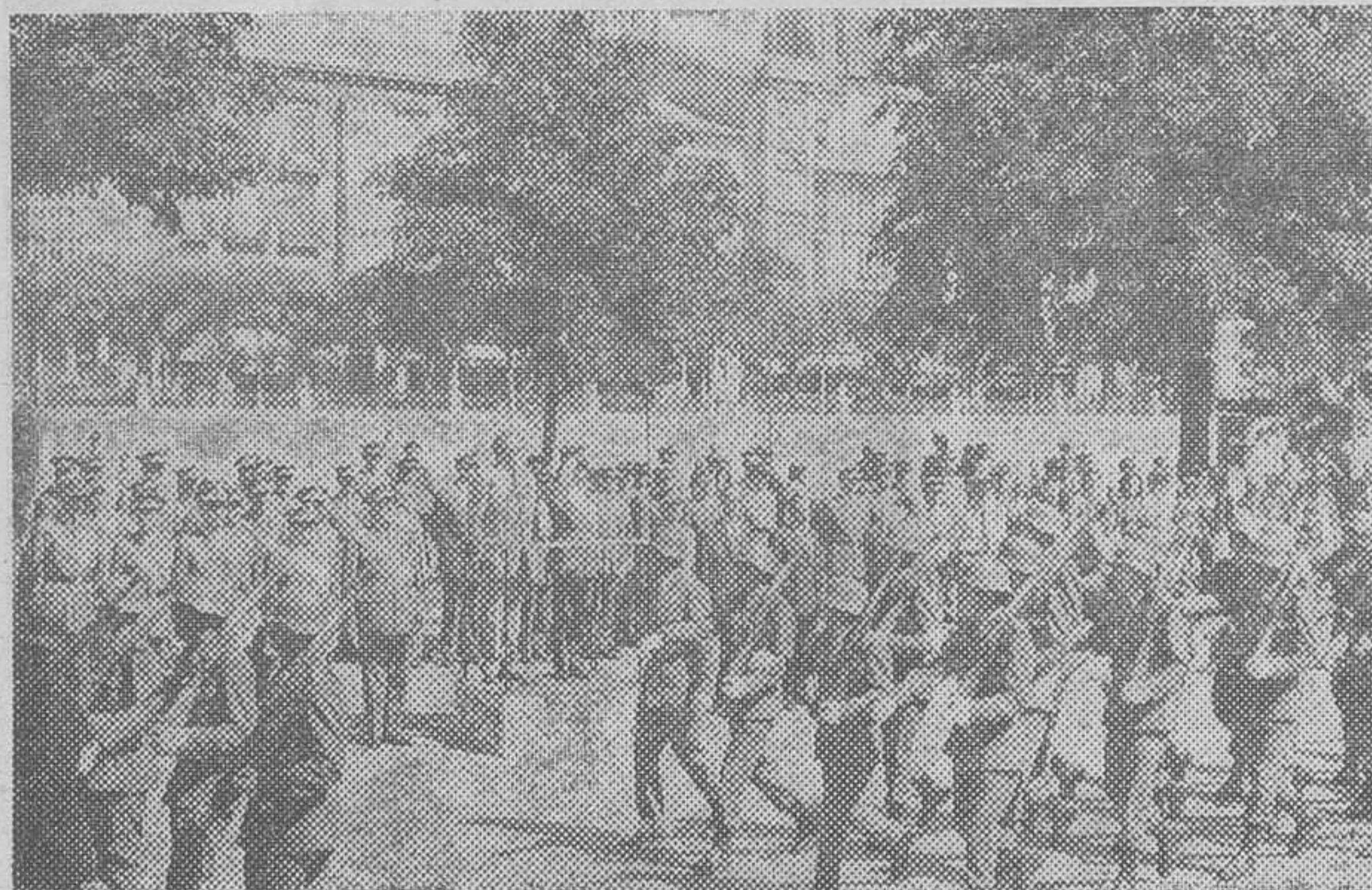
Con la ejecución de tan urgente obra, será facilitado el acceso a los exuberantes y hermosos pinares del término de Matanza de Juarros, colindante con el inigualable Valle del Sol de Pineda de la Sierra. Prolongación del paraje serrano con la vertiente de los Juarros. El más corto camino que una a la ciudad con la Serranía.

El placentero y bello panorama que ofrece al viajero la región de Matanza, de extensos pinares, desconocido por el público, pero de inmejorables condiciones de solaz y descanso, si al menos dispusiera de un camino carretable partiendo de Cabañas de Juarros, para los amantes del incomparable paisaje de la naturaleza serrana, será en el futuro uno de los lugares más visitados de la ciudadanía burgense.

Sería de desear que tales proyectos provinciales, fueran secundados pronta y decididamente por otros complementarios y de perfeccionamiento del Instituto de Conservación de la Naturaleza ICONA.

Dios quiera que los insignificantes obstáculos y dificultades que hacen prolongar la ejecución de tan urgente obra, sean superados con ánimo constructivo, sin desmayos ni vacilaciones, sino más bien unánimemente impulsados por todos los pueblos de la región, con afán de progreso en la apertura al exterior de esta olvidada región de Juarros, en beneficio de la comunidad local y creciente desarrollo de la provincia burgalesa.

CELESTINO PEÑA





## ★ El presidente del Gobierno presidirá hoy un Consejo de ministros de carácter decisivo

## ★ Tranquilidad por la evolución de la enfermedad del Jefe del Estado

Por primera vez en la historia del Régimen, un presidente del Gobierno, distinto de Franco, va a presidir mañana jueves, el pleno del Consejo de ministros en el palacio de La Castellana.

La decisión, hecha pública esta tarde, se debe a la enfermedad que padece el Jefe del Estado, quien por primera vez desde su ascensión a la más alta Magistratura del país, no va a presidir la reunión ministerial prevista para mañana viernes. La reunión de mañana en la sede de la Presidencia, tendrá carácter decisivo y se prevé que, como es lógico, el Consejo se ocupe ampliamente de la enfermedad de Franco. A este fin, en círculos bien informados, cree saberse que le ha sido entregado al presidente del Gobierno un amplísimo parte médico elaborado por los doctores que están tratando al Jefe del Estado.

Por otra parte, el estado de salud del Jefe del Estado continúa ocupando como es lógico, el primer plano de la actualidad nacional aunque ya ha pasado la alarma de los primeros momentos que siguieron al internamiento clínico del Caudillo.

Al contrario que ayer, los partes médicos y las declaraciones han sido de total normalidad hasta el punto de que el director del Centro médico de la Diputación provincial don Manuel Hidalgo Huerta, ha llegado a decir esta mañana que la flebitis (no la tromboflebitis como en medios médicos se decía ayer) era superficial y ligera y que prácticamente ya había desaparecido hoy por la mañana.

### LAS VISITAS

Durante el día de hoy han continuado las visitas de políticos, ministros y ex-ministros con lo que es fácil deducir que si en el internamiento del Jefe del Estado ha influido el necesario descanso, casi ninguno de los visitantes ha pasado a la habitación donde en estos momentos se encuentra hospitalizado.

Lo normal, según los observadores, es que Franco haya despachado con el presidente del Gobierno, con el presidente de las Cortes y del Consejo del Reino y con el Príncipe de España que, por segunda vez, en el plazo de horas ha estado junto al enfermo.

Entre los observadores políticos, y a falta de noticias, vista la normalidad que reflejan los partes médicos (hasta mañana no habrá otro parte) las especulaciones se centran inevitablemente en el tiempo de duración de estas entrevistas a muy alto nivel y en lo que llevan y luego dejan de llevar en la mano cada uno de los visitantes.

Fuentes bien informadas aseguran hoy que, antes de la entrevista Arias - Valcárcel, en el Palacio de las Cortes que precedió a la visita conjunta que ambos hicieron a Franco habría habido cierta dictamen de los letrados de las Cortes, dictamen que se había llevado el señor Valcárcel en una carpeta que al salir de su visita al Jefe del Estado, ya no tenía.

Por otra parte son inevitables las especulaciones máxime si se tiene en cuenta que muchas de estas especulaciones ya habían tomado cuerpo antes de la enfermedad del Jefe del Estado.

### LA DECLARACION DE MADRID

Mientras tanto, la Prensa examina detalladamente el significado de la declaración de principios hispano-norteamericana rubricada ayer por el responsable de la diplomacia de Madrid y por el secretario de Estado norteamericano.

El periódico que se muestra más suspicaz es el órgano de la Editorial Católica que llega a preguntarse por la pasividad de USA ante la descolonización de Gibraltar «última colonia que queda en Europa»; tema que afecta según el periódico a la integridad territorial de España.

Para «Ya», la declaración de Madrid «apenas o nada modifica la realidad vigente de las relaciones entre España y los Estados Unidos. Toda la compleja cuestión de las bases conjuntas queda relegada a las resultas de la negociación que suponemos ya abierta (pues los plazos se echan encima y

no sería conveniente que se repitiera lo que sucedió en la última renovación de los convenios de 1953). Desde 1963 venimos manteniendo la tesis que creemos compartida por la mayoría de los españoles bien informados sobre esta materia, de que los convenios han de ser renovados en su totalidad, pues las circunstancias han cambiado radicalmente y un doble imperativo de prudencia y de justicia exige atenderse a ellos».

El periódico cree que se trata más que de una declaración política, de una declaración militar y añade que «la solidaridad de la defensa no existe en los términos rigurosos y automáticos que sería de desear».

Por su parte, el tradicionalista «Nuevo Diario» recuerda el papel de López Rodó como ministro de Asuntos Exteriores en sus contactos con la diplomacia de Washington, para afirmar que espera que la declaración de principios «tenga en el futuro aplicaciones consecuentes con lo que se acaba de firmar en Madrid y que las relaciones España - USA entren en una nueva fase de cooperación tan clara como el documento».

### EL SUCESO DEL DIA

## UN NUEVO PARRICIDIO ESTA VEZ EN GETAFE

### Un maestro de obras mata a su esposa, tras una discusión de dos tiros de escopeta

Madrid (De nuestra Redacción). — Un nuevo parricidio ha tenido lugar ayer en la ciudad industrial de Getafe, y en el cual un hombre ha matado a su esposa en el curso de una violenta discusión, de dos tiros hechos con una escopeta de caza marca «GMC» calibre 12, que el autor poseía como gran aficionado a la caza que es. Por otra parte, la escopeta, colgada en el comedor de la casa, estaba siempre a manos de cualquiera que hubiera querido usarla en un momento dado.

Este parricidio es el número 25 que tiene lugar en estos últimos meses en distintas localidades de España. Y son muchos parricidios, en los cuales, las víctimas sin remisión son infelices mujeres. Y casi siempre, el parricidio se ejecuta con una escopeta de caza, arma capaz de causar enormes estragos a pequeña distancia.

Esto es lo que ha sucedido a la infortunada Celia Rodríguez Gómez, una mujer de 45 años, natural de un pueblecito gallego cerca de La Coruña, según nos informa un vecino. Celia estaba casada con Pedro María Sánchez Rodríguez, de 51 años, natural de la provincia de Toledo y maestro de obras de oficio. El matrimonio tenía cuatro hijos, el mayor de 16 años y la menor de 6.

Los vecinos de la calle de Rojas, en cuyo número 6, en Getafe se desarrolló la tragedia, nos dicen que Celia era una buena mujer, amante de sus hijos y temerosa de los escándalos que su marido causaba con demasiada frecuencia. Y no se vaya a creer que Pedro era un mal hombre —nos precisa un amigo suyo—. Era trabajador y honrado. También buen padre, pero de carácter violento, a veces muy violento. Sus altercados con los trabajadores de las obras en que se ocupaba eran a veces muy fuertes. Desde hacía unos cinco años a esta parte, Pedro pensó que su carácter violento podría curarse mucho tomando una copa a tiempo. Y así lo hizo, de tal manera que comenzó a beber de más y ya al cabo de unos pocos años a perder el autocontrol.

Como pasa en muchos de estos casos, descargaba el malhumor en casa y a veces, no dejaba el sueldo, porque sencillamente en el curso de la semana había desaparecido convertido en vino y en copas de coñac.

El día de ayer, Pedro llegó a casa no muy bebido pero con muy mal color. Su mujer le reclamó, le dijo que no estaría en condiciones de trabajar al día siguiente. El trató de esquivar la discusión, pero ella insistió y entonces, Pedro en una especie de ataque de cólera tomó la escopeta, esa arma que su misma mujer pensaba que serviría para que dedicándose a la caza le apartara del alcohol, y haciendo un movimiento rapidísimo la descolgó y disparó a quemarropa sobre la infeliz mujer, la cual recibió el primer impacto en el pecho y el segundo en la cara. Y la pequeña Amalia de 8 años, asistió impávida a la tragedia y perdió el conocimiento hasta que la auxiliaron los vecinos llegados al oír los disparos.

Más tarde, como pasa siempre, Pedro recobró la lucidez, se arrepintió de lo que había hecho y realizó perfectamente el alcance de su acción súbita. Sin decir nada a nadie, ya que los vecinos estaban en la casa tratando de atender a la pobre mujer ya muerta, pero sin actuar contra él, salió guardando la calma y después de dar un beso a la pequeña Amalia —los otros chicos estaban en sus trabajos o en sus juegos— se encaminó al cuartel de la Guardia Civil donde se presentó al sargento de guardia y le dio cuenta de todo lo que había sucedido.

RAMON ARRIETA

# COMENTARIO Y NOTICIA DE TELEVISION

Por Alberto MATTHIES CASTRO

### ♦ A LAS 6,30 RETRANSMISIÓN HIPICA DESDE BURGOS

Los que gustan de la hípica tienen hoy su retransmisión a través de la pequeña pantalla. Se trata del primer gran premio de España de Sociedades hípias cuya celebración está anunciada en las instalaciones de la Ciudad Deportiva Militar General Yagüe de Burgos. En la revista oficial de TVE se hace una síntesis de cómo será el desarrollo de la prueba, lo que reproducimos para ustedes. «Los equipos estarán compuestos por cuatro jinetes, montando cada uno un caballo distinto. La prueba se corre a dos mangas y en cada una de ellas a dos vueltas sobre el mismo recorrido. Una manga «A» (grande) y otra «B» (pequeña), las cuales serán incompatibles para los mismos caballos y jinetes. Cada jinete, con el mismo caballo, hará dos recorridos en su manga, siendo el equipo ganador el que totalice menos puntos de penalización en la suma de los recorridos de sus cuatro caballos».

### ♦ EL LOCUTOR, LA HORA, LA MANCHA Y EL COLOR

Con algunas expresiones que señalaban su procedencia extranjera, y sobre todo hablando bastante más de lo que es costumbre por estas latitudes, intervino el locutor que TVE ha enviado a Pamplona para retransmitir las corridas de San Fermín. Naturalmente y pese a la insistencia de TVE de señalar en sus programas oficiales, en todas sus informaciones e incluso al cerrar las emisiones de sobremesa del propio día en que tuvo lugar, el festejo no se inició a las siete de la tarde como afirmaba TVE sino a las seis y media como desde hace mucho tiempo está previsto en Pamplona.

Puede que este continuo error en la hora de anunciar la retransmisión privase a buen número de aficionados de parte del festejo. Pero este es un asunto que ya no tiene vuelta de hoja. Lo que pediríamos a los técnicos encargados de volver a dar toros mañana viernes, desde la misma plaza, es que para entonces hayan subsanado los motivos que provocaron que una de las cámaras sirviese una vez tras otra las imágenes con una mancha blanca hacia su parte central. Resultaba sumamente molesto.

Como detalle puramente anecdótico, ya que afecta tan sólo a una minoría, digamos que pese a que la revista oficial de TVE anunciaba que la corrida se retransmitía en color, según las noticias que tenemos no fue así. Se dio en blanco y negro como viene siendo lo habitual en las últimas ocasiones.

### ♦ DESDE HOY, «BEAT-CLUB» EN LA PRIMERA CADENA

Los entendidos en la llamada música moderna han elogiado insistentemente el espacio musical «Beat Club». Producción germana de media hora de duración que hasta ahora se había venido emitiendo a través de la segunda cadena. Se trata de una sucesión de interpretaciones a cargo de figuras de este tipo de música. Para satisfacción de los amantes del género que no disponían de UHF el espacio ha sido trasladado al primer canal. A partir de ahora irá todos los jueves a las nueve de la noche.

Por lo que hoy se refiere, y si hacemos caso de los programas oficiales, actúan los siguientes intérpretes: «Vaniti Fare», The Merseys, The Love Affair, The Grapefruit, Harry Wilsson, The Who, Sandy Shaw, The Easbeats y The Troggs.

### ♦ ETIOPIA NO TIENE SUERTE EN TVE

El día 22 del pasado mes de Junio el responsable de «Los Reporteros» hacía unas declaraciones en «Ya» dentro de las cuales decía, refiriéndose a los programas a emitir en dicho espacio informativo: «Tenemos ya listo uno sobre Etiopía, que está a punto de llegar, hecho por Miguel de la Quadra Salcedo». En cuanto al citado Quadra Salcedo, al parecer ya había concluido su viaje a Etiopía, ya que en otro lugar de la entrevista se señalaba que entonces estaba en Mozambique haciendo otro reportaje.

Sin embargo, previsto el programa sobre Etiopía para la semana pasada fue sustituido a última hora. Anunciado como algo definitivo con destino a anteaer en el momento en que se debió dar surgió una locutora que afirmaba a través de la pequeña pantalla que era reemplazado por cuestiones de montaje. Naturalmente ignoramos los pormenores de las dificultades que atraviesa el citado espacio, pero sería de agradecer una mayor agilidad a la hora de servir al público con rapidez este tipo de reportajes, evitando que pase un excesivo lapso de tiempo entre que se realizan y llegan a los telespectadores. Por lo que se refiere a Etiopía no puede negarse que tiene mala suerte con TVE. Además, precisamente en unos momentos, en que dadas las circunstancias por las que atraviesa dicho país tiene especialísimo interés.

### ♦ UNA INTERESANTE PELICULA ESPAÑOLA: «EL ESPONTANEO»

Dentro del ciclo dedicado al cine español «Hoy presenta» ofrece esta noche una interesante película española, que algunos califican como la mejor que ha hecho ese ambicioso director español que es Jorge Grau. Se trata de «El espontáneo» (1963), (un rombo) con Luis Ferrín, Fernando Rey, Ana María Noy, Pastor Serrador y Angel de Andrés.

Era esta la segunda cinta de Grau (después de «Noche de verano») que ha sido calificada como una «crónica moderna sobre el tema de la lucha por la vida» y como film realista del estilo desgarrado, en el que no está ausente la amargura. Obtuvo un premio en el festival de Karlovy Vary. Recogemos el inicio argumental de la enloquecida ilustrada del cine: «Paco trabaja como botones en un hotel de lujo»: es simpático, hábil, seguro de sí mismo y hace excelentes negocios comprando entradas de toros para los turistas. Un incidente con un huésped provoca su despido del hotel; pero Paco está convencido de que triunfará en cualquier cosa que se proponga. Intenta trabajar en diversos empleos.

### ♦ BALLET EN EL UHF

Para quienes prefieran el ballet en lugar de Beat Club y dispongan de UHF la citada cadena ofrece a las nueve de la noche un programa de la producción televisión noruega en torno al ballet contemporáneo de Félix Blasca la Llama, con escenas de ambiente medieval.

## DIPUTACION PROVINCIAL

En el Negociado de Contratación se admiten ofertas para participar en el concurso-subasta de la primera fase de continuación de las obras del nuevo Hospital General.

- Último día: 24 del actual, a las 12,30 horas.
- Apertura del sobre «Referencias», el día 26 de Julio en curso, a las 13 horas.
- Tipo de licitación, 113.108.087 pesetas.
- En el Boletín Oficial de la provincia del día 27 de Junio último, y en el del Estado del 5 del corriente, se contienen anuncios extensos.
- Burgos, 6 de Julio de 1974. — EL SECRETARIO ACCIDENTAL, Enrique Ulloa de Zubiría.

MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander)

Las cotizaciones se producen en su casi totalidad en línea de baja. Al cierre la posición es netamente vendedora.

COTIZACIONES

**BANCOS.** — Santander, 1.469; Central, 1.385; Español de Crédito, 897; Hispano Americano, 797; Ibérico, 1.083; Popular, 1.060; Fomento, 910; Bilbao, 1.80; Mercantil, 1.690; Bankinter, 813.

**ELECTRICAS.** — Electra de Viesgo, 197; Eléct. Reunidas de Zaragoza, 128,5; Fecsa (de 1.000), 188; Fenosa, 136; Hidroeléctrica Cantábrica, 188; H. Española, 200,25; Iberduero ordinarias, 275; Sevillana de Electricidad, 200,5; Unión Eléctrica Madrileña, 1274; H. Cataluña, 147.

**VARIAS.** — El Águila, 254; Dragados y Construcciones, 1.110; Encinar, 295; Inmb. Metropolitana, 48; Urbis, 320; General de Inversiones, 688; Carisa, 515; Fibansa, 965; Ponferrada, 190; Campsa, 343; Astilleros Españoles, 132; Transmediterránea, 151; Cros, 232; Energía e Ind. Aragonesas, 188; Explosivos, 376; Hidro Nitro, 268; Española de Petróleos, 485; Félix, 710; Hornos de Vizcaya, 238; Seat, 265; Fasa, 176; Santa Bárbara, 150; Española del Zinc, 65; Femsá, 272; Telefónica, 409,5; Sniace, 173; Metro Madrid, 186; Mobinter, 420; Galerías Preciados, 635; Ceivasa, 795; Bansferfond, 117,72; Bansaliber, 224.

**CUPONES.** — Quesada 1 por 6,274; Quesada 1 por 42, 43; Sniace, 38,50; Urbanizadora Metro, 404; Cantábrica, 61; Tabacalera, 430.

BILBAO

**BANCOS.** — Vizcaya, 1.187; Bilbao, 1.380.

CONFIRMADO GIMENEZ-MILLAS COMO PRESIDENTE DEL SINDICATO DEL OLIVO

El pasado día 5, se celebró con asistencia del 93 por 100 de los vocales, la Junta general del Sindicato del Olivo. El presidente, señor Jiménez-Millas, pidió la opinión de los vocales sobre la conveniencia de continuar en el cargo. La Junta, unánimemente, acordó ratificar toda su actuación y

pedirle la continuación en el cargo (J. Ruiz, en «Ya»).

LA ACTIVIDAD DEL EQUIPO «ESTERUELAS»

Lo más destacable de la serie de medidas que acordó el Consejo de Ministros, es lo que tiene de normalidad, de continuidad, de progreso en líneas previsibles y deseables. Con la implantación del octavo curso de Educación General Básica, se consolida una de las innova-

ciones más trascendentes de la Ley General de Educación. La Educación General Básica, sigue adelante. A la implantación viene a añadirse la creación de 117 colegios nacionales. Para promover una política amplia y flexible de educación, el señor Martínez Esteruelas se refirió también a una serie de propósitos. Destaquemos la promoción de la iniciativa no estatal —sin la cual la enseñanza española sufriría un colapso— y una necesaria descentralización. Un último punto merece especial mención: el fomento de convenios con las corporaciones locales. La enseñanza es una de las funciones sociales que más próximas y vinculada se halla a la vida local. Ojalá sirva para reforzar las economías locales en esta atención que es ya, por fortuna, la primera del presupuesto nacional: la educación. (Editorial «La Vanguardia»)

ENCRUCIJADA TURISTICA

Voces alarmistas se han levantado recientemente señalando el mal momento por el que atraviesa el sector turístico, para muchos señal de un cambio de rumbo en la marcha pujante de nuestra primera industria exportadora. En efecto, los datos más recientes no apoyan precisamente conclusiones optimistas: descenso en el grado de ocupación hotelera del mes de Mayo hasta niveles cercanos al 30 por ciento; descenso del 2,4 por ciento en el número de turistas entrados en los cinco primeros meses con respecto a igual período del año anterior; previsiones de un decremento en términos reales de las entradas por turismo en el conjunto del año. La perspectivas a largo plazo no son malas ya que el incremento cuantitativo del turismo están aún lejos del

punto de saturación, una vez superada la actual coyuntura internacional. La alarma del momento presente no es más que un alabonazo que evidencia la necesidad de poner al día un sector que hasta ahora no ha tenido problemas en su desarrollo pero que empieza ya a mostrar signos de debilidad. (Edit., «El Noticiero Universal»).

LAS INCOMPATIBILIDADES

Hay quien se preocupa ya sobre el tema y hace números con los 562 procuradores en Cortes. Por lo visto esa ley de Incompatibilidades no se aplicará de entrada, caso de ser aprobada a 172 procuradores

(el 30 por 100), exceptuados expresamente en el proyecto: miembros del Gobierno, consejeros nacionales, presidentes de los cuatro altos organismos, rectores de Universidad, presidentes de los Institutos de España, del Consejo de Investigaciones Científicas y de Ingenieros Civiles y los designados por el Jefe del Estado. Y también del 70 por 100 restante habrá que descontar, entre otros, a los cuarenta representantes, sindicales del grupo empresarial. A ver si va a resultar, que a la hora de la verdad, los «incompatibles» propiamente dichos son los procuradores familiares. (Publio, en «Nuevo Diario»).

Convocatoria de oposición libre para proveer una plaza de Jefe de Negociado en el Colegio Oficial de Médicos de BURGOS

Se anuncia, para su provisión en propiedad, una plaza de Jefe de Negociado en el Colegio Oficial de Médicos de Burgos, con la dotación de 14.087 pesetas mensuales más dos pagas extraordinarias, con la obligación de realizar jornada completa.

Los ejercicios de oposición tendrán lugar en Madrid, en el Consejo General de Colegios de Médicos, calle de Villanueva, 11, 3.º, y darán comienzo los exámenes pasados tres meses de publicada esta convocatoria en el B. O. de la provincia.

Las instancias solicitando tomar parte en la oposición serán dirigidas al Ilmo. Sr. Presidente del Colegio Oficial de Médicos de Burgos en plazo de treinta días naturales, a partir de la publicación de esta convocatoria en el B. O. de la provincia.

El programa y demás detalles obran en el Colegio Oficial de Médicos de Burgos, calle Vitoria número 13, a disposición de los aspirantes.

La edad máxima para poder optar a estas oposiciones será la de 30 años.

Burgos, 9 de Julio de 1974.

DEPENDIENTE

COMERCIO CALZADO

Servicio militar cumplido. Buena retribución. Reserva absoluta colocados. Interesados, escribir con referencias personales al

APARTADO 140. BURGOS.

(Referencia Dependiente)

(R. O. Colocación n.º 10.340)

MUCHACHA

SE PRECISA PARA ZARAGOZA

BUEN SUELDO. VERANEO EN PLAYA.

Interesadas, dirigirse al teléfono 206540 de Burgos. SR. LATORRE

Ahorro-Inversión

Avance: Suba a nuestro tren y decidamos la fórmula más adecuada a sus necesidades.

**Cuenta de ahorro a la vista: 2,5%.** La fórmula para cobrar intereses por el dinero que le sobra a fin de mes. Y sacarlo cuando quiera en cualquier oficina del Banco. Y con la tarjeta 4B, en 2.000 oficinas más.

**Imposiciones a plazo fijo: hasta 6%.** (en depósitos a plazo superior a 2 años) La fórmula para sacarle un interés seguro y mayor —hasta el 6%— al dinero que no va a necesitar.

**Bonos de Caja Bankinter: 7,5%.** La fórmula para obtener una renta segura, un alto interés, 7,5%. Recuperará su dinero vendiendo los bonos en Bolsa y gozará de ventajas fiscales.

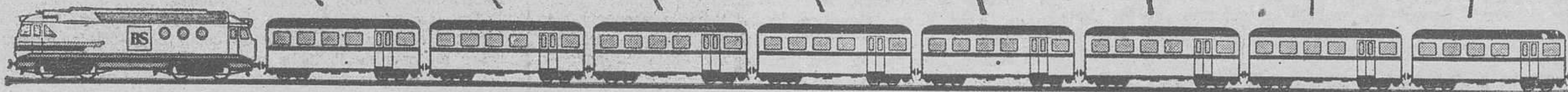
**Certificados de depósito Bankinter:** La fórmula para no tener ahorros inmovilizados. Le permite recuperar su dinero por simple endoso.

**Bansferfond; Fondo de Inversión Mobiliaria:** La fórmula para invertir en Bolsa con la seguridad de que su inversión se reparte entre las empresas más sólidas del país y con importantes ventajas fiscales. Para aquella parte de su inversión en Bolsa con la que no desea especular.

**Sociedades de Cartera:** Fibansa, Ceivasa, Mobinter, Norvasa, Bansaliber... La posibilidad de ser accionista en empresas que invierten en Bolsa con la experiencia, medios, información y gestión de hombres Bansfer, Bansander.

**Gesbansa: Sociedad de Administración de Cartera:** La fórmula para su Cartera de Valores ya formada o por formar. Un experto en Bolsa a su servicio dedicado a cumplir los objetivos que usted marque. Gesbansa su administrador personal para su Cartera de Valores.

**Bolsa:** Compra, venta, administración, depósito, información y asesoramiento sobre Bolsa.



Autorizado B. de E. 9553/2.

El Banco que avanza con rapidez le propone avanzar juntos



BANCO DE SANTANDER El Banco de sus inversiones

envíenme folleto.  
 explíqueme personalmente cómo puedo avanzar con el Banco de Santander.

Nombre: \_\_\_\_\_  
 Apellidos: \_\_\_\_\_  
 Dirección: \_\_\_\_\_  
 Población: \_\_\_\_\_ Tel. \_\_\_\_\_

Recorte y envíe este cupón a:  
 BANCO DE SANTANDER  
 Paseo del Espolón, 12. Burgos

# VACACIONES GRATUITAS

ORGANIZADAS POR LA

## CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

El pasado viernes, día 5, se celebró a las DOCE DEL MEDIODIA en el salón de actos de las oficinas centrales de la Entidad EL PRIMER SORTEO DE VACACIONES GRATUITAS DE VERANO 1974, del que dio fe el señor Notario D. Germán Cabrero Gallego, del Ilustre Colegio de Burgos.

Relacionamos a continuación el nombre y domicilio de los agraciados con las diversas plazas.



Don José Luis Murugarren Sáez y su esposa doña Julia Zárate Lafuente, de Miranda de Ebro.

### PARIS

- N.º 335.248. — DON BENITO ESPAÑA TOBALINA, de Quintanamartingalíndez.
- N.º 406.458. — DON JOSE LUIS MURUGARREN SAEZ, C/. Saturnino Rubio, 6. Miranda de Ebro.
- N.º 747.960. — DON LUIS MARTIN FERNANDEZ, Plaza Primo de Rivera, 4, 1.º E. Aranda de Duero.
- N.º 908.589. — DON PABLO APARICIO GARCIA, C/. Posada Cacho, 5. Miranda de Ebro.
- N.º 990.039. — DOÑA ISAURA MORENO RICA, de Huerta de Rey.
- N.º 1.513.454. — DON CECILIO CONTRERAS CAMARA, de Pinilla de los Barreos.



Don Froilán Real Sobrado con su esposa doña Máxima Valdivielso Abad, favorecidos con una de las plazas a Canarias.

### CANARIAS

- N.º 110.964. — DON CARLOS TORRES GOMEZ, de Cascajares de Bureba.
- N.º 498.640. — DOÑA MARIA ANGELES FERNANDEZ ABAD, de Roa de Duero.
- N.º 510.299. — DON FROILAN REAL SOBRADO, Pl. S. Francisco, 3, 4.º.
- N.º 738.404. — DON ANTONIO VENDRELL PEÑARANDA, San Francisco, 40, 3.º C. Aranda de Duero.
- N.º 825.460. — DON RAMON GONI GARCIA, de Quintanamartingalíndez.
- N.º 1.093.851. — DOÑA FILOMENA CHAPERO MEDIAVILLA, de Vilviestre del Pinar.



El matrimonio formado por don Ricardo Díez Pérez y doña Piedad González Porrás, agraciados con un viaje a Palma de Mallorca.

### MALLORCA

- N.º 220.960. — DON EDELMIRO GARCIA PLAZA, de Adrada de Haza.
- N.º 369.071. — DON ROBERTO RUIZ RABAGO, de Pedrosa de Valdeporres.
- N.º 551.660. — DON SANTOS SORIA CASTRO, Clunia, 8, 8.º.
- N.º 673.265. — DON JOSE LUIS DE MIGUEL ESPINOSA, de Fresneña.
- N.º 1.172.516. — DON RICARDO DIEZ PEREZ, Francisco Sarmiento, 9, 5.º.
- N.º 1.646.694. — DON ANTONIO PEREZ-CEJUELA ALAMEDA, General Mola, 51, 1.º C. Miranda de Ebro.



Don Eutimio Gómez Blanco en compañía de su esposa doña María Palomino García, domiciliados en Aranda de Duero, quienes junto con otros familiares disfrutarán de unas espléndidas vacaciones en la Costa del Sol.

### ESTEPONA

- N.º 728.275. — Primer turno: DON EUTIMIO GOMEZ BLANCO, calle Soria, 16, 3.º A. Aranda de Duero.
- N.º 1.542.017. — Segundo turno: DON MIGUEL PARRA SANZA, Glorieta Rosales n.º 1. Aranda de Duero.

DISFRUTE SUS VACACIONES CON NOSOTROS, PARTICIPANDO EN LOS PROXIMOS SORTEOS

## CAJA DE AHORROS MUNICIPAL

# LA ENFERMEDAD DEL JEFE DEL ESTADO

(Viene de primera página)

Movimiento, señor Utrera Molina, que llegó a la residencia sanitaria «Francisco Franco» hacia las diez de la mañana y salió ya cerca de las once. Pocos minutos después de las diez, llegó, también, el señor Rodríguez Acosta.

Entre diez y once de la mañana, pudimos anotar la llegada del teniente general don Luis Díez Alegria, el ex-

ministro Nieto Antúnez, el ministro de la Marina y el capellán de El Pardo, Padre Boulard. También acudió el señor Sanchis, según se nos indicó, experto en la pesca del salmón y que suele acompañar al Jefe del Estado en sus vacaciones por tierras asturianas. También hacia las diez y media de la mañana acudieron los Príncipes de Aosta, el señor Herrero Tejedor y el ex-ministro del Aire, teniente general Gallarza.

A las once de la mañana, doña Carmen Polo de Franco abandonó la planta «F», donde el Jefe del Estado se encuentra hospitalizado y bajó a la capilla del Centro, para asistir a la santa misa. Media hora después volvía a la planta sexta.

A las 11,15 acudió a la Residencia Sanitaria el ministro de Justicia, señor Jarabo. Pocos minutos después, lo hizo el teniente general Barroso y, a las 11,40, los ministros de Trabajo, de la Presidencia y de Información y Turismo, así como el del Aire.

A mediodía llegó el ex-ministro señor Solís Ruiz y poco después el señor Girón de Velasco, acompañado por don Miguel Primo de Rivera.

El Príncipe de España acudió a las 12,30, conduciendo, como ayer, su vehículo. Se entretuvo en la Residencia Sanitaria algo más de media hora.

## RUEDA DE PRENSA CON EL DOCTOR HIDALGO

Hacia la una de la tarde, el doctor Manuel Hidalgo Huerta, director técnico de la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco», recibió a los informadores, para darles cuenta del estado de salud del Jefe del Estado.

Se le preguntó, en primer lugar, al doctor Hidalgo, en qué condiciones había llegado Su Excelencia a la clínica:

—Prácticamente, en condiciones normales —contestó— ya que, como se sabe, entró aquí por su propio pie. Ha venido, más bien como medida precautoria, para seguir un tratamiento bien llevado, muy difícil de seguir en un domicilio privado.

Se le preguntó, seguidamente, por la gravedad que puede revestir este tipo de afecciones, y dijo:

—En realidad, la enfermedad no reviste gravedad alguna y se considera que el Jefe del Estado deberá estar aquí por muy breves días.

En cuanto al proceso médico que sigue la afección de flebitis, indicó el doctor Hidalgo:

—Es magnífico, ya que lo que tiene no es más que una flebitis superficial y muy ligera. Las constantes médicas y los análisis que se le han hecho, dan unos resultados normales, a lo que se une que ha pasado una noche de descanso natural, ha dormido siete horas seguidas y todo ello ha hecho que el proceso de la enfermedad se halle en franca regresión.

Se le preguntó también por el pronóstico médico en estos momentos:

—Es un pronóstico muy bueno —indicó— y si se le mantiene en la Residencia Sanitaria es sólo por precaución, para que la recuperación sea más rápida.

¿Cuánto tiempo permanecerá en la clínica?, se preguntó seguidamente al director de la Residencia.

—Muy poco —contestó—. Podría salir en cualesquiera de estos días, pero tenemos interés en que permanezca hospitalizado. Y es que aquí mandamos nosotros y tiene que hacer lo que se le dice. Yo creo que permanecerá en la clínica cuatro o cinco días. No más.

Se inquirió, también, si de alguna manera esta afección de flebitis podría afectar a la salud del Jefe del Estado en el futuro y el doctor Hidalgo, dijo:

—En absoluto. Esta enfermedad es muy frecuente, es una inflamación muy común de una vena, que se produce por muy diversas causas, pero que cede rápido y no deja secuelas ni incapacidad funcional alguna. En cuanto al tratamiento, es un tratamiento antiinflamatorio y no se le ha modificado desde el principio. Pero sobre todo ello posiblemente demos un nuevo parte médico a primeras horas de la noche. Si no se dan más partes médicos es porque todo sigue un curso normal y no es cosa de repetirse cada hora.

## PARTE MEDICO

Poco antes de las doce del mediodía, el doctor Luis Teigell, jefe adjunto de Medicina interna del hospital «Francisco Franco», ha leído a los informadores el siguiente parte médico:

«Reconocido por el equipo médico que atiende a Su Excelencia el Jefe del Estado, se encuentran signos de regresión del proceso flebitico del miembro inferior derecho que le aqueja y que motivó su hospitalización. Mantiene sus constantes fisiológicas y no hay repercusión alguna sobre su estado general, siendo absolutamente normal la exploración cardio-respiratoria. Firmado: profesor Franco Manera y los doctores V. y F. Gil, Ortega Nuñez, Ribera López y Vaquero González».

La esposa del Jefe del Estado ha pasado la noche en una habitación contigua a la de su esposo, en la planta «F» de la Clínica. Ha transcendido a los informadores que montan guardia en el «hall» de privados de la Clínica, que el Jefe del Estado conversa animadamente con los médicos y personal sanitario que le atiende y muestra un gran sentido del humor y vivacidad.

## UNA NOCHE TRANQUILA

El Jefe del Estado pasó la primera noche de su hospitalización muy tranquilo, gozó de un largo sueño reparador y se desayunó con zumo de naranja. — Amalia S. SAMPEDRO.

## TARDE DE NORMALIDAD

Madrid (De nuestra Redacción). — La segunda tarde de internamiento del Jefe del Estado en la Ciudad Sanitaria «Francisco Franco» ha transcu-

rido dentro de la más absoluta normalidad. Durante las primeras horas han continuado las visitas de numerosas personalidades que se han prolongado hasta después de las siete de la tarde. El estado de Su Excelencia ha seguido estacionario dentro de la mejoría anunciada esta mañana por los doctores, ratificada más tarde por el doctor Vicente Gil. Fuera de la Clínica había igualmente tranquilidad absoluta, sin que se haya producido la llegada de curiosos ni personas alarmadas por la presencia de la Policía, como sucedió en la tarde de ayer.

Las personalidades que han visitado al Jefe del Estado a partir de la una de la tarde, han sido principalmente ministros del Gobierno: señores Gutiérrez Cano, Allende y García Baxter, Barrera de Irímo, Cortina Mauri, Pío Cabanillas, Martínez Esteruelas, Coloma Gallego, Pita da Veiga. Igualmente ha recibido esta tarde la visita de tres de sus nietos, Mariola, Aránzazu y Cristóbal, del presidente de las Cortes señor Rodríguez de Valcárcel; señores López Bravo y Mortes Alfonso, alcalde y presidente de la Diputación de Madrid y señoras; gobernador civil de Madrid, señora viuda del almirante Carrero, Duquesa de Alba y almirante Nieto Antúnez y señora, que permanecieron durante unos minutos a partir de las siete.

Poco después de las cuatro de la tarde, la esposa del Jefe del Estado, doña Carmen Polo, salió de la Clínica acompañada de su nieta Mariola, para regresar dos horas más tarde, acompañada de una de sus ayudadas de cámara. Doña Carmen estaba muy sonriente, y aunque no hizo ninguna declaración a la Prensa, se mostraba alegre y optimista al saludar a todas las personas que estaban a su alrededor.

A última hora de la tarde, se anunció a la Prensa que, dada la normalidad del estado de Su Excelencia, no se emitiría parte médico alguno, anunciándose el próximo parte para mañana por la mañana. Para obtener, por tanto, una información complementaria a las escasas noticias que se filtraban a lo largo de todo el día de permanencia en la Clínica, fue requerida la presencia del doctor Vicente Gil, médico personal del Jefe del Estado, que bajó a hablar con los periodistas, acompañado de su hermano el también doctor Federico Gil.

## REUNION CON LA PRENSA

Ambos doctores se han manifestado con optimismo idéntico al de todas las personas a las que hemos preguntado por la salud del Jefe del Estado, asegurando una progresiva mejoría en el curso de la enfermedad. «Esta —ha dicho don Vicente Gil— prosigue con toda normalidad. Hemos decidido no dar ningún otro parte porque no hay nada nuevo que decir. No hay ningún síntoma nuevo, pues no puede variar tanto el estado de un enfermo de flebitis para dar partes a cada pocas horas. Lo normal son las veinticuatro. Por tanto, al pasar un día completo, es decir, mañana por la mañana, emitiremos el segundo parte facultativo».

El doctor Gil insistió que la enfermedad del Jefe del Estado apareció hace unos cinco días, «coincidiendo con los partidos de la semifinal del Campeonato del Mundo de Fútbol», probablemente a consecuencia del excesivo trabajo de los últimos días. Entonces se le aplicó un tratamiento ligero, de tanteo, hasta que, para mayor seguridad y facilidad para aplicar el tratamiento, se decidió que fuera internado.

El doctor Gil insistió que la enfermedad del Jefe del Estado apareció hace unos cinco días, «coincidiendo con los partidos de la semifinal del Campeonato del Mundo de Fútbol», probablemente a consecuencia del excesivo trabajo de los últimos días. Entonces se le aplicó un tratamiento ligero, de tanteo, hasta que, para mayor seguridad y facilidad para aplicar el tratamiento, se decidió que fuera internado.

## NO SERA OPERADO

Preguntado si se piensa en una operación, afirmó que por el momento esta posibilidad queda totalmente descartada. En cuanto al número de días que deberá pasar internado en el Hospital, el doctor Gil dijo:

—El número de días no se puede decir porque no se sabe; los médicos bailamos al son que nos tocan. No hay enfermedad, sino enfermos; por tanto, aunque esperamos que su estancia en el hospital sea corta, hay que estar a expensas del curso de la enfermedad que, hasta ahora como he dicho, no puede ser más favorable.

El doctor Gil aseguró que todos los análisis y pruebas que se están realizando al Jefe del Estado arrojan resultados satisfactorios. «Además —aseguró— él sigue siendo tan buen enfermo como ha sido siempre. Es disciplinado y se somete a todo lo que le indican los médicos. Su vida, por lo demás, continúa totalmente normal dentro del Hospital, aunque permanece acostado, pero su alimentación es normal, y está tranquilo, sonriente, charla con las personas que entran a verle y se entretiene viendo la televisión y leyendo algo la Prensa».

## CONSEJO DE MINISTROS

Esta mañana, el Jefe del Estado ha estado despachando con el presidente del Gobierno, señor Arias Navarro, durante más de media hora. También ha recibido al Príncipe y a muchas de las personas que han subido a visitarle a la sexta planta del hospital. Según se rumoreaba entre los periodistas y algunas personas afectas al Gobierno y al Caudillo, es posible que mañana se celebre un Consejo de ministros —no presidido por el Jefe del Estado— con carácter decisivo, o en su caso una reunión del Gabinete con el presidente del Gobierno. — Amalia Sánchez Sampedro.

## MAS VISITAS

Madrid (Cifra). — Numerosas personalidades han acudido a última hora de la tarde a la Clínica «Francisco Franco», para interesarse por la salud del Jefe del Estado.

Entre los visitantes figuran D. Nicolás Franco, hermano del Jefe del Estado; los Duques de Cádiz; y los ministros de Justicia y Relaciones Sindicales.

También han acudido a interesarse por la salud del Generalísimo los ex-ministros Castañón de Mena, López Rodó y Gamazo, así como el gobernador del Banco de España y el teniente general Iniesta Cano.

Asimismo, a lo largo de las últimas horas se han recibido numerosas llamadas telefónicas, para preguntar por la salud del Jefe del Estado.

## TELEGRAMA DE LA PRESIDENTE ARGENTINA

Madrid (Logos). — La presidente de la nación argentina, do-

ña María Estela Martínez de Perón ha enviado al Jefe del Estado el siguiente telegrama.

«Formulo mis mejores votos por el pronto restablecimiento de V. E. — María Estela Martínez de Perón, presidente de la nación argentina».

## MILES DE LLAMADAS

Madrid (Cifra). — «Miles de españoles están manifestando constantemente su afecto hacia el Caudillo con sus llamadas telefónicas y telegramas, que llegan, tanto a la Clínica, como a la Casa civil», dijo esta noche la Duquesa de Cádiz, cuando a las 11,15, acompañada por su esposo, abandonó la Clínica «Francisco Franco», para dirigirse a su domicilio.

Por su parte, el Duque de Cádiz añadió que la recuperación de su abuelo político era muy favorable.

«Por fortuna —dijo— su recuperación es palpable y se encuentra muy bien físicamente y muy animado».

Doña Carmen Polo de Franco, que permanecerá también esta noche en la habitación contigua a la de su marido, según los Duques de Cádiz, se encuentra satisfecha.

Cuando los Duques de Cádiz bajaban de la habitación del Caudillo, este presenciaba el desarrollo de un telefilm de la serie «Cannon». Respecto a los comentarios que el Generalísimo hacía ante este tipo de películas, el Duque de Cádiz dijo que las veía «como muchos de nosotros, como algo gracioso».

Anteriormente, la Marquesa de Villaverde había regresado a su domicilio, tras permanecer toda la tarde en la Clínica. Poco antes de su salida había llegado la Duquesa de Cádiz, que se reunió con su marido, quien se encontraba en la Clínica desde mucho antes.

Miles de llamadas y telegramas se están recibiendo procedentes de numerosas ciudades, pueblos y aldeas de España y del extranjero. En ellos se manifiesta un enorme afecto al Jefe del Estado y se le desea su pronta recuperación.

## HOTEL SANTIAGO APOSTOL

**LA NUEVA DIRECCION**

Abre su Restaurante con  
excelentes especialidades

- CANGREJOS A LA SERRANA
- COCHINILLO ASADO
- LECHAZO AL HORNO
- SALMON COSTA BRAVA
- RABO DE BUEY CON PATATAS
- PARRILLADA DE MARISCOS

**ATENDIDOS POR EL**

## MESON DE LOS INFANTES

## SENADOR PROCESADO EN WASHINGTON

(Viene de primera página) Según el departamento de Justicia de los Estados Unidos puede ser condenado a 15 años de cárcel y una multa de 20.000 dólares.

## TURQUIA Y EL OPIO

Ankara (Efe-UPI). — Turquía enviará una delegación parlamentaria a los Estados Unidos en misión de «buena voluntad», para explicar las razones que han movido al Gobierno a reanudar el cultivo del opio, ha declarado hoy un portavoz.

## SENADOR PROCESADO

Washington (Efe). — El senador republicano, Edward Gurney, ha sido procesado bajo la acusación de chantaje y corrupción política. Las acusaciones que pesan contra Gurney se refieren a supuestos hechos de soborno y obstrucción de la justicia, e intervención asimismo, en un plan para recaudar dinero a cambio de favores políticos.

Gurney, de 60 años, desmintió las acusaciones contra él dirigidas calificándolas de «sucias maniobras políticas». El senador era uno de los más ardientes partidarios del presidente Nixon, y su único defensor en el comité senatorial investigador del escándalo del Watergate.

Este nuevo escándalo político ha constituido una sorpresa para los medios políticos de Washington.

El ochenta por ciento de toda la heroína vendida ilegalmente en los Estados Unidos procede de Turquía.

# Ullastres cree que la negociación con el Mercado Común puede iniciarse antes de las vacaciones

## En una conferencia de Prensa explicó el alcance de la protesta presentada ante la Comisión de la CEE

Bruselas (Efe). — El embajador de España ante las Comunidades Europeas, Alberto Ullastres, calificó hoy de importante el progreso conseguido en la preparación del mandato complementario de negociación C.E.E. España al llegar el Consejo de ministros de Asuntos Exteriores de la Comunidad el pasado 25 de Junio a un acuerdo de principio.

A juicio del embajador, el mandato podría estar listo a tiempo para que las negociaciones comenzaran antes de las vacaciones de verano, aunque precisó que las primeras sesiones serían esencialmente informativas y no propiamente negociadoras.

El embajador español celebró una conferencia de Prensa en esta capital para informar sobre los últimos acontecimientos en las relaciones España-Mercado Común y se refirió concretamente al tema de los melocotones, al del depósito previo para las importaciones italianas procedentes de España y al de la nueva regulación de la campaña oleícola española y sus repercusiones sobre las exportaciones de aceite a los países del Mercado Común.

Respecto a la decisión francesa de suspender temporalmente las importaciones de melocotones españoles, Ullastres dijo que el tema se había agitado y politizado mucho debido a que por primera vez en el caso español, un país comunitario aplicaba la cláusula de salvaguardia nacional y por primera vez también, la Comisión Europea le autorizaba según la reglamentación establecida.

El embajador añadió que España ya había advertido repetidamente a las autoridades comunitarias sobre la improcedencia de este procedimiento, por que las medidas eran muy indefinidas y discrecionales, permitiendo el riesgo de una utilización unilateral por parte de los países comunitarios.

En este sentido, el embajador español anunció que había presentado una nota escrita de protesta ante la Comisión Europea no sólo relacionada directamente con el caso de los melocotones, sino con todos aquellos casos similares que puedan afectar a España en el futuro.

«La cuestión —dijo Ullastres— es prever que no se produzcan estos problemas con la fruta española. Me consta que la Comisión Europea está en contra de estas situaciones y no desea que se repitan».

La nota verbal expresaba en este sentido una protesta formal porque la medida fue adoptada sin que los melocotones españoles hubiesen provocado dificultades económicas graves a la producción comunitaria de este fruto, ya que los cursos no habían descendido hasta el nivel que hubiera desencadenado el sistema normal de protección comunitaria.

En la nota se expresa también claramente que las autoridades españolas quieren subrayar sobre todo el peligro de que los países comunitarios puedan recurrir nuevamente a este procedimiento respecto a otros productos, lo que significaría introducir la práctica de suspender las exportaciones procedentes de países terceros por razones diferentes a las económicas y, por lo tanto, imprevisibles, sobre las que no podrían actuar los países exportadores.

El embajador español manifestó que la nota terminaba solicitando a la CEE que sustituya los criterios que fundamentan esas medidas por otros más racionales.

El embajador español an-

te las Comunidades Europeas abordó luego el tema del depósito previo establecido por Italia a sus importaciones y dijo que se había producido una buena noticia para España, porque se había suprimido la discriminación establecida recientemente entre países comunitarios y países terceros. Explicó que la Comisión Europea había derogado la disposición que introducía un sistema de cálculo diferente para el depósito previo de las importaciones italianas procedentes de países comunitarios y para el depósito de las procedentes de los demás países. El primero se hacía sobre la base del precio "CIF" y el segundo sobre la base de este precio más las cargas aduaneras y demás gravámenes. Desde ahora esta discriminación desaparece y el depósito previo se calcula igual para todos: el 50 por ciento del valor "CIF" de la mercancía.

El embajador español ante

la CEE ha presentado igualmente ante la Comisión Europea una nota verbal sobre este asunto, en la que se unía a las protestas elevadas por todos los países terceros, y en la que se solicita una reunión entre representantes españoles y representantes de la Comisión Europea para estudiar en profundidad el asunto y considerar si era oportuno remitirlo a la Comisión mixta España-CEE.

«Después de que se ha reparado la discriminación —dijo Ullastres—, lo que interesa ahora a España es conocer en qué situación quedan sus exportaciones a Italia y comprobar si existe una discriminación de hecho y en relación con el contexto y las bases del comercio exterior de los demás países. Sobre todo esto vamos a hablar con los comunitarios para tratar de aliviar al máximo las consecuencias que tiene para nuestro país la limitación italiana a sus importaciones».

## CORTINA MAURI, EN ROMA

(Viene de primera página)

las conversaciones iniciadas en Madrid el 4 de Junio pasado, sobre el tema de la revisión del Concordato.

Interrogado el señor Cortina por monseñor Casaroli, sobre el estado de salud del Jefe del Estado español, respondió el ministro que se encontraba en franca y rápida recuperación y que hoy mismo, antes de abandonar Madrid, había despachado con él.

Don Pedro Cortina Mauri se dirigió desde el aeropuerto al palacio de España, sede de la Embajada española ante el Vaticano, donde se alojara durante su estancia en Roma.

Debido a haberse agudizado el proceso artrítico que aqueja a Pablo VI y que hoy causó la suspensión de la habitual audiencia general de los miércoles, todavía no ha sido comunicada la fecha de la audiencia del Papa al ministro español.

El viernes, éste se reunirá con su colega italiano, Aldo Moro, por invitación de éste, en una comida reducida, de diez personas, según se supo hoy. Esta comida ha sido calificada como «no oficial».

### ANGUSTIADO DISCURSO DEL PAPA

Ciudad del Vaticano (Efe). La «sorpresa y el dolor del Pontífice ante la conducta autolesionante de los imprudentes y tal vez alocados hermanos» católicos, es manifestada una vez más en el texto del discurso pontificio preparado para la audiencia general de hoy, que no pudo celebrarse a causa de un empeoramiento, durante la noche, del proceso artrítico en la rodilla derecha que, desde hace tiempo, aqueja a Pablo VI.

Ya desde ayer los prelados que acompañaron al Papa en la visita de la exposición de manuscritos y obras de Santo Tomás y San Buenaventura, instalada en la Biblioteca Vaticana, habían notado que el Papa tenía alguna dificultad al caminar. Se afirma, por lo tanto, en los ambientes vaticanos, que la fatiga debida al largo recorrido de la exposición, ha reagudizado el dolor que padece, impidiéndole la libertad de movimientos necesaria para presidir la habitual audiencia general de los miércoles.

Los numerosos grupos de

peregrinos, procedentes de todo el Mundo, que se habían reunido en el aula de las audiencias, fueron invitados, pocos minutos antes de las once de la mañana, a trasladarse a la plaza de San Pedro, para recibir el saludo y la bendición del Papa.

Precedido por un anuncio en italiano, francés, inglés, alemán y español, que explicaba las razones de la suspensión de la audiencia, el Papa se asomó a la ventana de su estudio privado y manifestó a los presentes su pesar por la imposibilidad de participar en su encuentro semanal con los fieles.

El discurso que el Papa se proponía pronunciar en la audiencia general, cuyo texto fue difundido por la oficina de Prensa de la Santa Sede — es una invitación a la valentía «para sacudir de nuestros espíritus —dice textualmente— ese

## Veinte muertos en Colombia al caer un autobús por un abismo

Lima (Efe). — Veinte personas resultaron muertas al caer el camión en que viajaban a un abismo de unos 200 metros de profundidad, a 42 kilómetros de Cajamarca, al Norte de Lima, se informa hoy.

El accidente ocurrió entre las 10 y 11 de la noche en el sector denominado «Los Naranjos» de la carretera Cajamarca Trujillo.

El vehículo y los cadáveres fueron hallados 28 horas después de producido el percance por un automovilista que se detuvo circunstancialmente en dicho sector.

De acuerdo con las primeras investigaciones, el camión, que viajaba de Chepén a Cajamarca, cayó al barranco por exceso de velocidad.

Lea Vd. siempre  
«Diario de Burgos»

## Panamá reconoce la magnífica ayuda española en el campo educativo, profesional y técnico

### Gran interés de las industrias españolas para el mercado de los países de Centroamérica

Washington (Efe). — «España está prestando a Panamá una magnífica ayuda en materia educativa», declaró hoy a Efe Aristides Royo, ministro panameño de Educación.

Concretamente en el campo que más énfasis está dando el Gobierno español a esta ayuda —agregó Royo—, es en el de la educación profesional y técnica.

Próximamente se firmará un convenio entre los dos países por el que el Instituto Español de Emigración enviará a Panamá 43 técnicos para que en un plazo de dos años entrenen a técnicos panameños y colaboren en la organización de programas de enseñanza.

España también ha ofrecido ayuda a la Escuela náutica de Panamá, así como colaboración y asesoría en la creación de escuelas; granjas en las que se enseña a los alumnos técnicas agropecuarias de acuerdo con las necesidades de la región en que se encuentran.

### GRAN INTERES DE LA INDUSTRIA ESPAÑOLA POR CENTROAMERICA

Panamá (Efe). — La creación de un Centro de redistribución y exposición permanente de productos españoles en la zona libre de Colón, es ya una necesidad para los industriales españoles que cada día en mayor número se interesan por el mercado panameño y Centroamericano.

Esta fue la opinión de los miembros de la misión comercial española que en estos días ha visitado Panamá y que ayer se entrevistó en la Cámara de Comercio panameña con la Junta directiva de dicha entidad.

Los integrantes de la misión española, que pertenecen a la agrupación de exportadores metalúrgicos de Vizcaya, propondrán al presidente de las Cámaras de Comercio de España, la pronta puesta en marcha del proyecto que aumentará de forma considerable los intercambios comerciales de España con Panamá y todos los países latinoamericanos.

España se ha interesado desde los primeros momentos por la zona libre de Colón ya que fue uno de los primeros países que creó en la zona un Instituto de comercio exterior.

Los integrantes de la misión española representan industrias de avanzada del sector metalúrgico español.

En la segunda semana de Septiembre se realizará en Panamá la segunda convención de las Cámaras de Comercio españolas de Centroamérica para estudiar las posibilidades del mercado centroamericano. Las conclusiones de la convención se elevarán al Ministerio de Comercio español para su estudio y aprobación.

## Aumento de tarifas en las autopistas de peaje de Cataluña

Barcelona (Cifra). — A partir de mañana día 11, se pondrán en vigor las nuevas tarifas reajustadas del peaje por las autopistas catalanas, según ha informado la compañía concesionaria.

En general, los peajes de 25 pesetas pasan a 30, y los de 40 a 50. En los recorridos largos, el de Barcelona a Girona, sólo queda aumentado en cinco pesetas y será de 105; y de Barcelona a Tarragona, con los aumentos intermedios será de 105 también, para un recorrido similar al anterior.

## Otro niño muerto por un lobo en la provincia de Orense

### Sus padres trabajan en Suiza

Orense (Logos). — Un niño de tres años de edad ha resultado muerto por un lobo. El hecho ocurrió a las nueve de la mañana de hoy en la localidad de Outeiro Calvo, Ayuntamiento de San Ciprián de Viñas. El niño, José Javier Iglesias Balbis, se encontraba con una vecina, que le tenía agarrado de la mano, cuando apareció un lobo, que se abalanzó sobre la criatura cogiéndolo por el cuello y llevándosele arrastrando durante unos quinientos metros, donde fue encontrado por unos vecinos del pueblo, que habían seguido el rastro de sangre.

Los padres de la víctima llevan siete meses en Suiza y el pequeño se hallaba al cuidado de su abuela materna.

El suceso ha producido general consternación en la localidad, dándose la triste circunstancia de que hace días, en el pueblo de Curras, sito a tres kilómetros de Outeiro Calvo, ocurrió un hecho similar, cuando un lobo dio muerte a un niño de once meses.

En el lugar del suceso se personaron las primeras autoridades provinciales, acordando la adopción de medidas para dar muerte y capturar a estos animales.

## Nuevas reglamentaciones para las industrias harinera y de piensos compuestos

Madrid (Logos). — Por órdenes del Ministerio de Trabajo que hoy publica el «Boletín Oficial del Estado», se aprueban redacciones nuevas a los correspondientes artículos de retribuciones, las reglamentaciones de trabajo en la industria harinera y en la industrias de piensos compuestos.

Ambas órdenes entrarán en vigor mañana, pero surtirán efectos económicos desde el 1.º de Abril último.

### ABANDONAN SU RECLUSIÓN VOLUNTARIA

Barcelona (Cifra). — Los ochenta trabajadores de la empresa «Solvay», de Martorell, que se habían recluido ayer por la tarde en el monasterio de Montserrat, como protesta por la situación conflictiva que viene arrastrándose en dicha factoría desde hace una semana, aproximadamente, han decidido terminar su encierro voluntario.

Esta mañana, tras un cambio de impresiones y al recibir noticias de que se iban a reanudar las negociaciones con la empresa, abandonaron pacíficamente el templo y emprendieron el regreso a sus domicilios.

## MAS VICTIMAS DEL TRAFICO QUE DEL TERRORISMO EN EL ULSTER

Belfast (Irlanda del Norte) (Efe). — Los accidentes de tráfico han superado el terrorismo en Irlanda del Norte en la causa de muertes, indica el informe anual hecho público hoy por el jefe superior de la Policía del Ulster, Jammio Flanagan.

Durante el pasado año de 1973, murieron en Irlanda del Norte 250 personas a causa de actos de violencia, mientras el número de muertos en accidentes de tráfico ascendió a 335.

Las muertes violentas a causa del terrorismo descendieron el año pasado por primera vez desde que comenzaron los disturbios, ya que las 250 muertes por dichas causas, representan casi la mitad de las 467 registradas en 1972.

# LOS LIBROS

◆ Por Jaime SALOM

HACE algunos años, cuando mis primeros escarceos en el teatro, un conocido empresario, marido de una gran actriz me dijo, mientras examinaba atentamente mis pobres estantes de libros:

"La biblioteca de un autor dramático no se parece a ninguna. Siempre encuentro en ella títulos sorprendentes que uno se pregunta cómo y porqué han podido llamarle la atención hasta el punto de adquirirlos y sobre todo de leerlos".

Y como prueba de su observación — indiscutible como todo lo que aseguran la mayoría de los empresarios — comenzó a escoger libros y amontonarlos sobre mi despacho. No recuerdo cuáles eran ni de qué temas trataban. Algunos sobre cuestiones técnicas, otros dedicados y firmados por sus autores, otros comprados, y por casualidad, en librerías de viejo, de las que era cliente habitual. Lo que sí recuerdo fue mi extrañeza ante su afirmación. Consideraba tan lógico, tan inevitable mi interés por tales obras, como pudiera serlo, para otros lectores, un último premio de novela, o un éxito internacional precedido de toda la máquina propagandística que los empuja hacia su clientela. Desde entonces he visto y curioseado, con cierta atención, muchas bibliotecas de compañeros en lides escénicas. Reconozco que es una de mis más costumbres en la casa del amigo, la antesala del profesional o el estudio del desconocido. Las preferencias literarias de un individuo son como una radiografía mental, tanto o más orientadora y sincera que una concienzuda anamnesis, con las que se llega fácilmente a un preciso diagnóstico intelectual, social y hasta político. Los tomos, ostentadamente encuadernados, sobre las grandes epopeyas de la Humanidad, ilustrados con profusión, ofrecidos por correo con sensacionales y halagadoras revelaciones (tales como: "Ha sido V.I. elegido desde USA para beneficiarse de esta oferta sin igual" o bien "Su nombre ha sido seleccionado entre los más descoltantes de su profesión para promocionar esta obra, en Europa"), colocados dichos tomos, en un aparente rincón de un mueble biblioteca-bar-tocadiscos, indican, en su dueño, unas características culturales y económicas muy diversas de las manifestadas, ponga por caso, por esos manoseados volúmenes de ediciones de bolsillo, desordenadamente apretujados en dos filas, sobre temas pedagógicos, literarios o filológicos; y no digamos por esa cuidadosa selección de novelas sudamericanas, entremezcladas con algún título escandaloso de Gallimard o la última novela del play-boy español de turno, escrita en francés, junto a una colección minuciosamente ordenada de los últimos "L'Expres". A veces son las caducas cubiertas de piel parda y polvorienta, con sus desgarrones y cicatrices, años de letargo y su olor a Archivo Municipal, los que imprimen caracteres a contenidos tan variopintos como pueden ser un tratado de cocina, un folletín de fines de siglo o una vida de santo, compuesta por el muy reverendo e ilustre canónigo de la Catedral Basílica y que indican bien a las claras, en su dueño un laudable afán de coleccionista o charmarilero pero una escasa inquietud por la lectura o una total bohemia para la elección de temas.

También un dramaturgo proyecta su personalidad, como los demás mortales, en sus aficiones y preferencias. Y, como cualquier escritor, en sus proyectos. Y he aquí el porqué es tentado por temas quizá desaconsejados, buscando en la infinidad como un buscador de perlas, leyendo y preparando futuros argumentos y sobre todo ambientes.

Personalmente, pasé años estudiando Teología, hasta el punto de que mis amigos me llamaban en broma el teólogo, cuando concebí y escribí "Tiempo de espadas"; como he estudiado Historia, Legislación y Política medievales para mi próximo estreno en Madrid. Pero, por encima del interés profesional o pragmático, existe una especie de romance amoroso entre libro y lector, una historia un tanto romántica que puede comenzar con un flechazo o con una atracción obsesiva y ascendente que terminará fatalmente en la adquisición del título tentador. Hace poco, me sorprendió a mí mismo, llamando insistentemente el cristal de una librería, con el cartelito de "cerrado", porque acababa de descubrir un libro, de autor japonés, que de pronto habíase convertido para mí, en algo urgente e imprescindible. Por el contrario, en otras ocasiones he esperado pacientemente un volumen, encargado al proveedor, durante semanas y meses, como los Reyes antiguos la llegada de sus futuras consortes, de las que sólo conocían un retrato en miniatura acompañado de vulgares y obligados elogios. Nunca he tenido bastante di-

nero para elegir, como en un sueño maometano-literario, de una manera caprichosa, a lo sultán, en el serrallo sin condicionamientos económicos, aquí y allá, orgánicamente, sin freno ni comedimiento, de los tentadores estantes y escaparates. Aunque no creo que sea, ni con mucho, el mejor sistema para preparar el ánimo a la lectura, he de confesar que lo he aforado y deseado más de una vez. Es aconsejable un cierto período de iniciación, antes de abrir la primera página. Es la misión de la solapa y del prefacio del libro, creando un mutuo acercamiento y hasta un remedio de afinidades electivas. Como deben motivarse los actores antes de encarnar, en escena, la vida nueva de sus personajes, quitándose el vestido usado de la vieja. O el público de un teatro deja sus preocupaciones personales, en el guardarrropa para unirse, con los demás espectadores, en un todo emocional y ético.

Un famoso autor parisino de principios de siglo, gran aficionado a la pintura, en uno de los períodos más ricos pictóricamente de la capital francesa, solía explicar la aventura de cada adquisición. Miraba y remiraba el nuevo cuadro hasta dolerle los ojos, lo llevaba a su alcoba, situándolo frente a su lecho para dormirse y despertar con su visión; lo ponía, luego, en distintos lugares de la casa, cotejándolo con otras pinturas, colocándolo sobre una silla, en el suelo, en la mesa... Al fin encontraba, después de esa "luna de miel" su sitio, su exacto lugar, formaba ya parte de su hogar, de su vida y estaba en condiciones de "traicionarle" con el siguiente. También el lector vocacional contempla con fruición el volumen recién adquirido, lo abre, lo hojea, lee, picotea palabras y líneas inconexas, buscando un avance de su contenido o avivando su curiosidad. Lo lleva con él a todas partes, apretándolo bajo el brazo, lo deja en el asiento contiguo del coche, guardándolo luego con delicadeza en el cajón de su mesa de trabajo, aun a sabiendas de que no tendrá un momento para leer. Pero lo sabe allí, siente su presencia y eso le basta. Finalmente, ¿cómo no? terminará reposando en un lugar más o menos escondido de la biblioteca (sic transitit) aunque, eso sí, minuciosamente elegido, guardando entre sus cubiertas el pequeño secreto de sus confidencias, y las anotaciones a lápiz, en los márgenes de los párrafos más sobresalientes, aunque ¡ay! quizá nunca volverán a ser leídos. No es un objeto cualquiera, ya usado e inservible, sino un retazo de tiempo perdido, con esperanzas de recuperación. Recientemente presencié una curiosa escena. Una honorable señora, gran persona por cierto, se apropió de unos cuantos libros de la biblioteca de una amiga, en cuya casa estaba invitada. Una fascinación que, por lo visto, no pudo resistir. Descubierta en el fondo de su maleta, el cuerpo del delito, el disgusto de la propietaria fue mayúsculo y desde luego desproporcionado al valor de lo sustraído, renovando su indignación y su dolor a cada nuevo título encontrado. El precio del regalo que la señora había hecho a su amiga, correspondiendo a su invitación, era muy superior a los ejemplares hurtados, fáciles de adquirir en cualquier librería. Pero no se trataba de unos vulgares elementos de consumo, en cuyo caso el incidente hubiera tenido una dimensión mucho menor, sino de vivencias y entrañables retazos de intimidad. Porque un libro no es sólo un frío medio de comunicación o un útil de trabajo, como una guía telefónica o unas galeradas, para un corrector de pruebas. Puede ser, también, precisamente por esa dimensión trashumana que encierra, una poderosa arma de dominio o masificación, inmersos como estamos en esta galaxia Gutenberg, sometidos a ese masaje de medios tan MacLujamiano o un desgarrado grito de rebeldía y un poderoso aliado de la libertad y la verdad. (Pero estas son otras cuestiones).

Si la sonrisa es la primera muestra de simpatía entre dos humanos, herencia de ancestrales acercamientos, el libro prestado (aunque siempre con exigencias de su devolución) es prueba de compenetración intelectual. Dar a su amigo un poco de su pudor, de su secreto o de su recuerdo. Por eso, al empezar este contacto con los lectores, por medio de esta serie de artículos, no sé ofrecer mayor prueba de sinceridad, de comunión, que recorrer juntos mi modesta biblioteca, mostrar la, quizá extraña colección de preferencias de un autor dramático, y confidencialmente, con la mejor sencillez, a media voz comentar, como dos amigos en una tarde de domingo, sugerencias y recuerdos encontrados en las páginas de este o aquel volumen. Y ofrecerles, para que se lo lleve a su casa, el libro que quieren. Con tal de que me lo devuelvan claro.

# VEINTE MILLONES DE HOMBRES SOBRE LAS ARMAS

- ★ A pesar del actual período de distensión internacional, siguen aumentando los arsenales y los presupuestos militares
- ★ A esos veinte millones de soldados en fila hay que sumar las fuerzas policiales de los Estados Unidos
- ★ No progresan las conversaciones para limitar las armas estratégicas y la Conferencia de Ginebra no dio ni un sólo paso efectivo desde que fue creada al terminar la I Guerra Mundial

Por L. M. I.

¿Estamos en paz Desde luego, la tensión mundial ha disminuido. Los dos grandes cánceres guerreros de la guerra del Vietnam y del Oriente Medio, si bien no suprimidos y extirpados del todo, han dejado de lanzar sobre las páginas de los periódicos, cifras de muertos, de heridos, de bombardeos masivos, de aniquilación y destrucción.

Hay otros síntomas de que, desde que terminó la guerra mundial, pasamos ahora por el período de mínima tensión internacional. Pero adelantemos un dato esclarecedor. A pesar de ello, todavía quedan sobre las armas veinte millones de personas. Esos otros síntomas de menor tensión puede ser ese viaje de Nixon a Moscú, aunque ya ha anticipado que no se dejará coger en la trampa de suprimir unilateralmente las armas estratégicas, ni siquiera de limitarlas. Las conversaciones SALT (Conversaciones sobre Limitación de Armas Estratégicas), iniciadas primero en Helsinki y luego seguidas en Viena, siguen en punto muerto. Otros países se han unido al club atómico, como a India. China ha dejado de ser el "coco desconocido". Incluso, aunque con pesimismo, rusos y chinos han reanudado sus negociaciones para dirimir sus disputas fronterizas e incluso ideológicas. El mundo conoció, a raíz misma de la terminación de la guerra, problemas tan graves como los de Indochina, Argelia, Yemen, etc.

¿Cuántos miembros del ejército de distensión internacional, por ciento de la población mundial, pueden ser sus causas.

En este año de 1974, todos los presupuestos militares han aumentado y es previsible que continúen aumentando. De un lado, por la inflación, que le carece el sostenimiento de los soldados y el precio de las armas. Pero esta no es la única causa, es que, tanto en el Este como en el Oeste, se sigue manteniendo el criterio de que hay que conseguir "una paz armada". Por otra parte, el llamado Tercer Mundo, especialmente en la zona del Golfo Pérsico, bien dotado de dinero por sus exportaciones, cada vez más caras, de sus petróleos,

LA DISTENSIÓN NO ES LA PAZ

Hay otros síntomas de que, desde que terminó la guerra mundial, pasamos ahora por el período de mínima tensión internacional. Pero adelantemos un dato esclarecedor. A pesar de ello, todavía quedan sobre las armas veinte millones de personas. Esos otros síntomas de menor tensión puede ser ese viaje de Nixon a Moscú, aunque ya ha anticipado que no se dejará coger en la trampa de suprimir unilateralmente las armas estratégicas, ni siquiera de limitarlas. Las conversaciones SALT (Conversaciones sobre Limitación de Armas Estratégicas), iniciadas primero en Helsinki y luego seguidas en Viena, siguen en punto muerto. Otros países se han unido al club atómico, como a India. China ha dejado de ser el "coco desconocido". Incluso, aunque con pesimismo, rusos y chinos han reanudado sus negociaciones para dirimir sus disputas fronterizas e incluso ideológicas. El mundo conoció, a raíz misma de la terminación de la guerra, problemas tan graves como los de Indochina, Argelia, Yemen, etc.

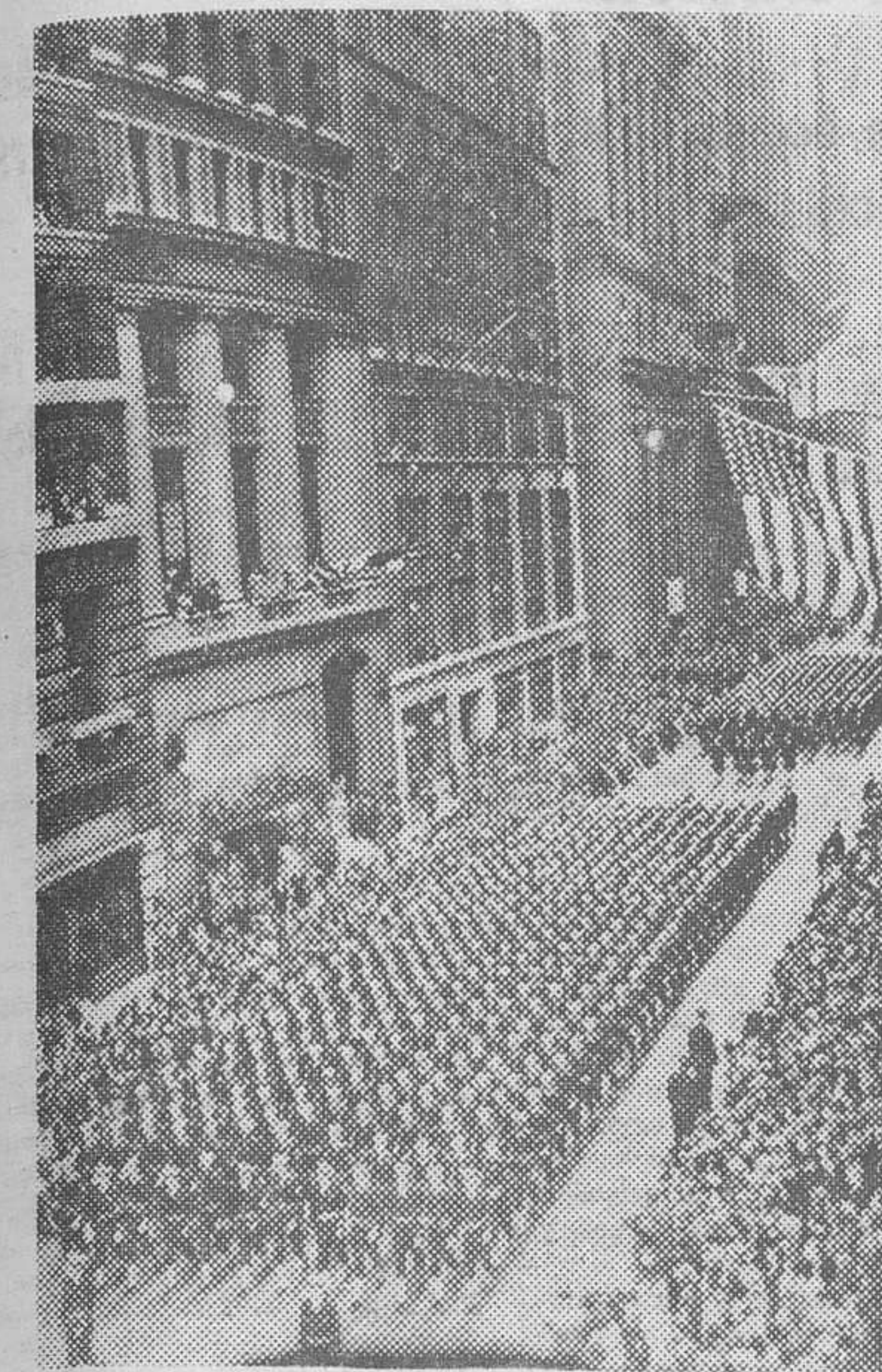
¿Cuántos miembros del ejército de distensión internacional, por ciento de la población mundial, pueden ser sus causas.

Papelaria TAGRA

C. Vitoria, 13 - Teléfono 20 91 48 - 49

BURGOS

muebles KEMEN línea del futuro



Parada de la Marina norteamericana por el Broadway neoyorquino, en el "Día de la Marina". (Foto EFE-FIEL)

## Infarto, trampa mortal

### El dolor anginoso puede ser la señal de alarma

#### Máxima urgencia para el traslado del afectado

◆ Por EMILIO REY

Uno de los principales responsables de las muertes repentinas que acaban con los hombres activos en la plenitud de su vida es el infarto. Muchas veces no hay indicios que lo anuncien y sin embargo acecha la trampa mortal que vive en el pecho.

El dolor anginoso puede ser la señal de alarma. En esos extremos el infarto puede provocar la muerte de un modo inmediato. Todos los factores comunes al conjunto de enfermedades cardiovasculares, hipertensión, diabetes, excesos de todo tipo, pueden ser sus causas.

El corazón, con su misión de asegurar la circulación sanguínea de todo el organismo, dispone para su propia irrigación de un sistema formado por pequeñas arterias: las coronarias, que se ramifican en vasos capilares para alimentar el músculo cardíaco. Cuando uno de esos vasos se obstruye por un coágulo, generalmente, entonces cesa en su actividad toda la zona muscular y senecrosa. Estemos ante el infarto.

¿QUE HACER?

¿Cuáles son las actitudes que se deben tomar ante el infarto? Veamos su manifestación. Una especie de dolor de "atornillamiento" detrás del esternón es el síntoma. Dolor más o menos intenso que va acompañado de un estado de angustia y de abundante transpiración. Incluso, en ocasiones, con náuseas y vómitos.

# BALI, EL ÚLTIMO PARAÍSO PERDIDO

◆ CAPITULO I ◆

- Antonio Blanco, pintor español, el «Gauguin» de la isla
- «La gente viene a verme de los cuatro continentes»
- Historia de espíritus buenos y malos

■ □ ■ Por Manuel LEGUINECHE

Madrid (Especial para DIARIO DE BURGOS). — Si usted llega alguna vez a Bali, una de las tres mil y pico islas de Indonesia, es muy probable que el «betjak», el taxista le hable en la capital, de un pintor español que habita a una hora de camino, en Ubud. Si usted llega hasta allí, Antonio Blanco, Catalán que vivió en Filipinas y Estados Unidos, le recibirá con su «batik» y su boina calada. En su «bunggalow», que se llama Tjampaka, o sea, «el palacio sobre el río sagrado», la hija mayor del artista le ofrecerá una copa de «brum» vino de arroz. Tjampaka, que así se llama la muchacha, le sonreirá con sus ojos brillantes y oscuros y le saludará con algunas palabras en castellano. A Tjampaka le viene el nombre de una flor amarilla de olor intenso, que crece en el volcá-

nico suelo de la isla. Antonio tiene otros dos hijos, Merio y Orquidea.

Su mujer se llama Rondji. Fue ballarina como casi todas las balinesas. Le dejará Rondji con el pintor y sus obras, mientras en el valle suena el batintín que llama a la pelea de gallos. Usted pensará que

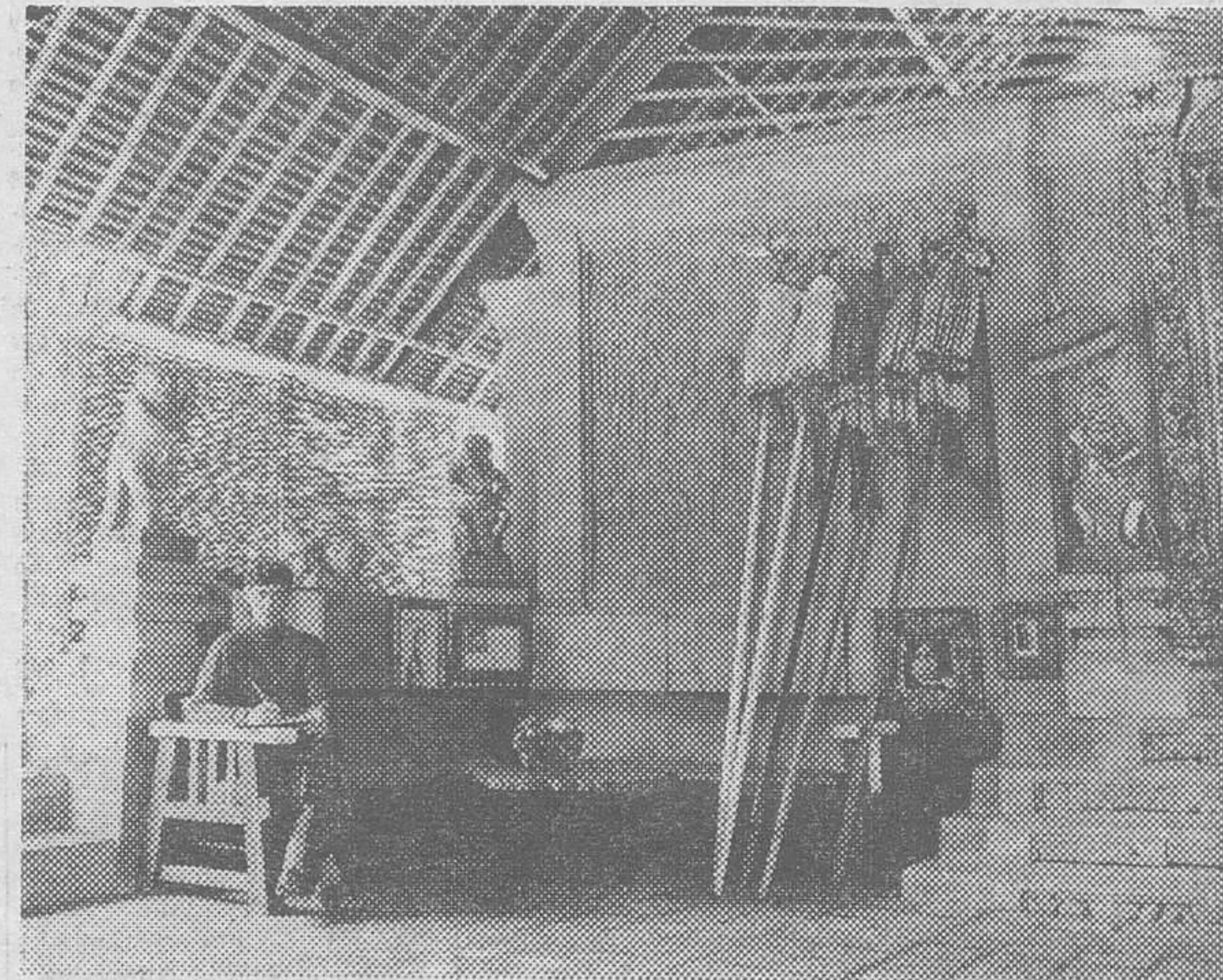
Tjampaka, hará un mohín y le dirá que el pintor trabaja, que hay órdenes estrictas de que no pase nadie, ni siquiera los marchantes o los teóricos compradores de cuadros.

BALI, ¿C'EST FINIE? En la isla han vivido otros

llamaban «La mañana del mundo».

—A veces siento ganas de egrar mi casa y aislarme de todo, añado.

Antonio Blanco desearía volver a España para visitar el Museo del Prado y contemplar durante horas, fijamente, las pinturas negras de Goya. Como



El pintor español Antonio Blanco, en su casa-museo de Ubud en la isla de Bali.

este hombre que ha pasado la cincuenta, de pelo abundante y lustrado, con su «batik», tela anudada a la cintura, sus flores, su boina, es una especie de Gauguin del siglo XX. Pensará usted bien porque Antonio Blanco le contará enseguida, en su castellano lleno de entonaciones orientales, por qué abandonó las metrópolis, para levantar en su isla perdida del Mundo poco después de la segunda guerra mundial, una simple cabaña, de bambú. Fue allí, donde montó su caballette. Abrió su caja de pinturas y se puso a mirar alrededor. Las balinesas iban aún con los senos descubiertos, con sus vestidos de tela multicolores, con sus canastos de frutas tropicales en la cabeza y ellas fueron sus primeros modelos. Ellas y los bancales de arroz, la flora exuberante de Bali, los volcanes sagrados, los miles de templos, los monos chillones, los tigres rayados, las castas de los espíritus. Más de veinte años después «encuentro» de los aromas fuertes de las islas, de sus supersticiones, y de su forma de vivir.

He preguntado al pintor qué tal se encuentra hoy. —Hoy me siento como si tuviera 25 años, joven, animoso y dispuesto a vivir, pero, amigo, mañana me sentiré como de 35 años, un poco menos joven y dentro de unos días como de 75 años o de 15 después.

Antonio, el Gauguin de Bali, se levanta con el alba, recorrerá sus jardines sobre el terreno que le regaló el príncipe Agung, hará sus abluciones y recibirá el desayuno de manos de Tjampaka. Pintará y no pintará, porque no es nada metódico. Cree Antonio en la inspiración y en el impulso creador que le transmiten los buenos espíritus. Si ha decidido pintar lo hará febrilmente, sentado en el suelo, y cerrará el cal y canto su «bunggalow» a la mirada curiosa de los turistas. Si usted llega a Bali en uno de esos períodos de trabajo, lo siento, pero aunque hablé usted en castellano no podrá verle.

pintores, como el alemán Walter Spies, que inspiró a Vicki Baum su libro «Amor y muerte en Bali» y que murió en circunstancias misteriosas. Quizás pueda ver al suizo Theo Mayer, si no ha salido hacia Tailandia o al misterioso pintor Harry Smith o el holandés Hans Snell. Todos ellos llegaron un día, atraídos por el perfume de la isla, excitados por sus leyendas y vivieron durante años en soledad o fundidos con la población balinesa. Hoy alguno piensa ya en Irse, porque aquella misma leyenda, las plays, el paisaje, los bailes han traído turistas a millares, y Bali, como la Capri de la canción, «C'est finie» para ellos. Pero todavía Blanco se defiende valerosamente contra la invasión. No tiene luz eléctrica en su casa, sólo una nevera que funciona a keroseno y se ha concedido muy pocas comodidades. Tan sólo importa tubos de pinturas de Singapur y a las horas en que los turistas del Hotel Bali Beach duermen todavía, Blanco se pasea por la playa o medita sobre las raíces de sus sueños de artista. Luego, en su estudio combinará su universo onírico con las criaturas o los objetos que le rodean, una bayadera, un búcaro chino, una flor, su hija Tjampaka.

—El Mundo es pequeño, me dice Antonio Blanco, no tengo que moverme de mi casa, la gente viene a verme de los cuatro continentes.

En las galerías de su casa-museo, jóvenes balinesas «to-pless», sirven bebidas a los visitantes, con flores en sus cabelleras de hasta 60 cms. de largas.

—Hace años, me explica Blanco, me sentí envejecer y decidía consultar al hechicero balinés. «Rodéate de chicas, me respondió que vistan como las balinesas de las aldeas». Así lo hice y dejé de sentirme viejo.

El pintor comienza a sentir la presión de los turistas, y me dirá que Bali ha dejado de ser el paraíso perdido que encontró años atrás, cuando la

a veces se encierra en su galería, donde cuelgan los lienzos que no venderá nunca y que resumen lo mejor de sus períodos creador. Allí está «La señorita de la faja», que la esposa de Sukarno, Dewi, a pesar de su amistad con el pintor, no consiguió comprar nunca.

Desde la barandilla del «bunggalow» del pintor verá usted atardecer sobre Bali. Mientras el sol se oculta, el paisaje cambiará de color. Tjampaka traerá una lámpara de keroseno hasta la mesa de madera junto a la estatua de piedra de la diosa Shiva, y usted preguntará a Blanco hasta qué punto cree en los espíritus. Que es muy posible que por muy racionalista que sea su educación, termine por creer en los espíritus. Tal es el fervor que Blanco pone en la narración de sus historias.

—Hace un par de años, me cuenta Antonio Blanco, comencé a dolerme una pierna y me sentí muy mal durante unos meses. Viajé hasta Yakarta para visitar a los médicos, consulté con varios doctores chinos de Despassar, pero no sentí mejora. Una mañana, en el mercado local, una mujer anciana se me acercó para decirme que los dioses del árbol que hay junto a la cocina de mi casa se sentían furiosos porque la cocina estaba situada en mala dirección. No miraba frontalmente a Gunung Agung, la montaña sagrada. Me aconsejó que escribiera una carta en balinés y que pidiera perdón al árbol. Así lo hice. Escribí la carta con la promesa de que si mi pierna sanaba derribaría la cocina para construir otra frente al volcán sagrado. El dios del fuego y los espíritus del árbol aceptaron mis excusas y un mes más tarde los dolores desaparecieron de mi pierna. Como es natural cumplí mi promesa y levante una nueva cocina según las normas urbanísticas de Bali, o sea mirando hacia el Gunung Agung, el volcán sagrado de la isla.

[Prohíba la reproducción total o parcial].

TRABAJOS DE CALIDAD

TALLERES GRAFICOS

DIARIO DE BURGOS

San Pedro de Cardeña, 14

Teléfono 207358

# Hoy jurará el nuevo Gobierno de Chile

## El obispo de Avellaneda define y defiende el pensamiento de Perón

Santiago de Chile (Efe). — Casi la totalidad del primer Gabinete del Gobierno militar asumió el pasado Septiembre tras el derrocamiento del régimen izquierdista de Salvador Allende, fue removido de su cargo al procederse a la primera renovación del mismo después de que el general Augusto Pinochet asumiera la exclusividad del Poder ejecutivo con el nombre de jefe de Estado.

El nuevo Gabinete que jurará mañana, estará presidido por el general de división César Benavides como ministro del Interior, reemplazando en el cargo al general de división y jefe del Estado Mayor del Ejército, Oscar Bonilla, quien fue designado para la cartera de Defensa. Benavides actuaba como comandante en jefe de la quinta división con sede en Punta Arenas.

La información del nuevo Gabinete fue proporcionada hoy oficialmente por el portavoz de la Junta de Gobierno.

### ELECCION SINDICAL, EN ARGENTINA

Buenos Aires (Efe). — La poderosa organización sindical argentino (CGT) superó sus diferencias internas y presentará mañana una lista única electoral en la que tendrá participación el sector político peronista que integra las "62 organizaciones" con base en la Unión Obrera Metalúrgica (UOM).

El secretario general de las "62", Lorenzo Miguel, dijo hoy que en el acto electoral de mañana, habrá una sola lista en la que su organización "no puede estar al margen".

Las declaraciones del dirigente sindical fueron interpretadas como una prueba de acuerdo entre la Confederación General del Trabajo (CGT) y las "62 organizaciones".

Lorenzo Miguel dijo hoy en una conferencia de Prensa que "es preciso ratificar el concepto de la verticalidad sin caer en manoseos invocando pensamientos de nuestro genial conductor para fines personales o sectoriales".

Afirmó que en la hora actual, la verticalidad (disciplina peronista) "se encuadra en el pensamiento de la señora presidente, quien ocupa la primera magistratura por voluntad de Perón y de su pueblo".

Dentro del cuadro político general del Gobierno y del peronismo, al actual secretario general de la "CGT" se lo sitúa en torno al ministro de Economía José Gelbard, y en estrecha alianza con el organismo empresarial (Confederación General Económica, "CGE"), mientras que a las "62 organizaciones" y a la poderosa Unión Obrera Metalúrgica se las inscribe en la esfera del ministro y secretario privado presidencial, José López Rega.

Las "62" sostienen que el movimiento obrero quedó subordinado a la iniciativa política y gubernamental de la "CGE" y del equipo económico del Gobierno.

Defienden el acuerdo obrero-empresarial (firmado por la "CGT" y la "CGE" sobre precios y salarios), pero reivindican mayores beneficios y protagonismo para los trabajadores.

Lorenzo Miguel dijo que el pacto social forma parte de la doctrina justicialista, pero añadió que se deba

asegurar integralmente su cumplimiento, "cosa que los trabajadores hicimos y seguiremos haciendo".

### PRESENCIA DE LA CLASE OBRERA

Buenos Aires (Efe). — Monseñor Antonio Quarracino, obispo de Avellaneda —ciudad próxima a esta capital—, declaró que "si alguna vez desapareciera la presencia de la clase obrera en la Argentina o perdiera su esencia nacional, popular y cristiana, la obra principal del extinto presidente, saltaría hecha pedruzcos o no sería lo que él quiso que fuera".

Afirmó el Prelado ayer durante una misa, que no creía que muchas naciones pudieran presentar un movimiento de masas "sin dependencias ideológicas foráneas y con características cristianas que, en la Argentina, vienen desde el fondo mismo de la Historia".

Dijo a continuación que otro elemento que cuenta en el legado del general Perón es la llamada Unión Nacional y el esfuerzo mancomunado en bien del país. "La tarea —señaló el obispo— es de todos, o nadie se salvará de caer en el caos o por lo menos en la mediocridad de un país frustrado".

Indicó luego que no todos comprendieron a Perón y hubo quienes esperaron definiciones y actitudes que ni expresó ni tomó. Prefirió sufrir la incompreensión de grupos que ceder en su voluntad de unión. "Por eso afirmé en su oportunidad que revolución y paz significa no sólo desarmar la mano, sino sustituir la agresión por la idea".

En su mensaje, el obispo destacó el valor del hombre argentino y sostuvo la necesidad de que las instituciones y el Estado lo atiendan primordialmente.

Durante el oficio religioso, se oró por el descanso del alma del ex-presidente.

En la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social te espera la salud de tu prójimo. No le hagas esperar. Hazte donante.

## EL GOBIERNO DISPUESTO A PONER FRENO AL ALZA DE LOS ABONOS

### Escepticismo de los agricultores

Madrid (Logos). — La subida de los precios de los abonos, establecida unilateralmente por los fabricantes desde hace unos meses y que se estima por término medio en un 35 a un 40 por 100, será autorizada oficialmente en el próximo Consejo de ministros, según ha sabido la Agencia "Logos" en fuente bien informada.

De esta manera —dicen las referidas fuentes— el agricultor tiene la garantía de que no va a pagar en lo sucesivo sus abonos a precios más caros de los que se establecen. Asimismo se clarifican los conceptos que contiene el recibo, especificándose el origen del abono, el costo de la materia prima, el de transporte y otros, hasta el impuesto de tráfico de empresas.

# Acuerdo entre Francia y la URSS sobre empleo pacífico de la energía nuclear

## El «padre de la bomba atómica» rusa acusa a la Prensa occidental de estar en complicidad con los agentes soviéticos

### Nueve días en huelga de hambre lleva en prisión un historiador ucraniano

Moscú (UPI). — La esposa del historiador ucraniano Valentín Moroz, que se encuentra encarcelado, ha declarado hoy que su marido empezó una huelga de hambre hace nueve días como único medio para escapar de la locura.

"Siempre pensé que las huelgas de hambre eran inútiles, pero ahora se ha decidido a empezar una, porque no ve otro medio para evitar la locura", declaró Raisa Moroz, morena y baja de estatura, a los periodistas occidentales en casa de unos amigos.

Moroz de 38 años, está cumpliendo una sentencia de 14 años por sus escritos antisoviéticos. Empezó la huelga de hambre el 1.º de Julio, en la prisión de Vladimir, al Noroeste de Moscú, para protestar por el trato de que es objeto y en apoyo de su petición para que se le envíe a un campo de trabajo.

Fue detenido en 1969, nueve meses después de haber cumplido una sentencia anterior de tres años por actividades antisoviéticas.

«Es preferible la muerte que

continuar en la cárcel. «Espera el campo como si fuera el paraíso», dijo con voz emocionada la señora Moroz, cuyo marido ha pasado dos años en una celda aislada en «condiciones inhumanas».

La esposa de Moroz, maestra alemana, de 37 años, que trabaja en la actualidad de bibliotecaria en la ciudad ucraniana de Ivano Frankovsk, dijo que su marido se halla extenuado después de cuatro años en prisión, por lo que la huelga de hambre que ha iniciado podría tener un final trágico.

«He perdido toda esperanza de que las quejas a los órganos oficiales puedan aportar una ayuda», dijo. «Sólo me resta apelar a los sentimientos humanitarios de las personas de todo el Mundo. Ayudad a mi esposo Valentín Moroz. No dejéis que muera».

La última vez que vio a su marido fue el 4 de Mayo. El martes quiso visitarlo de nuevo, pero no le fue permitido. El director de la cárcel le dijo que no tenía intención de enviar a su marido a un campo de trabajo y que este deseo era «sólo un capricho».

«Cuando le contesté que Valentín podía morir, me contestó que «eso dependía de él» declaró la señora Moroz.

El historiador Moroz es conocido sobre todo por su trabajo titulado «Un informe sobre el retén de Beria» en el cual además de describir su primera experiencia en un campo de prisioneros, alega que se deja morir de hambre deliberadamente a los prisioneros.

### RECURSO PARA LA OPOSICION FRANCESA

París (Efe). — El Consejo de ministros aprobó las bases de un proyecto de ley que tiende a dar a la oposición el derecho a recurrir ante el Consejo Constitucional, si estima que una disposición del Gobierno es contraria a las libertades públicas.

Hasta ahora, sólo pueden recurrir al Consejo Constitucional, el presidente de la República, el primer ministro y los presidentes de la Asamblea del Senado. Si el proyecto del Gobierno se aprueba tendrán igual derecho diputados y senadores a condición de formar como mínimo una quinta parte de una u otra de las mencionadas Cámaras.

### ACUERDO FRANCO-SOVIETICO

París (Efe). — Francia y la URSS han firmado esta tarde un acuerdo sobre la utilización pacífica de la energía nuclear. El acto de la firma tuvo lugar esta tarde en el Ministerio de Economía y Finanzas, en París.

El presidente del Comité de Estado para la energía de la URSS, Petrosian, subrayó la importancia de este acuerdo para el futuro de las relaciones entre ambos países.

### SAJAROV, INSATISFECHO

Milán (Italia) (Efe). — «No, no estoy satisfecho en absoluto con los resultados de la huelga de hambre. La Prensa occidental ha callado vergonzosamente el significado de mi acción, haciéndose cómplice de los alguaciles soviéticos».

Así afirma el físico soviético Andrei Sajarov, en una entrevista telefónica concedida al corresponsal en Estocolmo del «Corriere della Sera», refiriéndose a su ayuno recientemente interrumpido por consejo médico.

Después de afirmar que «ha

# NOTICIARIO PINTORESCO

### «DIA DE LA SARDINA»

Santurce, Vizcaya (Cifra). Cien mil sardinas, veintiséis mil raciones de pan y veinte mil litros de vino, fueron repartidos hoy, gratuitamente, en Santurce, con motivo de celebrarse el «Día de la sardina».

La simpática festividad santurzana dio comienzo este mediodía en el Ayuntamiento de la villa con una recepción a todos los invitados, seguida de una comida a la que asistieron autoridades y numerosos invitados.

Para poder atender a los miles de personas que acudieron a degustar las sardinas y el vino santurzano, se cerró el tráfico y se valló una de las calles de la población. Cada invitado recibió una ración compuesta por tres sardinas, pan y una caña de vino.

A la invitación acudieron unas 30.000 personas. Esta es la segunda vez que Santurce celebra el «Día de la sardina».

### «STRIKING» EN LAS RAMBLAS

Barcelona (Logos). — En la madrugada pasada, los componentes de un coche patrulla de la Policía Municipal, en ocasión de circular por las Ramblas, al llegar a la altura del teatro Liceo, vieron como un grupo de personas redeaban a un hombre, que completamente desnudo daba pequeños saltos y hacía toda clase de aspavientos.

Dicho individuo al advertir a los agentes, cogía con rapidez la ropa que tenía junto a la fachada y emprendió veloz carrera, desnudo, Ramblas abajo hasta la plaza del Teatro donde fue detenido. Inmediatamente se le hizo poner la ropa y con el coche patrulla fue trasladado a la Comisaría de Policía de Atarazanas, donde identificado resultó ser Sebastián Lozano Ortega, de 37 años.

Por la salud de todos, por la tuya propia y la de los tuyos únete a la Hermandad de Donantes de Sangre de la Seguridad Social

20 DE JULIO.  
SORTEO  
EXTRAORDINARIO  
DE VACACIONES

Lotería nacional

¡SUERTE EN VACACIONES!

## El Príncipe Henryk, de Dinamarca a lomos de un elefante



El Príncipe Henryk de Dinamarca, esposo de la Reina Margarita, que es un experto jinete, es fotografiado en esta ocasión en una nueva situación: a lomos de un elefante. Sucedió durante su asistencia a una función circense benéfica en una localidad del Sur de Jutlandia. — (Foto FIEL).

# EL DR. PALMA CARLOS EXPLICA EL PORQUE DE SU DIMISION

## Los dos principales partidos portugueses apoyan la coalición gubernamental

Lisboa (Efe). — A partir de ahora, el primer ministro podrá designar a los ministros que hasta ahora eran nombrados por el presidente de la República, ha declarado el primer ministro dimitido de Portugal, Palma Carlos, al "Diario de Lisboa", informa la Agencia AFP.

"Ampliar los poderes sin darme el poder para gobernar no es suficiente". Con estas palabras ha explicado su decisión de dimitir.

Palma Carlos ha dicho que todos los puntos propuestos al Consejo de Estado para la modificación de la Ley constitucional fueron aprobados excepto uno, "el más importante". El diario cree saber que este punto, que probablemente ha hecho decidir al ministro a presentar su dimisión, es que Palma pedía que la elección del presidente de la República tenga lugar próximamente en vez de dentro de un año. Palma Carlos ha recordado que el Consejo de Estado, organismo superior del Gobierno, cuenta con 16 miembros de los 21 miembros que lo componen y ha declarado: "Supongo que quieren defender sus posiciones. Yo tengo una formación jurídica y no militar".

Interrogado sobre la posibilidad de que conserve sus responsabilidades al frente del Gobierno, ha respondido que "en las circunstancias actuales no parece haber acuerdo posible", Palma Carlos confirmando que se propone publicar dos documentos explicando los motivos de su decisión y de sus propuestas.

### APOYO DE DOS PARTIDOS POLITICOS PORTUGUESES A LA COALICION GUBERNAMENTAL

Lisboa (Efe-UPI). — Los dos principales partidos políticos portugueses representados en el Gobierno han dicho hoy que continuarán apoyando a la coalición gubernamental.

El tercero el partido comunista, hasta ahora no ha hecho comentarios sobre la reforma del Gobierno después de haber presentado ayer la dimisión el primer ministro, Adelino da Palma Carlos; el viceprimer ministro, Francisco Sa Carneiro y otros tres miembros del Gabinete.

El partido socialista, representado en el Gabinete por los ministros de Relaciones Exteriores, de Justicia, y de Información, ha dicho después de una reunión que ha durado hasta las primeras horas de hoy, que hará "cuanto pueda para consolidar la democracia en Portugal".

Ha dicho asimismo el partido socialista que las dimisiones no afectarán a los esfuerzos realizados para mantener en vigor el programa del movimiento de las Fuerzas Armadas que desembocó en el golpe de Estado del 25 de Abril y que sentó las directrices del Gobierno.

Un portavoz del partido comunista ha dicho que éste no se ha reunido todavía para considerar la situación. Su jefe, Alvaro Cunhal, es ministro sin cartera.

Da Palma Carlos se ha entrevistado con el presidente, Antonio de Spínola, hoy, en el palacio presidencial. Da Palma, ex profesor de Derecho, no explicó las razones de esta entrevista y sólo ha afirmado que se ha celebrado a petición de Spínola.

### GUINEA BISSAU PEDIRA EL INGRESO EN LA O. N. U.

Naciones Unidas (Efe). — Gil Fernandes, representante permanente del partido africano para la independencia de Guinea y Cabo Verde —PAIGC—, se ha entrevistado con el secretario ge-

neral de la ONU para informarle de lo tratado entre su partido y el Gobierno portugués.

Las conversaciones entre el "PAIGC" de Guinea Bissau y las autoridades lusitanas, que tuvieron lugar recientemente en Londres y en Argel, van a ser reanudadas "en un futuro próximo", según se afirma en círculos diplomáticos de Guinea Bissau.

Fernandes, que fue el portavoz oficial de estos contactos por parte guineana, declaró a Kurt Waldheim que la reivindicación fundamental del "PAIGC" es la de que Portugal reconozca la República de Guinea Bissau y el derecho a la independencia de las islas de Cabo Verde.

Presentó también Fernandes al secretario general un mensaje de Aristides Pereira, secretario general del "PAIGC", y le informó de que Guinea Bissau va a pedir la admisión de pleno derecho en las Naciones Unidas antes de la próxima Asamblea general que comienza en Septiembre.

### SUSPENDIDA UNA REMESA DE ORO A PORTUGAL

Lorenzo Marques (Efe-Reuter). —El gobernador general de Mozambique, doctor

Vasco Soares de Melo, ha suspendido el envío, a Portugal, de una remesa de oro valorada en unos doscientos cuarenta y cinco millones de pesetas, constituida por 83 barras.

Este oro representaba una parte del pago debido por Africa del Sur en abono de los servicios de tres meses, prestados por los mineros de Mozambique.

Los mineros de Mozambique, algunos de ellos, cobran directamente en Africa del Sur, en dinero, por su trabajo.

La orden de suspensión de la remesa la dio anoche el doctor De Melo, muy pocas horas antes de que el correspondiente avión de la compañía de "Transportes Aéreos Portugueses" emprendiese el vuelo hacia Lisboa, llevando el oro.

La mercancía, que ya estaba en el aeropuerto, hubiera sido la primera enviada a Portugal después del golpe de Estado del 25 de Abril.

Los observadores consideran que esta medida tiene como fin contribuir a mejorar la situación económica de Mozambique.

Antes del golpe militar se enviaban a Lisboa, al Banco de Portugal, cuatro remesas anuales de oro.

## EMPRESAS MODELO Y PRODUCTORES EJEMPLARES 1974

Madrid (Cifra). — Han sido concedidos los títulos de empresas modelos y productores ejemplares correspondientes al año 1974, por acuerdo de la Comisión permanente del Comité ejecutivo de la Organización Sindical reunida en Madrid

Las empresas son «Finanzauto, S. A.» de Madrid; «Empresa Nacional Hidroeléctrica del Ribagorza, S. A.» de Barcelona; «La Cellophane Española, S. A.» de Burgos; «Down Unquinesa, S. A.» de Vizcaya; «José Malvar, Construcciones, S. L.» de Pontevedra; «Fibras Minerales, S. A.» de Guadalajara y «Radiadores Puma Chausson, S. A.» de Zaragoza.

Productores ejemplares: D Juan Aparicio López, periodista; don Enrique Ayúcar Duque, y don Antonio Catoro Mira, pertenecientes a empresas de industrias químicas; Sor Pilar Díaz Arevalillo directora de un Centro de Enseñanza; don Santiago García García, maestro pastelero; don Angel Gutiérrez López, adjunto de dirección de la construcción; don Manuel Márquez Mayordomo, oficial de una empresa metalúrgica; don Felipe Martín Abreu, encargado de una empresa consignataria; don José Antonio Matías Sánchez empleado de Banca; don Domingo Ponce Delgado, oficial instalador de agua; don Pedro Rodríguez Gómez, trabajador agrícola de doña Rosario Salas Vilaseca, empleada de Seguros.

Reunido el Patronato de la Fundación sindical Sanz Orrio, para conceder sus premios anuales, han recaído en las siguientes personas: el «Premio sindical de Trabajo, Sanz Orrio, 1974» a don Angel León Luis, jefe de estación en situación de inva-

lidez, y los dos «diplomas» a don Alonso Hermoso Serrano empleado de una empresa del metal y a don José Placa Flos, de una empresa de pescados.

### ADICIONES AL DICCIONARIO

Madrid (Logos). — La Real Academia de la Lengua ha publicado las enmiendas y adiciones al diccionario, aprobadas en los pasados meses de Octubre y Noviembre, se trata de 140 voces, relacionadas la mayoría de ellas con la ciencia médica.

Se han enmendado 38 palabras, el resto se trata de nuevos términos o nuevas acepciones para algunos ya existentes.

Entre los nuevos vocablos admitidos pueden señalarse: adultez, Alergista, Estrenista (que asiste habitualmente a estrenos), pon, reestreno, rotudez y univocidad.

La mayor parte de los nuevos términos se refieren a especialidades y especialistas de las ciencias médicas, por ejemplo: Veneorología, fisiología, reumatología, quinesiológica, prectología, etc.

## SE REGULA EL CONVENIO ESPECIAL CON LA MUTUALIDAD NACIONAL AGRARIA

Madrid. — Por una orden del Ministerio de Trabajo enviada al Boletín Oficial del Estado para su publicación, se dictan las normas por las que se regula el convenio especial, en sus diversas modalidades, en el régimen especial agrario de la Seguridad Social. Dicho convenio especial fue establecido por orden ministerial de uno de Septiembre de 1973, aparecida en el Boletín el 20 del mismo mes.

Publicada la mencionada orden ministerial, a la necesidad de regular el convenio especial reguladas en la referida orden, se une la conveniencia de acomodarlo a las especialidades sigilamente las previstas para la mujer trabajadora que se encuentra en la situación de excedencia voluntaria por alumbramiento.

Como norma general se establece que son de aplicación las normas del régimen general de la Seguridad Social que regulan las distintas modalidades de convenio especial con la Mutualidad Nacional Agraria de la Seguridad Social, con las salvedades que ahora se establecen.

Igualmente se establece que quienes suscriban el convenio especial ahora regulado, quedarán en situación asimilada a la de alta en el régimen especial agrario de la Seguridad Social.

Para los trabajadores por cuenta propia se establece que las contingencias y situaciones protegidas por el convenio especial, serán las mismas que se protegen en el régimen general pero las prestaciones correspondientes se otorgarán con arreglo a las normas que regulan en el régimen especial agrario de la Seguridad Social.

Al suscribir cada convenio especial, se tomará como base de cotización, la misma que tuviera el trabajador, en el mes anterior al de su cese en el trabajo.

Si durante la vigencia del convenio se produjesen modificaciones de las bases de cotización al régimen especial agrario, tomará como base de cotización, a partir de su entrada en vigor la nueva que corresponda a la categoría profesional que el trabajador tuviera al producirse el cese, en razón del cual hubiese suscrito el convenio.

Los tipos de cotización para los trabajadores por cuenta ajena serán las fracciones de tipo aplicables en cada momento en el régimen general a las contingencias y situaciones protegidas por el convenio de que se trate.

Para los trabajadores por cuenta propia se establecen los siguientes tipos de cotización:

—Para jubilación, invalidez permanente y muerte y supervivencia derivadas de enfermedad común o accidente no laboral y asistencia social, servicios sociales correspondientes y crédito laboral que otorgue la Mutualidad laboral correspondiente, el 9,5 por ciento.

—Para asistencia sanitaria por enfermedad común, maternidad o accidente no laboral y para asistencia social y servicios sociales correspondientes.

Para los casos en que por haberse producido la extinción del Convenio especial con el Instituto Nacional de Previsión, al quedar la interesada com-

prendida en el derecho a solicitar dentro de los noventa días siguientes a la extinción la suscripción de un nuevo convenio especial y lo hubiese ejercitado, los tipos de cotización, serán los siguientes:

—Para asistencia sanitaria por enfermedad común o accidente no laboral, el 3,60 por ciento.

Para protección a la familia, el 3,20 por ciento.

Para asistencia social, servicios sociales correspondientes, el 1,30 por ciento.

Finalmente se establece que el Ministerio de Trabajo podrá variar, para cada período de reparto, los tipos de cotización fijados y se faculta a la Dirección General de la Seguridad Social para resolver las cuestiones que plantee la aplicación de lo dispuesto en la orden ministerial.

Como disposiciones transitorias se establece que los trabajadores que, desde el uno de Enero de 1971 hasta el 30 de Septiembre de 1974 hayan cesado o cesen en la actividad por la que hubieran estado censados, podrán solicitar suscribir el convenio especial ahora regulado, hasta el 31 de Diciembre de 1974. Para quienes se acojan a este derecho, los convenios surtirán, todos los efectos desde la fecha de cese de la actividad.

## EDICTO

DON EZEQUIEL MIRANDA DE DIOS, JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA DE MIRANDA DE EBRO Y SU PARTIDO,

HAGO SABER: Que en este Juzgado se tramita expediente seguido con el número 79 de 1974 a instancia de don Justo Ortiz Pérez, mayor de edad, hijo de don Jerónimo Ortiz Landa y doña Pilar Pérez y Espinosa, de profesión militar jubilado, natural de Dordoniz-Condado de Treviño (Burgos), con domicilio en Madrid, calle Príncipe Carmona número 3, piso 5.º, para declarar el fallecimiento del padre del peticionario DON JERONIMO ORTIZ LANDA, el cual estaba casado con doña María del Pilar Pérez Espinosa y nació en Dordoniz-Condado de Treviño, el día 30 de Septiembre de 1882, y que al parecer fue sacado de su domicilio en Condado de Treviño y trasladado a lugar desconocido sin que se haya tenido noticias hasta el día de la fecha, desde el 29 de Agosto de 1936.

Lo que se hace público en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 2.042 de la Ley de Enjuiciamiento Civil. Dado en Miranda de Ebro a diecinueve de Junio de mil novecientos setenta y cuatro. EL JUEZ DE PRIMERA INSTANCIA (ilegible). — EL SECRETARIO (ilegible).

## REGIMEN JURIDICO PARA AUTORIZACIONES A CENTROS NO ESTATALES DE ENSEÑANZA

Madrid (Logos). — El «B.O.E.» de hoy publica un decreto del Ministerio de Educación y Ciencia, que establece el régimen jurídico de las autorizaciones de Centros de enseñanza no estatales.

Consta de 18 artículos, tres disposiciones finales, una transitoria y tres adicionales.

Podrán solicitar autorización para la apertura y funcionamiento de Centros todas las personas físicas y jurídicas, públicas y privadas, de nacionalidad española, según el artículo segundo del decreto. También las personas de nacionalidad extranjera, que se ajustarán a los acuerdos internacionales o al principio de reciprocidad.

Se exceptúan como sujetos promotores y responsables de Centros, a los siguientes: las autoridades y funcionarios públicos que estén en servicio activo en el Ministerio de Educación y Ciencia, y quienes, sin la calidad de funcionarios, presten tal servicio, quienes tengan antecedentes penales por delitos y hayan sido declarados judicialmente en estado peligroso, las personas físicas y jurídicas a las que con anterioridad se hubiese revocado una autorización en la medida que resulten inhabilitados con ese motivo, y las personas jurídicas, de las que formen parte personas incluidas en los apartados anteriores, y que sean cargos rectores de las mismas o titulares de capital, que globalmente, resulte superior al 20 por ciento. Con anterioridad a la presentación de un proyecto de creación de un Centro, se seguirá un expediente de previa autorización. La Delegación provincial, oída la Comisión asesora provincial en el planeamiento y programación educativa, y si lo estima conveniente, el sindicato de Enseñanza, teniendo en cuenta la planificación provincial, elevará el expediente con su informe a la dirección general competente, para su resolución.

La autorización solicitada se concederá siempre que en las solicitudes se den todos los requisitos y condiciones dispuestas y que el Centro cuya apertura se solicita venga a cubrir necesidades de puestos escolares en el ámbito territorial a que ha de extenderse su acción.

Transcurridos cuatro meses desde la presentación de la solicitud sin que hubiese recaído resolución o no se hubiera notificado la misma al interesado, podrá éste denunciar la demora ante la Dirección General competente, transcurridos dos meses desde dicha denuncia, se considera otorgada la autorización por silencio administrativo, la autorización definitiva se resolverá, en un plazo máximo de tres meses, desde que el Centroratifique la autorización previa.

Son causas de revocación de la autorización: no haberse iniciado el funcionamiento del Centro en el plazo fijado en la autorización, las interrupciones reiteradas y graves en el calendario escolar, el incumplimiento de las condiciones esenciales de la autorización, y el incumplimiento de las condiciones que se hubieren impuesto con motivo de beneficios o ayudas concedidas.

En el caso de que se adopte revocación, y a fin de garantizar la continuidad de la actividad docente, se podrá disponer la constitución de un órgano gestor, con participación del titular, de los padres de los alumnos y del profesorado del Centro hasta tanto se termine el año académico en curso.

El cese voluntario de un Centro de enseñanza requerirá la necesaria autorización del Ministerio de Educación y Ciencia, y se otorgará siempre que no resulte grave menoscabo del interés público. Por orden conjunta de los Ministerios de Educación y Ciencia y de Trabajo, se regula el régimen jurídico especial de las cooperativas de enseñanza.

ADAPTACION DE COLEGIOS UNIVERSITARIOS  
Madrid (Logos). — Se prórroga hasta el 30 de Junio de 1975, el plazo para la adaptación de los colegios Universitarios reconocidos a lo dispuesto por el decreto 2551/1972, del 21 de Julio, según un nuevo decreto del Ministerio de Educación y Ciencia que hoy publica el «B.O.E.». De no llevarse a cabo la adaptación dentro de este plazo, el Centro quedará imposibilitado para admitir matrícula de nuevos alumnos para el curso 1975-76 y siguientes.

**Papelería**  
**TAGRA**

Material escolar, de pintura y dibujo. Objetos de escritorio y oficina.

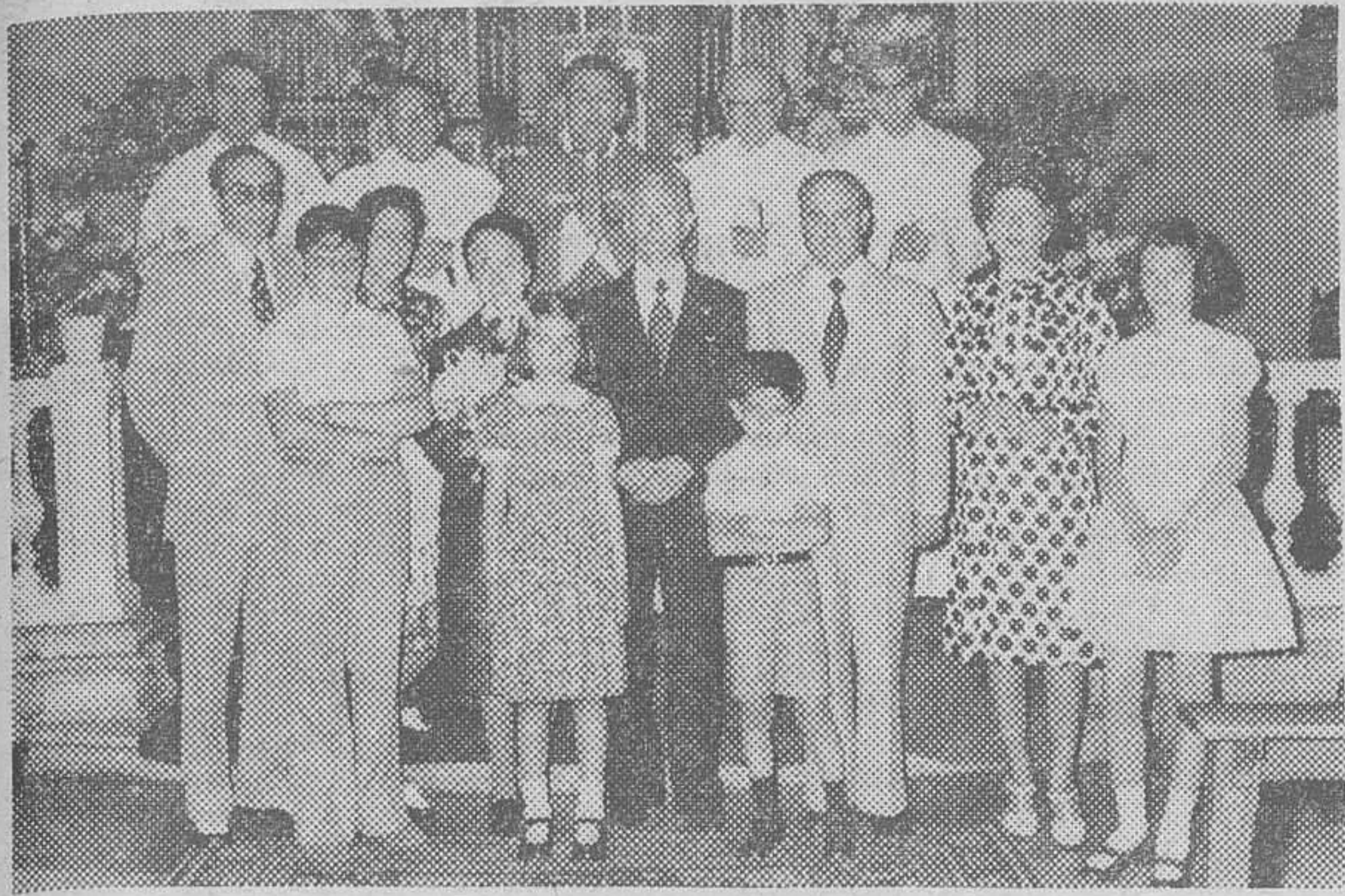
Recordatorios, cartas y toda clase de impresos y fotograbados.

Vitoria, 13      Teléfono 20.28.52      Burgos





# BODAS DE ORO MATRIMONIALES



El pasado domingo celebraron las bodas de oro matrimoniales, nuestros buenos amigos D. Juan Castrillo, del Arma de Caballería y afamado concursista de hípica, y su esposa Dña. Priscila Martínez.

En la capilla de las Hermanitas de los Ancianos Desamparados, de nuestra ciudad (donde celebraron sus bodas de

plata: tuvo lugar una misa concelebrada que presidió el M. Iltr. Sr. D. Alejandro Mínguez, magistral de la S.I. Catedral, acompañado de los sacerdotes D. Teófilo Velasco, D. Nazario López, P.D. Carlos Conde, rector de S.J. y D. Micael Hellín.

Apadrinaron al feliz matrimonio sus hijos mayores, Jua-

na María y Martín, leyendo las lecturas Martín y José María. Las ofrendas fueron llevadas al altar por los señores de Castrillo acompañados de sus nietos. El coro de la Comunidad interpretó escogidas composiciones religiosas durante la ceremonia.

Los señores de Castrillo obsequiaron a la Comunidad y ancianitos acogidos en dicho Centro con una comida y en los postres conversaron con ellos amigablemente.

Finalizada la conmemoración reunieron con sus hijos, nietecitos, familiares y amigos en un almuerzo entrañable y cordial en el Hostal Landa del que son amigos la familia Castrillo Martínez.

Deseamos de todo corazón al feliz matrimonio que celebren felizmente las bodas de diamante.

(Foto FEDE)

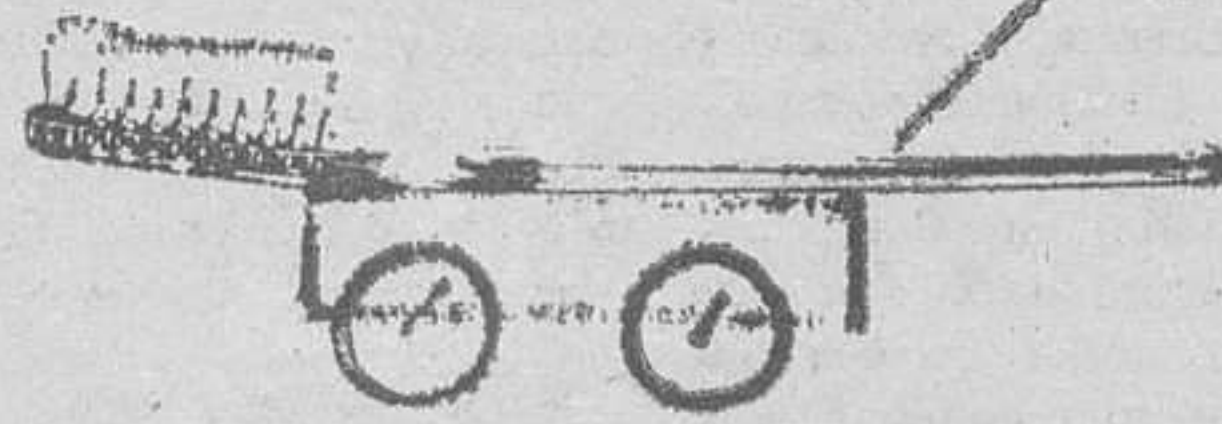
## SE NECESITAN

SOLDADORES CERRAJEROS. Oficiales 1.ª y 2.ª  
TORNEROS. Oficiales de 1.ª y 2.ª

— Y —  
ENCARGADO DE TALLER

Informes: Tlfno. 222460. Reserva colocados.  
(R. O. C. 10.412)

un señor  
con  
equipaje  
suficiente



para pasar sus vacaciones  
con EUROVOSA

Quando venga a pasar sus vacaciones con Eurovosa, en los espléndidos apartamentos de La Manga del Mar Menor, déjese las preocupaciones en casa, llene su pecho de ganas de vivir y recoja solamente sus utensilios de aseo personal. Todo lo demás lo pone Eurovosa. Incluso cunitas para bebés, por si es Ud. atornillado padre de un niño de pocos meses.

No se preocupe tampoco por el número de personas que deban acompañarle. Tenemos a su disposición desde el íntimo "apartamento-estudio" para dos personas, hasta el espacioso "seis camas".

Además de los dormitorios, todos los apartamentos se componen de comedor, salón, terraza con espléndidas vistas, cuarto de baño y cocina completamente amueblada, frigorífico incluido. Los precios de alquiler incluyen la utilización del equipo completo del apartamento, consumo de gas, electricidad, teléfono, agua fría y caliente, limpieza diaria y cambio de ropa de cama y baño.

Ud. y sus acompañantes podrán bañarse en el Mar Menor o en el Mediterráneo (44 kms. de playa), o en cualquiera de las cuatro piscinas (dos para niños) de que disponemos en la urbanización. Si lo prefiere, podrá cocinar en su apartamento, y si no, hacer sus comidas en restaurante autoservicio, o de lujo, o en cafetería.

Comercios de todo tipo, supermercado y drugstore le ofrecen oportunidad para hacer sus compras, y para sus diversiones y deportes tenemos preparados discoteca, salón social, juegos electrónicos, minigolf, alquiler de baidarros, esquí náutico, pesca submarina.

Consulte con su agencia de viajes.



VACACIONES  
EUROVOSA Las Vacaciones

Serrano, 23 - Tel. 4017700 - Madrid, 1

UNA SEMANA DE VACACIONES DE LUJO

para 2, desde 3.150 pts. para 3, desde 5.500 pts. para 6, desde 8.400 pts.



# anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, Calle San Pedro Cardaña, 34, teléfono 207148 y Delegación (Vitoria, 13), de NUEVE Y MEDIA de la mañana a UNA de la tarde y de CUATRO a SEIS de la tarde así como en todas las Agencias de Publicidad. Precio: Treinta pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, tres pesetas.

BURGOS, se vende piso céntrico 130 m.<sup>2</sup>, calefacción central. Razón, teléfono 65. Medina de Pomar

SE VENDE local 150 m.<sup>2</sup> San Joaquín, 18. Teléfono 220260.

**CONSTRUCCIONES «BU-BI»** —  
Venta pisos ocupar inmediatamente 15 años facilidades, resto a convenir. Parquet, cocina gas-carbón, ascensor. Gastos comunidad reducidísimos. Calle Vitoria, 187, 1.ª H.

SE VENDE piso amueblado, céntrico, calefacción central. Teléfono 222708.

SE VENDE piso céntrico, en Avenida Cid, Agua caliente, calefacción central. Teléfono 228210.

VENDO piso seis habitaciones, dos baños, servicios centralizados, ciento noventa metros. Teléfono 207928.

VENDO piso con calefacción central, zona calle Vitoria, Gamonal. Teléfono 208214.

VENDO fincas, Venta Petra y Carretera Logroño. Teléfono 227694. De noche.

SE VENDE piso cuatro habitaciones, baño, cocina, exterior, soleado. Melchor Prieto, número 25, 4.ª Llamar teléfono 229946.

SE VENDE casa en Urrez. Razón, Francisco Puente.

VENDO estupendo piso en calle General Mola, 29. Teléfono 224458.

URGE, por traslado, venta de piso o renta, con calefacción, zona carretera Logroño, número 19. Interesados, llamar al 223299.

VENDO salto de agua, con vivienda, amplio edificio, dos hectáreas de terreno de regadío, propio cualquier industria o lugar de recreo. Tratar, señor Hidalgo, en Castañares. Burgos.

VENDO piso pequeño, tres habitaciones, 250.000 pesetas. Facilidades. Vitoria, 255, portería.

VENDO o traspaso local terminado, en Carretera Logroño, número 103, propio tienda, Bar Restaurante Razón, Bar Zamora, carretera Logroño, 101.

SE VENDE piso nuevo, calefacción y agua caliente centrales. Nueva Avenida de Madrid, número 5, 8.ª C.

VENDO piso. Rey Don Pedro, amplio Interesados llamen 220585.

VENDO local 50 metros Informes, Alfareros número 7, carnicería Mañanas.

VENDO casa, cinco habitaciones, cocina, baño, calefacción. Barriada Illera. Teléf. 220649.

VENDO piso. Vitoria, 171. Informes: Emperador, 48, 1.ª, Izqda

PISOS nuevos a precios antiguos, buena orientación, soleados. Viviendas Castilla S.A., Vitoria, 247 Tel 220523.

BAR muy acreditado, inmejorable situación, con vivienda. Gamonal. Teléfono 227273.

SE VENDE tienda ultramarinos. Razón, Calzadas, 34.

POR TRASLADO, urgente, piso nuevo en San Francisco. Informes, en San Juan, 37, 2.ª. Señor Camarero. Teléfono 200977.

SE VENDE planta comercial, céntrica, 700 m.<sup>2</sup>. Teléfono 227059.

SE VENDE o traspasa Ultramarinos Burgoa. Alhóndiga, 7.

## Ganados y aperos

VENDO cosechadora «Clapson-133», tipo rueda alta, dirección hidráulica, toda prueba trabajando. 300.000. José María Alfranca Monegrillo. Zaragoza.

VENDO máquina segadora, marca «Tigre», nueva con ruedas de goma. Heliodoro Sagredo Cardañuela Río Pico.

SE VENDEN tres vacas pintas, dos jóvenes, en Salazar de Amaya. Hipólito Aparicio.

VENDO rebaño de ovejas. Julio Martínez Valles de Palenzuela.

VENDO mula, toda prueba. Patricio Gómez. Villabilla de Guzmil (Burgos).

VENDO par de mulas, juntas o separadas. Procopio Isaac. Iglesias.

VENDO usados, cosechadora empacadora, motosegadoras, remolque esparcidor y tractores. Pedro Gómez, Carretera Arcos, 27. Teléfono 202189.

VENDO cerdas York, próximas a parir. Faustino Izquierdo. Arroyal (Burgos).

SE VENDEN dos vacas de 5 años, con dos terneros. Matalindo de Juarros.

SE VENDE vara de corte, para yeros, de tractor Trepá, 1,65 corte. A tratar, Teodoro Ciudad. Villegas.

## Huéspedes

CEDO habitación confortable. Teléf. 227326.

## Pérdidas

PERDIDA chaqueta marrón niño, en el colegio Jesuitas. Razón, Cardenal Aguirre, número 6, 1.ª, B. Izqda, o teléfono 208263.

PERDIDA de un carrito de almacén. Se ruega su devolución a Materiales de Construcción Mialmen, S. A. Avenida del Cid, 75 y Sedano, 4.

PERDIDA perro perdido, con pintas marrones y blancas. Gratificaré. Bar Jaizquibel teléfono 209024.

PERDIDA cruz y cadena oro, primera comunión. 3-7-72. Deportiva Militar. Gratificaré. Teléfono 224771.

PERDIDA reloj «Dogma», tarde lunes. Gratificaré, por ser recuerdo comunión. Teléfono 225307.

## Televisores

REPARAMOS al día televisores todas marcas. Tele-Orly. Teléfono 200297.

TUDANCA. Televisión. Reparaciones garantizadas, servicio urgente. Avella nos, 4. Teléfono 205652.

TELEFUNKEN. Servicio oficial. Santa Agueda, 30. Teléfonos 201541, 208304.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente domicilio. Teléf: 201986 - 204857.

«ELBE». Televisión, lavadoras. Servicio técnico oficial, a domicilio. Teléfono 220294.

TUDANCA. Televisión, porteros automáticos, antenas colectivas, desde 1.100 pesetas, dos años garantía. Teléfono-205652. Avellanos, 4.

ELBE. Servicio oficial Reparaciones todas marcas. Santa Agueda, 36. Telfs. 201541 - 208304.

RADIO Caracas. Reparación urgente televisores todas marcas a domicilio. Instalación y reparación de antenas, colectivas e individuales. Servicio técnico Marconi. Calzadas, 18. Teléfono 221529.

## Traspasos

SE TRASPASA local céntrico, con instalación, propio comercio. Teléfono 202439.

**AUTOSERVICIO** alimentación, traspaso, por imposibilidad de atenderlo. Negocio acreditado con clientela selecta. Buen negocio para una familia. Informes. teléfono 223275.

TRASPASO droguería moderna, zona pleno desarrollo. ideal para farmacia y droguería. 80 m.<sup>2</sup> Calle Anselmo Salvá, número 6. Droguería Sira.

SE TRASPASA bar Informes, en el mismo. Teléfono 206199.

TRASPASO cambio novelas. General Mola, 14. Informes, Teléf. 206879.

TRASPASO magnífico negocio de mercería, en marcha, por no poderlo atender. Telf. 221229.

TRASPASO carnicería. Facilidades de pago. Arzobispo de Castro, 1.

SE TRASPASA bar con vivienda, buena zona, cese del negocio. Informes, esta Administración.

## Varios

FUNERARIA San José. Traslados, Entierros. Avenida del Cid, 83. Teléfono 209452.

RESIDENCIA «Las Navillas», para dejar su perro estas vacaciones. Teléf. 200013.— 2,30 a 5.

SE PRECISA socio capitalista para planta de prefabricados. Razón, teléfono 240752, Vitoria, o en Burgos, teléfono 229099.

**IMPRESOS** comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos», calle San Pedro Cardaña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

**FOTOGRAFADOS** Confección rápida, TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Precios ventajosos. Calle San Pedro Cardaña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», Vitoria, 13. Teléf. 202852.

## Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos». Calle San Pedro Cardaña, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

Nuestros teléfonos:  
Admón ..... 207148-49  
Redacción .... 201280

# EL PRINCIPE REPRESENTO AL JEFE DEL ESTADO EN EL FUNERAL CELEBRADO AYER EN MADRID POR JUAN DOMINGO PERON

## El teniente general Ruiz Martín, se posesiona como presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar

Madrid (Cifra). — S.A.R. el Príncipe de España, don Juan Carlos de Borbón, ha asistido esta tarde en representación del Jefe del Estado a un funeral en memoria del fallecido presidente de la República de Argentina, Juan Domingo Perón, oficiado en la Iglesia de la Buena Dicha, de Madrid, y organizado por la Embajada argentina en España.

A la ceremonia religiosa asistieron también el presidente de las Cortes españolas, el presidente del Gobierno, varios mi-

nistros, el presidente del Instituto de Cultura Hispánica, el Nuncio de Su Santidad en España, embajadores de Argentina y miembros del Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid, entre otras personalidades y fieles que llenaban completamente el templo.

**TOMA DE POSESION DEL VICEPRESIDENTE DEL CONSEJO DE ECONOMIA**

Madrid (Logos). — En presencia del Pleno del Consejo de Economía Nacional ha tomado

posesión de su cargo de consejero y vicepresidente de dicho alto organismo el teniente general, jefe del Alto Estado Mayor, don Carlos Fernández Vallespin.

**SE POSESIONA EL NUEVO PRESIDENTE DEL CONSEJO DE JUSTICIA MILITAR**

Madrid (Cifra). — El nuevo presidente del Consejo Supremo de Justicia Militar, teniente general don Angel Ruiz Martín, ha tomado posesión de su cargo, en una solemne ceremo-

nia celebrada a mediodía de hoy en la sede del alto organismo castrense, presidida por el ministro del Ejército.

La toma de posesión se celebró en el salón de Plenos del Consejo y el nuevo presidente penetró en el recinto acompañado del consejero militar don Andrés Galán Armario y del consejero togado, don Francisco Carnero Moscoso.

Acompañaron al ministro del Ejército en la presidencia del acto, el jefe del Estado Mayor Central del Ejército, el capitán

general de la I Región Militar, el secretario general y jefe de la Jurisdicción Central de Marina, y el jefe de la I Región Aérea.

**AUDIENCIA DE LA PRINCESA DE ESPAÑA A LAS AMAS DE CASA**

Madrid (Cifra). — La Princesa D.ª Sofía recibió en el palacio de La Quinta, al comité organizador de las primeras jornadas nacionales de Amas de Casa, recientemente celebradas. En el curso de la audiencia

la presidente nacional hizo entrega a la Princesa de España de la medalla de oro conmemorativa de las jornadas, así como de las conclusiones que resumen los trabajos efectuados y las aspiraciones de las numerosas asociaciones provinciales de Amas de Casa federadas.

Doña Sofía departió amablemente con sus visitantes, interesándose vivamente por los asuntos relacionados con la Federación y por los temas tratados en las recientes jornadas.

**CONVENIO DE COOPERACION HISPANO-PAKISTANI**

Madrid (Cifra). — A primera hora de la tarde de hoy, en el Salón de Embajadores del palacio de Santa Cruz el ministro español de Asuntos Exteriores y el de Turismo de Pakistán, firmaron en presencia del ministro español de Información y Turismo, un convenio básico de cooperación científica y técnica entre los Gobiernos de España y Pakistán.

**DISTINCION DE LOS TAXISTAS A LA ALCALDESA DE BILBAO**

Bilbao (Cifra). — El «Volante de oro», distinción creada por la Agrupación Nacional de Taxistas, ha sido entregado hoy a la alcaldesa de Bilbao, Pilar Careaga de Lequerica, en un acto celebrado a primeras horas de esta tarde en el Ayuntamiento bilbaíno.

La distinción ha sido concedida a la alcaldesa de Bilbao por su labor en favor de los taxistas bilbaínos, a los que ha abierto las puertas de la Corporación local y solucionado muchos de sus problemas.

**EL CONDE DE TORENO, CONDECORADO**

Madrid (Cifra). — Por el Jefe del Estado le ha sido concedida la Gran Cruz de Honor y de Mérito de la Cruz Roja Española a Francisco Quelpo de Llano y Acuña, conde de Toreno, expresidente de la benéfica Institución, según informa un portavoz de la misma.

La recompensa es la más alta distinción que concede la Cruz Roja Española y ha sido otorgada en reconocimiento a los méritos extraordinarios del conde de Toreno a lo largo de los cuatro años que estuvo al frente de la citada institución.

**REGRESA A MADRID EL MINISTRO DE INDUSTRIA**

Madrid (Cifra). — A la un y media de esta tarde, el ministro de Industria don Alfredo Santos Blanco, regresó a Madrid por vía aérea, procedente de Bilbao, dando por concluida su visita a diversos Centros de las provincias de Navarra, Guipúzcoa y Vizcaya, que iniciará el pasado día 5.

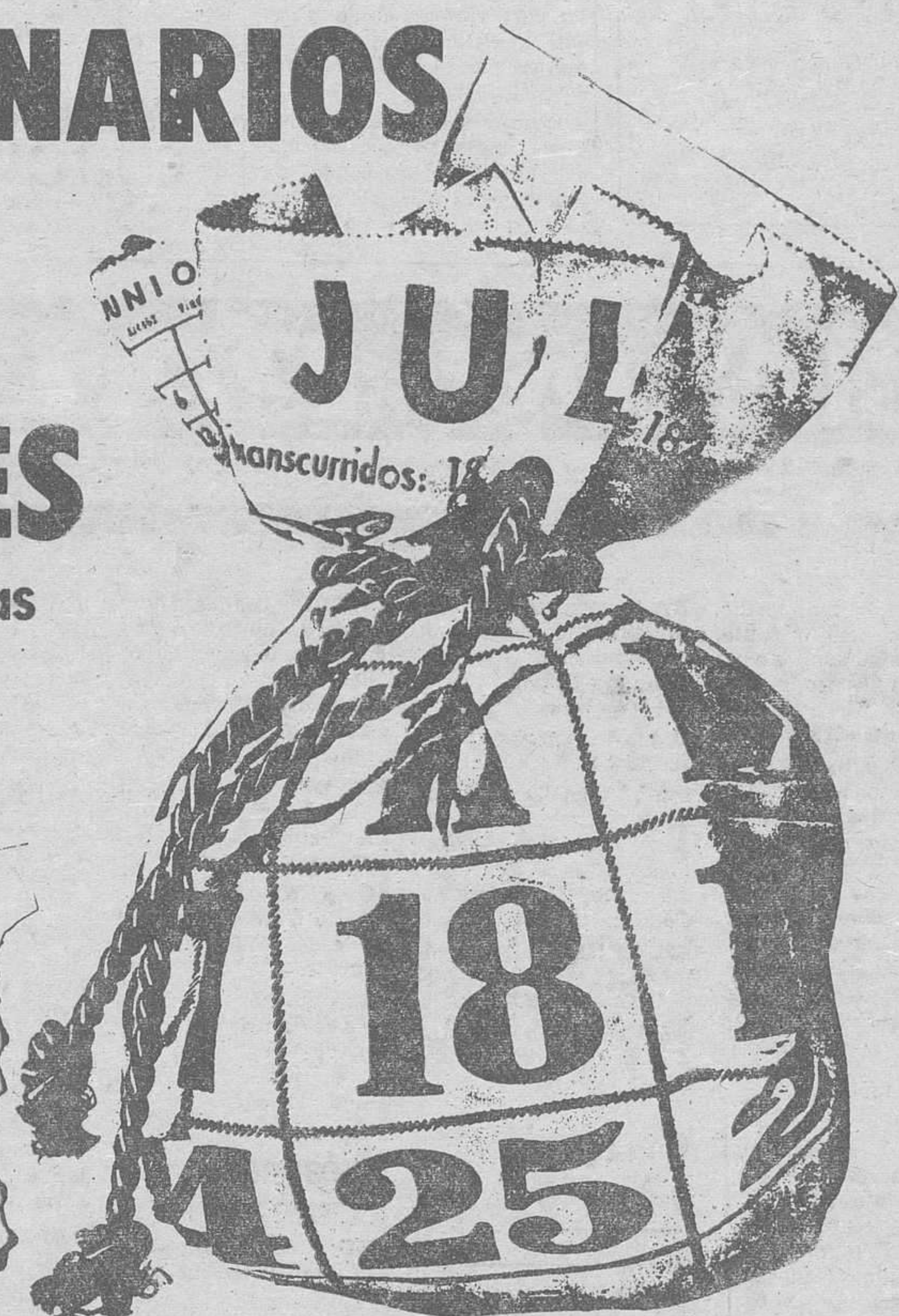
**NUEVO CENTRO PARA DEFICIENTES MENTALES**

Vitoria (Cifra). — La firma del convenio para la puesta en marcha del Centro de Educación Especial para deficientes mentales, construido en la localidad de Arcaute, con aportación del Ministerio de Educación y Ciencia y la Diputación alavesa, se celebró este mediodía en el Gobierno Civil de Vitoria.

El presupuesto de las obras asciende a 112.710.783 pesetas, de las que el Ministerio ha construido con un 80 por ciento. La zona pedagógica está dividida en cuatro áreas, destinadas a alojar a niños con deficiencias mentales y físicas, con una capacidad para unos 400 alumnos. El ala destinada a residencia tiene una capacidad para 192 niños, a cargo de 16 educadores.

# LOS FUNCIONARIOS PUBLICOS COBRARAN SUS HABERES

## y retribuciones a través de las Cajas de Ahorros o establecimientos de Crédito



**B. O. del E.—Núm. 159**  
**13112**      **4 Julio 1974**  
 ORDEN de 22 de junio de 1974 por la que se desarrolla el Decreto 680/1974, de 28 de febrero, que dispone el pago de haberes y retribuciones al personal en activo de la Administración del Estado a través de Cajas de Ahorro o Establecimientos de crédito.

Ilustrísimo señor:  
 Para cumplimiento de las disposiciones finales primera y cuarta del Decreto 680/1974, de 28 de febrero, por el que se dispone el pago de haberes y retribuciones al personal en activo de la Administración del Estado y de los Organismos autónomos a través de Establecimientos bancarios o Cajas de Ahorro, Este Ministerio ha tenido a bien disponer:  
 Artículo 1.º No será aplicable con carácter obligatorio el procedimiento de pago por transferencias a cuentas Entidades de crédito o cheques nominativos a la Administración del Estado y de los Organismos autónomos que se detalla en la presente Orden.  
 Art. 2.º 1. El restante de la presente Orden se aplicará a la Administración Civil o Militar.

Para Usted, y para todos los Funcionarios del Estado, esta oportuna Orden supone el modo más fácil, cómodo y rápido de COBRO de HABERES y RETRIBUCIONES. Felicidades.  
 Las CAJAS DE AHORROS CONFEDERADAS, para colaborar con Usted y con la Administración, tienen dispuesto en sus 6.000 Oficinas de toda España el Servicio de PAGO DE HABERES, con la experiencia de muchos años de funcionamiento.  
 Usted puede elegir a través de qué entidad desea cobrar sus haberes, y dispone de un mes para comunicarlo a su Habilitación.  
 Pero Usted sabe que a su lado, siempre, hay una CAJA DE AHORROS CONFEDERADA que quiere y sabe servirle.

# Cajas de Ahorros Confederadas

Caja de Ahorros del Círculo Católico de Obreros de Burgos • Caja de Ahorros Municipal de Burgos

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA ACTUALIDAD

### UNA BUENA LABOR MUSICAL NOTICIARIO LOCAL



LOS SOLITARIOS  
ESTUVIERON EN  
VILLARCAYO Y MEDINA

El pasado domingo, la Peña «Los Solitarios» se fue a tierras de Villarcayo, para asistir a la novillada que se celebraba. Y ya aprovecharon para hacer una visita a Medina de Pomar. En ambas poblaciones, dejaron constancia de su buen humor y alegría y contribuyeron en gran parte a que la Jornada festiva fuera divertida.

SAN CRISTOBAL

He aquí una fiesta que ha ido decayendo en la misma proporción que ha crecido el parque automovilístico mirandés. Una fiesta que con sede en la calle de Vitoria, nos ofrecía dos gratas jornadas, llenas de atractivos y que por razones que ignoramos ha desaparecido totalmente en su aspecto popular. Ayer no hubo ni un sólo festejo de esta índole y la festividad de San Cristóbal pasó totalmente desapercibida.

¿POR QUE NO HAY VELADAS DE BOXEO AFICIONADO?

Venimos observando que desde que la Federación Burgalesa de Boxeo, trasladó su sede a Burgos, las veladas de boxeo de aficionados, no se dan en nuestra ciudad, no digamos ya que con la frecuencia de antes, sino que simplemente, no se dan veladas. ¿Por qué?

Resulta que tenemos boxeadores, incluso de categoría y las veladas se dan en cualquier parte menos en Miranda, que por muchas razones ha sido el punto de partida del actual auge del pugilismo burgalés, ¿no es así? Entonces, algo tiene que pasar para que el boxeo aficionado lleve tanto tiempo ausente de Miranda, porque de golpe y porrazo, hemos pasado de la velada casi semanal a una al año.

Pensamos que si una Federación está ante todo y sobre todo para promocionar un deporte, en este caso el boxeo, si esa Federación sabe que en nuestra ciudad hay buenos aficionados y afición suficiente para montar veladas y las veladas no se montan, hemos de creer que algo funciona mal en la Federación, o bien que la Federación no tiene interés en dar veladas en Miranda. Puede que sea otra la causa, pero al menos nosotros la ignoramos. Lo que si podemos decir y decimos que al paso que vamos, desaparecerá la afición en Miranda.

NINGUN NIÑO SIN SABER NADAR

Magnífica nos parece la campaña iniciada por Fefasa-Ence, para que todos los niños mirandeses aprendan a nadar. Para ello ha puesto a disposición de todos sus piscinas y el personal adecuado para enseñar natación. La oportunidad que brinda bien merece ser aprovechada, porque aparte de que la natación es un sano deporte, el saber nadar es algo importante. Bien es cierto que en nuestra ciudad y por regla general los niños aprenden pronto a

nadar pero no es menos cierto que hay muchos niños que si no se les facilitan un poco las cosas no aprenden nunca. Por eso Ence ha dado de lleno en la mano al promocionar esta campaña, que esperamos tenga a debida aceptación.

CONCIERTO PARA HOY

El mayor, marcha, L. Araque; La gazza ladra, obertura, G. Rossini; Ke-sa-ko, fantasía japonesa, M. Chapuis; Los verdones, selección, J. Guerrero; Tierras llanas, baile castellano, M. y V. Romero; El teniente, marcha, L. Araque.

CONCIERTO PARA EL DOMINGO

Las estocadas del Viti, P.D., Rebollo-Monreal; Raymond, obertura, A. Thomas; Minuetto del quinteto VI, L. Boccherini; Kattuska, selección, P. Sorozábal; ¡Aireños alres!, rapsodia gallega, G. Freire; Toreando por chucuelinas, P.D. Rebollo-Monreal.

Nota: Los días 18 y 21 próximos, se suspenderá el concierto, por ausencia inexcusable del director.

COLONIA VERANIEGA

Ochenta chavales madrileños concretamente del barrio de Vallecas, se hallan pasando veintidós días en nuestra ciudad, en la colonia instalada en el Colegio de los Sagrados Corazones. Les deseamos una feliz estancia entre nosotros.

Nuestros teléfonos:

Redacción: 201280.

Admón.: 207148-49.

## OCHOTE DE «EL ESCANDALO»



De los seis festivales de la Canción del Blusa, «El Escándalo» ha participado en cuatro. En uno lo hizo fuera de concurso y en el pasado no participó. Los otros cuatro fueron ganados por este notable ochote sanjuanero, que parecía iba a deshacerse y que con la natural alegría para todos los aficionados, reapareció en Burgos, en el Gran Teatro, dirigido por don Luis Liébana Colmenero. Esto quiere decir que en lo sucesivo habrá que seguir contando con este ochote, que al igual que el resto de los que participaron, recibió muchos aplausos en la capital. Nosotros esperamos que así sea, como también deseamos que el próximo año sean más numerosos los participantes en el festival. — (Foto Juan Muro)

### AGRICULTOR

Quieres vender tus cereales cómodamente



Acude, con tus PRODUCTOS a  
**MERCOMEDINA**  
a las LONJAS DE CONTRATACION  
DE CEREALES

Día de lonja  
14 de Julio

MUCHOS COMPRADORES  
ESPERAN TUS PRODUCTOS

Camino los Barreros Km.0.3  
tel. 800 500 (7 líneas)  
**MEDINA DEL CAMPO**  
**MERCOMEDINA**  
**S.A.**

A LAS 11  
de la mañana

### AGENDA DE UTILIDAD

#### TELEFONOS DE URGENCIA

Hospital de Santiago, número 310015.

Ambulatorio «18 de Julio», número 310967.

Cruz Roja, número 310037.

Parque de bomberos, número 310000.

Comisaría de Policía, número 310095.

Guardia Civil, núm. 310039.

Policia Municipal, número 310489.

Paradas de taxis, números 311333 y 310304.

Delegación de DIARIO DE BURGOS, núm. 311761.

### APARTAMENTOS EN COSTA BRAVA

Capacidad de 2 a 8 personas.  
SITUADOS FRENTE AL MAR. IDEAL PARA VACACIONES.  
Solicite folleto en color sin compromiso:  
Viajes Blanda, S. A.  
F. Azules, 15  
Blanes, Costa Brava  
Tel.: (972). 330.718

# nuestra PROVINCIA

## ARANDA

## EL SABADO CONCIERTO DE MUSICA «POP» DEL SIGLO XVI

Organizado por "Clunia, Teatro de Cámara" y patrocinado por el Ilustre Ayuntamiento, se encuentra anunciado para el próximo sábado, día 13, a las 9,30 en la iglesia de San Juan Bautista, un concierto de música "pop" del siglo XVI.

Este concierto es posible a la circunstancia de que en dicha fecha pasaron por nuestra población, en su gira por España, el matrimonio integrado por Rodrigo de Zayas y Anne Perret.

La crítica respecto de los distintos lugares por donde han actuado se muestra altamente favorable a la actuación de la mezzosoprano Anne Perret y de Rodrigo de Zayas (vihuela, laúd y teorba).

Prescindiendo de las críticas de países extranjeros y concretando a algunas de las diferentes poblaciones españolas donde han actuado, "La Vanguardia" de Barcelona, dice: "Las interpretaciones fueron todas de primera calidad tanto por parte de uno como de otro"; "ABC", dice: "Nos encontramos ante dos virtuosos". "El Correo Español" de Vitoria, dice: "...triumfo total" y así podemos ir citando infinidad de críticas publicadas.

Hemos de reconocer que se trata de un esfuerzo más de "Clunia, Teatro de Cámara" en aras de su afán de fomentar la cultura en nuestra población, afán que siempre encuentra en el Ilustre Ayuntamiento su más ferviente acogida patrocinadora, al igual que todas aquellas ideas

que con el mismo afán lleva a la práctica la Biblioteca Municipal.

La época veraniega no es propicia para la organización de esta clase de actos culturales, salvo que, como en esta ocasión, se pretenda aprovechar el paso por nuestra población de grandes artistas como los que el sábado por la noche ofrecerán al público arandino las delicias de su exquisito arte.

La iglesia de San Juan Bautista, parece que se está convirtiendo en el centro de todo tipo de actuaciones culturales, pues en los momentos actuales, al par que tienen lugar en la misma las novenas que en honor de la Virgen del Carmen celebra la cofradía del mismo nombre, tiene lugar en la misma la Exposición de trabajos escolares de cuya inauguración ya hemos dado cuenta y ahora simultáneamente se va a celebrar el concierto que hoy nos ocupa.

Estas circunstancias vienen a confirmar una teoría que en algunas ocasiones ya hemos consignado, la necesidad que tiene la capital de la Ribera de locales apropiados para la celebración de actos culturales sin tener que recurrir al recinto del más antiguo monumento de nuestra población.

### PAVIMENTACIONES SIN PUBLICIDAD

Parece ser que se están realizando diversas pavimentaciones de vías en la zona que pudiéramos calificar de

vieja, concretamente en el denominado barrio de las Tenerías.

Este barrio ubicado al pie de la iglesia de San Juan de la que le separa el río Bañuelos, con su profundo cauce que en la antigüedad formaba una barrera natural para la defensa fortificada de la capital de la Ribera, hasta el extremo de que los antiguos tenían una de las bodegas de la calle del General Catalán, con salida a ese cauce que dejamos consignado, en donde, por la noche, se abastecía de agua, para sostener a los defensores cuando las necesidades lo requerían.

Ese barrio, en sus dos principales calles, la de San Gil y la de San Andrés, con sus diferentes travesías, pues la tercera calle integrante del barrio la constituye la Carretera de Palencia, lógicamente pavimentada, parece, decimos, que están siendo sometidas a su pavimentación.

Puede que las escaleras existentes en la calle de San Andrés desaparezcan para facilitar el acceso de vehículos por la misma, con la finalidad de que los vehículos procedentes de la calle denominada del Cementerio, en su parte que pasa por delante del Cementerio Viejo o de San Gil, puedan comunicarse con la mentada calle de San Andrés.

Parece deducirse de cuanto se viene realizando que es propósito del Ayuntamiento el ir pavimentando poco a poco pero de una manera constante todas las vías de nuestra población, ya sea por

un procedimiento o por otro, el caso es contribuir a que toda la población se encuentre completamente pavimentada el día de mañana.

En reiteradas ocasiones hemos dicho que esa obra de pavimentaciones no se puede realizar en breve plazo, sino que es una realización que requiere su tiempo, sin poder precisar cuánto, pues, aparte de la materialidad del trabajo, existe otro factor muy importante cual es el económico y el presupuesto de Aranda es incapaz de afrontar todas las pavimentaciones al mismo tiempo, pero de todas las maneras la acertada política municipal, permitirá culminar algún día la feliz pavimentación de todas las calles de la capital de la Ribera.

### EL HOSPITAL DE LOS SANTOS REYES

Consideramos que todo Centro sanitario debe estar rodeado de muy especiales condiciones en cuanto a ruidos, molestias y olores.

El Hospital de los Santos Reyes, bien situado por su ubicación, por el contrario tropieza con el inconveniente de la proximidad del Matadero Municipal, con sus fogatas para chamuscar a los cerdos y menos mal cuando el viento no va dirigido a las dependencias del citado Hospital. Y también los mugidos de las reses que en él se concentran más los ruidos corrientes en esta clase de servicio.

Por cuanto decimos, con-

sideramos muy oportuno la demolición del matadero o su destino a otros fines que no proporcionen molestias al Centro Benéfico, con la construcción de otro matadero más moderno y mejor acondicionado, en una de las parcelas del Polígono Industrial, proyecto acariciado desde hace tiempo, pero que a virtud de los acuerdos del Pleno Municipal, parece que ya se encuentra en vías de una posible construcción, al menos en alguna de sus fases.

Desde luego, para conocer de las molestias que afectan al Hospital de los Santos Reyes, hay que estar en su

interior, ocupar alguna de sus habitaciones, para poderse percatar de esas molestias que hemos insinuado, pero que son mucho mayores de lo que cualquier persona pudiera imaginarse desde el exterior.

La tranquilidad, el reposo que deben tener los enfermos, hemos de reconocer que con la proximidad de los servicios anteriormente citados no se puede lograr, sobre todo en esta época estival en la que el calor obliga a mantener las ventanas abiertas. De ahí que hayamos observado estos inconvenientes, esa falta de tranquilidad para el enfermo que por prescripción facultativa es tan necesario.

Pudiera ser que en cierto estado del enfermo y en algunos tipos de enfermedad, esas molestias que dejamos apuntadas, tal vez no pudieran afectar o molestar tan intensamente a los enfermos, como en otros casos, pero, desde luego, se puede considerar, en un aspecto general, que el Matadero Municipal, en el lugar en que se encuentra, molesta al Centro Benéfico y el Ayuntamiento, consciente de esa circunstancia, aparte otras que concurren, ha proyectado la realización de las obras de construcción de uno nuevo en esa zona del Polígono Industrial a que hemos hecho referencia.

### FARMACIA DE GUARDIA

Sra. Hija de don Julio Mira, en plaza del Caudillo, 13.

Alcohol más volante su man accidente. o sanción. No lo olvides. automovilista.

### Enchapadores y Yeseros

PRECISAMOS

Obras en Burgos y provincia para trabajo estable. Bien retribuidos.

INTERESADOS llamar al teléfono 222708.

# Guía médica

**José Luis Rica Rica**  
TOCGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21, 1.º  
Teléfono 201865

### S. IÑIGO

OCULISTA

Lain Calvo, 17, 1.º. Tf. 229923

### Alonso Bañuelos

OFTALMOLOGO

Espolón, 2. - Teléf. 209849

### MIGUEL CAMPO

TOCGINECOLOGIA

Del Igualatorio Médico Colegial  
Consulta, de 12 a 2  
Tardes, horas concertadas  
Avenida del Cid, 8, 2.º. D.  
Teléfono 205207

### V. MATEOS OTERO

CIRUGIA GENERAL

Traumatología y ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 y horas concertadas excepto sábados  
Avenida del Cid, 8, 2.º  
Teléfono 206453

### Angel Guerra García

PULMON Y CORAZON

Consulta, de 12 a 2  
Teléfono 207273

**Abelardo Carazo**  
MATERNOLÓGICO DEL ESTADO

MEDICO  
Especialista en partos  
Ginecología  
Consulta, Clínica Cruz Roja  
Vitoria, 31 - Teléf. 203391

### Benigno Andrade Loma

ANALISIS CLINICOS  
Consulta, de 10 a 2  
Avenida del Cid, 14, 4.º. A  
Teléfono 225545

### A. Vallejo Villacampa

MEDICO ESPECIALISTA  
ANALISIS CLINICOS  
San Pablo, 14, 3.º. Tel. 204137

### José Luis Inclán

CIRUGIA Y RINON  
Consulta, horas a convenir  
Vitoria, 15, 1.º. Telf. 204073

### M.ª PILAR SIMON DE BLANCO

MEDICO ANALISTA  
Del Igualatorio Médico Colegial  
Consulta, de 10 a 1, excepto sábados  
Vitoria, 21, Pral. Deha.  
Teléfono 208272

### H. Urbano Terrón

TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES  
Consulta, de 12 a 1,30  
Plaza de la Cruzada, 1, 3.º. B  
Teléfonos 229819 y 221594

### DR. BAÑUELOS

OCULISTA

Plaza Mayor, 2. - Tf. 201066

### V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION METABOLIMETRIA  
Análisis clínicos - Rayos X  
Consulta, de 10 a 1 y 4 a 6  
Vitoria, 20, 1.º. - Tf. 203667

### Rodrigo de Sebastián

José M.ª de Sebastián

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS  
Vitoria, 46, 4.º. D. (Edificio)

### Ramón Llorente

TRAUMATOLOGIA, HUESOS Y ARTICULACIONES  
Consulta, de 12,30 a 2,30  
Quelpo de Llano, 2, 4.º. Izq. (frente Establecimientos Campos).  
Teléfonos 203900 y 204781 y Clínica de San Juan de Dios, de 4 a 6,30

### AGUSTIN RIVAS

PARTOS, ENFERMEDADES Y CIRUGIA DE LA MUJER  
Avenida del Cid, 6, 6.º. A  
Teléfono 203832

### F. Infante Abajo

MEDICO DENTISTA  
Sanz Pastor, 14, 2.º derecha.  
Teléfono 228617

### A. RUIZ GARCIA

ENFERMEDADES REUMATICAS APARATO LOCOMOTOR (Huesos, músculos y articulaciones)  
Onda corta Radar Ultrasonidos  
Del Igualatorio Médico Colegial  
Calle Calera, 10, 5.º. A  
Consulta, de 5 a 7 y horas concertadas  
Teléfono 228459

### MAXIMO ORTIZ PEREZ

CIRUGIA Y TRAUMATOLOGIA  
Calle Madrid, 10, 1.º  
Teléfono 205001

### JERONIMO IGLESIAS

MEDICO DENTISTA  
RAYOS X  
Vitoria, 141, 1.º. Juan XXIII

### J. Villaquirán García

MEDICO ESTOMATOLOGO  
Del Hospital Militar  
Consulta, de 1 a 2 y 4 a 6  
Padre Silverio, 5, 4.º. A  
Teléfono 200854

### JOSE MUÑOZ AVILA

Y VIAS URINARIA RINON. PIEL  
Almirante Bonifaz, 12, 1.º  
Teléfono 201539

### José M.ª Martín Iglesias

Pedro Martín Iglesias

MEDICOS  
ANALISIS CLINICOS ELECTROFORESIS BACTERIOLOGIA  
Avenida Reyes Católicos, 10  
Edificio Estudio, 2.º. E  
Horas de consulta, de 10 a 3  
Sábados, de 10 a 1  
Teléfono 221166

### J. MARTIN PARDO

PULMON Y CORAZON  
Héroes de la División Azul  
3, 1.º. D. Teléfono 204166

### José M.ª Francés Gil

MEDICINA INTERNA APARATO DIGESTIVO RAYOS X  
Consulta, de 10 a 1 y 5 a 6,30  
Plaza de la Cruzada, 2, 3.º  
Teléfono 228448

### F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR, RAYOS X ESPECIALISTA EN NIÑOS  
Consulta, de 11 a 2 y horas concertadas  
Avenida del Cid, 36, 3.º  
Teléfono 227364

### JOSE LLORENTE

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X  
Pediatría y puericultura  
Consulta, de 5 a 7  
Teléfono 201594  
Avda. del Cid, 3, 4.º. L y M

### Dr. MOVILLA C.

NEUROPSIQUIATRIA ELECTROENCEFALOGRAFIA  
Horas concertadas  
Avenida Reyes Católicos, 8 (Edificio Para), 1.º. C  
Teléfono 224922

### Doctor TORRES

ESPECIALISTA NIÑOS  
Avenida del Cid, 6, 5.º. B  
Teléfono 205015

### JOSE A. NAVARRO

ESPECIALISTA EN NIÑOS RAYOS X  
Del Igualatorio M. Colegial Juan XXIII, 16, 1.º. Consultas, de 6 a 7. Horas concertadas al teléfono 220811  
Avenida Reyes Católicos «Meysa». Escalera 1.º, 5.º. A

## EL DIA 24 DARAN COMIENZO LOS ENTRENAMIENTOS DEL BURGOS

El argentino Roberto Rodolfo Romero, que juega como hombre de cierre primer fichaje efectuado por la directiva de D. Antonio Martínez Laredo

Don Angel Díaz Gómez, gerente del Club.- Naya pretende celebrar seis partidos de preparación antes de que se inicie la Liga.- Se jugarán los torneos «Concepción Arenal» y de la «Galleta».- Gestiones para efectuar la presentación en «El Plantío», el día 25 de Agosto, ante el Peñarol, de Montevideo

Empiezan a producirse noticias en cadena en torno al Burgos. Se rompió ayer marcha con el fichaje del entrenador y hoy siguen las correspondientes al gerente y al primer jugador incorporado por el equipo directivo del Sr. Martínez Laredo.

Pero vayamos por partes y siguiendo el orden cronológico con el que recibimos ayer dichas informaciones. Se empezó por el capítulo correspondiente al gerente.

**D. ANGEL DIEZ GOMEZ,  
GERENTE DEL  
BURGOS C. DE F.**

El Sr. Martínez Laredo, desde Madrid, nos dio la noticia telefónicamente:

—Ya hay gerente —nos dijo—: se trata de D. Angel Diez Gómez.

Sus rasgos biográficos, relacionados con el fútbol, son los siguientes:

El año pasado desempeñó cargo similar en el Sabadell; pero anteriormente estuvo ampliamente vinculado al fútbol andaluz pues desde 1942 y durante 16 años actuó como secretario auxiliar de la Federación Andaluza de Fútbol en un periodo durante el cual ostentó la presidencia de aquella D. Antonio Calderón actual gerente del Real Madrid. Posteriormente y a lo largo de 15 años desempeñó la Secretaría general del Sevilla C. F.

El Sr. Diez Gómez tiene en su haber la insignia de oro y brillantes concedida por la asamblea general de socios de aquel Club y asimismo la Medalla al Mérito en el Trabajo de la Federación andaluza.

Ayer hablamos con el Sr. Diez Gómez, cuya dilatada vinculación al fútbol andaluz queda bien puesta

de relieve. Su manifestación fue hecha en los siguientes términos:

—Quiero aprovechar este primer contacto para ofrecerte a todos los integrantes de los medios de difusión de Burgos y a la afición en general con la expresión de mi alegría por ir a una ciudad que me gusta mucho, a través de un Club que tiene gran solera y al que siempre he contemplado con toda mi simpatía.

Para terminar sus palabras, nos dijo:

—Voy verdaderamente satisfecho y con gran ilusión.

—¿Cuándo piensa incorporarse a su cargo?

—Rápidamente pues no hay tiempo que perder.

**ROBERTO RODOLFO  
ROMERO PRIMER  
FICHAJE**

A continuación, volvimos a hablar con el Sr. Martínez Laredo quien nos dio la noticia del primer fichaje realizado con vistas a la temporada próxima.

Se trata de Roberto Rodolfo Romero de nacionalidad argentina y 23 años de edad. Actúa de libero y medio de cierre.

Figuró en la selección juvenil argentina como titular en 17 ocasiones y procede ahora del «Gimnasia y Esgrima» equipo de la Primera División argentina.

El contrato ha quedado suscrito por un periodo de dos años.

Hay más gestiones en curso pero el Sr. Martínez Laredo fiel a su palabra de no comunicar más que fichajes realizados, se abstiene de darnos otras noticias. Nos anticipa que mañana quizá pueda dar cuenta de algún otro pero no por el momento.

Habrà que esperar en consecuencia.

Y pasamos a charlar de otras cuestiones.

A tal fin nos indica que el martes próximo vendrá a nuestra ciudad, a fin de ponerse en contacto con los jugadores de la temporada anterior así como de presentar en «rueda de Prensa» al entrenador y gerente.

Asimismo nos comunica que ese mismo día se hará entrega a la Delegación comarcal de una subvención la cual se destinará a los fines de la misma, en favor y fomento del fútbol modesto burgalés.

**EL DIA 24,  
PRESENTACION DE  
LA PLANTILLA**

También nos brindó la

ocasión de hablar con José Antonio Naya, nuevo entrenador del Burgos, quien está colaborando con el Sr. Martínez Laredo y la directiva, al objeto de completar el cuadro que deberá tener a su cargo la defensa de los colores burgalesistas en la temporada próxima.

Su natural preocupación es llegar a ultimarle cuanto antes, a fin de iniciar seguidamente la labor de preparación ya que este año los plazos apremian sobremanera sobre todo, si se confirma el comienzo de la Liga para el día 1.º de Septiembre.

—¿Para cuándo el comienzo de los entrenamientos? le preguntamos.

—La presentación se efectuará el día 24 del actual y mi propósito es proseguir los entrenamientos continuos hasta que empiece la Liga a la cual deseo llegar en plenitud de forma y con no menos de seis partidos celebrados.

—¿Se encuentra ya decidido el programa correspondiente?

—Hay dos partidos ya concertados dentro del «Trofeo Concepción Arenal» jugar en Ferrol los días 10 y 11 de Agosto; el 15 y el 18 de ese mismo mes participaremos en el «Torneo de la Galleta» en Aguilar de Campoo; posiblemente también intervendremos en el «Trofeo Cervantes» de Alcalá de Henares y para el día 25, gestionamos la presentación en El Plantío frente al Peñarol de Montevideo. Estamos en negociaciones cerca del equipo uruguayo y es posible que se produzca el acuerdo.

—¿Algunos otros planes de preparación?

—Entre semanas y en los plazos comprendidos entre cada una de las salidas a realizar o partidos a celebrar mi propósito es disputar en Burgos encuentros, aunque sea nocturnos con el Promesas y también con algunos otros conjuntos provinciales, a los cuales desean ir viendo, así como mantenerme en contacto para conocer sus posibilidades.

Este es, en líneas generales el plan montado, el cual podría ampliarse con algún otro encuentro si el comienzo de la Liga se demora hasta el día 8, tal como vienen interesando los clubs en contra de la intención ya anunciada por la propia Federación de empezar el día 1.º Pero este es un punto que será debatido y acordado en el próximo pleno federativo, a celebrar mañana en Madrid.

Sin embargo, creemos que por hoy, las noticias son ya suficientes y diversas. A ver si la jornada próxima nos trae otras

nuevas, en materia de fichajes. El ambiente, desde luego, va se está animando. ARQUERO

## HOTEL SANTIAGO APOSTOL

TELEFONO 5 RUBENA - BURGOS

**ABIERTO**

(Autorizado por la Sindicatura de la quiebra)

bajo la nueva dirección de

**LORENZO MARCOS MAMBRILLAS**

titular del MESON DE LOS INFANTES y CAFETERIA "ISLA" ofrece

ESTANCIAS PARA VERANEANTES

por 15 ó 30 días, pensión completa a

PRECIOS ESPECIALES

RESERVAS: En el mismo Hotel ó Cafetería "ISLA"

## SOLDADORES-MONTADORES

SE NECESITAN

en la obra de TUBAUTO-STAC

POLIGONO VILLALONQUEJAR

**AGROMAN-CENO**

TELEFONO 200283

(R. O. C. 10.400)

## ENCOFRADORES

SE NECESITAN

Presentarse en: COBURSA

Empresa Constructora

Calle Santa Cruz, 26, 1.º

(R. O. C. 10.382)

SE NECESITAN

## ENCOFRADORES

BIEN RETRIBUIDOS

PLAZA MAYOR, APARCAMIENTO

(R. O. C. 10.379)

## IMPORTANTE EMPRESA DE BURGOS

NECESITA

## CONDUCTORES 1.º

PARA ZONA CASTILLA LA VIEJA  
Y CATALUÑA

Interesados, escribir con pretensiones al N.º 3.000  
Almirante Bonifaz, 3, BURGOS

(R. O. C. 10.393)

INSTALACIONES ELECTRICAS

**VIMAN**

PRECISA

## OFICIALES ELECTRICISTAS

LLAMAR TELEFONO 225818

(R. O. C. 10.220)

## TRIUNFO DE SPRUYT EN UNA ETAPA DE ESCASO VALOR DEPORTIVO

### Aja «lima» distancias a Merckx

Orange (De nuestro enviado Juan de Urfa). — Los corredores estaban cansados del ritmo batiente a que llevaron la etapa del martes a través de los gigantes alpinos Telegraphe y Galiber, y ha sido totalmente inútil que tuviesen que trasponer el Mont Ventoux en la fase final, porque se han limitado a subirlo a tren, sin inmutarse para nada. No obstante, las condiciones atmosféricas que presidieron la escalada, intenso calor y un mistral furioso y alocado, invitaban a plantear la batalla y es posible que el aventurero que lo hubiese intentado, habría encontrado muchas facilidades, porque el día era de huelga de piernas caídas. ¿Por qué...? Este es un misterio que asoma en forma de pacto sin palabras, pero que en la práctica parece algo estudiado a fondo con todas sus consecuencias.

Los organizadores del «Tour» ya debían temerse algo por el estilo a partir del momento en que introdujeron un sistema de bonificaciones que iba desde los sesenta segundos para el primero que pasase por la cima del monte Ventoux, con mermas equivalentes a las diferencias registradas con relación al primero. Por tanto, a base del nuevo método, Aja consiguió un minuto exacto de bonificación. Y Poulidor, que llegó a la cima con 17 segundos de retraso, se le tienen que descontar éstos de los sesenta que obtuvo. Y así, lo mismo, hasta llegar al grupo de hombres que traspusieron la meta de la montaña pelada, con más de un minuto de retraso. Para estos no había nada. Pero las figuras ya les dieron facilidades para que sacasen algo en limpio de una etapa en la que no tenían ninguna posibilidad de brillar.

#### LA VOZ DE LA EXPERIENCIA...

Cuando uno lleva muchos años siguiendo el rastro de los corredores, difícilmente contempla una etapa que no tenga alguna relación con otra anterior. Como por ejemplo, la del año pasado, en la «Dauphiné Libre», que también recorrió este mismo camino. En aquella ocasión pasaron por la cima del Mont Ventoux, Ocaña y Thevenet, con más de cinco minutos de ventaja sobre sus inmediatos seguidores, pero en el descenso se dejaron mecer sobre la bicicleta, sin darle a los pedales, y a la meta de Orange llegó un numeroso pelotón del que salió vencedor Ovión, que todavía era una promesa para los franceses y el brillo del éxito les impidió ver la sombra de la decepción.

Hoy a ocurrido, más o menos lo mismo. El pelotón subía por las rampas de la montaña pelada sin el menor empeño, amenizados por el nutrido canto de las cigarras, que hemos escuchado por primera vez, así como el intenso aroma de la flor de Lavanda, tan extendida en esta zona de Francia, desde las contrafuertes de los Alpes hasta las orillas del Mediterráneo. Lo hacían todo, menos luchar. Incluso bajaban a tomar alimentos y bebidas que les ofrecían los espectadores apostados en las cunetas y se reintegraban al pelotón sin demasiado esfuerzo. Fue a cinco kilómetros de la cima, cuando Aja pegó un latigazo, más bien con la intención de sumar puntos para el gran premio, que para sacar diferencias. Así lo ha interpretado Merckx, que no se ha inmutado lo más mínimo viendo como

el español se escapaba montaña arriba, pero eso sí, procuró aminorar las diferencias —19 segundos— tomando el mando del pelotón. Luego, a los pocos kilómetros del descenso, se compuso un nutrido pelotón, que no tenía ningún derecho a anular los retrasos con que traspusieron la cumbre del Ventoux por poco interés que las figuras hubiesen puesto en ello. Personalmente pienso que el gigante de Provenza, ha sido burlado y escarnecido, porque en sus faldas se produjeron unos episodios muy decisivos para el «Tour» como por ejemplo la entrada de Merckx en la cámara de oxígeno, debido al monumental esfuerzo realizado. O la trágica muerte del británico Tom Simpson, ante cuyo monolito que recuerda la efemérides, uno se sintió disminuido moralmente, frente a la grandiosidad de aquel atleta que no paró en detalles para ganar el «Tour» y halló la muerte en sus artificiosidades.

Divagando con mis pensamientos he llegado a la conclusión de que es verdad aquella frase que dice que todo tiempo pasado fue mejor, porque comparando las dos épocas, se nota una falta de ilusión y romanticismo en el esfuerzo actual de los corredores.

Actualmente, ni el dinero, ni las bonificaciones que tan pródigamente estableció el «Tour» pudieron evitar la modorra de una jornada, que el exceso de calor convirtió en un horno. ¿No podría ser que se hubiesen tostado en sus parrillas, las inspiraciones de muchos? Por si acaso, mañana estaremos prevenidos, porque la etapa Avignon-Montpellier es breve y lisa como la mesa de un billar, pero si sopla el Mistral pueden pasar muchas cosas.

#### CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Joseph Spruyt (Bél.), 7-15-12; 2. Fedor Den Hartog (Hol.), m. t.; 3. Ward Janssens (Bél.) m. t.; 4. Raymond Riotte (Fr.), m. t.; 5. Francisco Galdos (Esp.), m. t.; 6. Jacques Esclassan (Fr.), 7-15-53; 7. Cyrille Guimard (Fr.), m. t.; 8. Van Roosbroeck (Bél.), m. t.; 9. Karstens (Hol.), m. t.; 10. Hoban (G. B.), m. t.; 11. Merckx (Bél.), m. t.; 12. Sercu (Bél.), m. t.; 13. De Meyer (Bél.), m. t.; 14. Van Springel (Bél.), m. t.; 15. Vianen (Hol.), m. t.; 16. Peurena (Esp.), m. t.; 17. Martínez (Fr.), m. t.; 18. De Witte (Bél.), m. t.; 19. Aja (Esp.) m. t.; 20. Lualdi (Ita.) m. t.

22. Zurano, m. t.; 24. López Carril, m. t.; 33. Martos, m. t.; 44. Lasa, m. t.; 50. Melero, m. t.; 52. Oliva, m. t.; 54. Zubero, m. t.; 61. Pesarrodona, m. t.; 64. Menéndez, m. t.; 70. Manzanque, 7-22-02; 102. Plaza, 7-25-56; 106. Abilleira, m. t.; 112. Torres, 7-29-39.

Han abandonado Eric Leman de Bélgica y José González de España.

Promedio: 31.847 kms. por hora.

#### CLASIFICACION GENERAL

1. Eddy Merckx (B.), 67-33-04; 2. Gonzalo Aja (E.), a 2-01; 3. Vicente López Carril (E.), a 3-13; 4. Wladimiro Panizza (I.), a 5-20; 5. Joaquín Agostinho (P.), a 5-55; 6. Francisco Galdos (E.), a 6-44; 7. Raymond Poulidor (F.), a 7-30; 8. Santy (F.), a 8-45; 9. Mariano Martínez (F.), a 11-29; 1. Herman Van Springel

- (B.), a 11-42; 11. Pigeon (F.), a 11-58; 12. Pollentier (B.), a 14-25; 13. Delisle (F.), a 14-26; 14. Bruyere (B.), a 14-57; 15. Oliva (E.), a 15-47; 16. Perin (F.), a 16-15; 17. Romero (F.), a 16-25; 18. Danguillaume (F.), a 16-46; 19. Van Impé (B.), a 17-41; 20. Ballini (I.), a 20-04; 22. Lasa (E.), a 20-40; 23. Zurano (E.), a 21-10; 30. Pesarrodona (E.), a 25-40; 38. Zubero (E.), a 30-04; 43. Martos (E.), a 34-36; 47. Peurena (E.), a 35-58; 53. Melero (E.), a 38-39; 55. Manzanque (E.), a 40-06; 70. Menéndez (E.), a 49-46; 78. Torres (E.), a 53-45; 88. Abilleira (E.), a 59-50; 91. Plaza (E.), a 1-02-05.

#### CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1. — Peurena (España), 89; 2. — Merckx (Bélgica), 72; 3. Aja (España), 70; 4. — Abillei-

- ra (España), 60; 5. — Oliva (España), 43; 6. — Poulidor (Francia), 37; 7. — Panizza (Italia), 33; 8. — López Carril (España), 32; 9. — Agostinho (Portugal), 28; 10. — Van Springel (Bélgica), 24.

#### CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS

1. Vélez - Barrutia, 203-48-16.
2. Caput, 204-09-54.
3. Albani, 204-12-35.
4. De Muer, 204-16-39.
5. Cribiori, 204-16-47.
6. Stablinski, 204-26-46.
7. Lapebie, 204-28-07.
8. Plaud, 204-30-01.
9. Van Vaerenbergh, 204-39-39.
10. Moreno, 204-46-27.
11. Cadieu, 204-54-25.
12. Schotte, 204-54-28.
13. Liebrechts, 205-46-30.

## TOUR DEL PORVENIR

### El polaco Kaczmarek vencedor y maillot amarillo

Orange (Francia) (Alfil). — Ya hay que señalar diferencias importantes en la llegada de la primera etapa del Tour del Porvenir, ganada por el polaco Kaczmarek. Los holandeses y los polacos, habituados a etapas en línea, fueron autores de la principal escapada de la jornada, entre Martigues y Orange.

Del grupo de cabeza, 26 hombres, el italiano Mirri, el Inglés Edwards y el español Martínez se separaron en Courthezon, imitados pronto por Guitard, Kaczmarek y el holandés Schuur. El polaco se reveló como el más rápido en el sprint de Orange, consiguiendo el maillot amarillo.

#### CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Kaczmarek (Pol.), 2-49-30; 2. Edwards (GB.), Id.; 3. Martínez (España), Id.; 4. Schuur (Hol.), Id.; 5. Mirri (Ital.), Id.; 6. Guitard (Arc.), 2-49-30; 7. Bodier (Fr.), 2-50; 8. Szozda (Pol.), 2-49-30; 9. Schmid (Suiza), 2-50-12; 10. Szurkowski (Pol.), Id.

Los restantes españoles entraron, el 27. López Carril, 2-55-06; 32. De Guevara, 2-55-06; 34. Andiano, 2-55-06; 37. Vilardebo, 2-55-06; 42. Nazábal, 2-55-06; 50. Echebarria, 2-55-06.

#### CLASIFICACION GENERAL

1. Kaczmarek (Pol.), 2-49-00; 2. Edwards (GB.), 2-49-15; 3. Martínez (España), 2-49-16; 4. Schuur (Hol.), 2-49-19; 5. Mirri (Ital.), 2-49-30; 6. Guitard (Arc.), 2-49-30; 7. Szozda (Pol.), 2-49-58; 8. Szurkowski (Pol.), 2-50-02; 9. Barcik (Pol.), 2-50-02; 10. Baudier (Fr.), 2-50-08; 29. Andiano (Esp.), 2-55-02; 30. Vilardebo (Esp.), 2-55-02; 31. Nazábal (Esp.), 2-55-02; 32. Echebarria (Esp.), 2-55-02; 37. De Guevara (Esp.), 2-55-06.

**INMUEBLES EN RENTA SA**  
CUENTAS EN PARTICIPACION  
**GRUPO A**  
1.442.560.000 Pts.

**INMUEBLES EN RENTA SA**  
CUENTAS EN PARTICIPACION  
**GRUPO B**  
**ETAPA 1ª**  
104.430.000 Pts.

**INMUEBLES EN RENTA SA**  
CUENTAS EN PARTICIPACION  
**GRUPO B**  
**ETAPA 2ª**  
134.410.000 Pts.

**INMUEBLES EN RENTA SA**  
CUENTAS EN PARTICIPACION  
**GRUPO B**  
**ETAPA 3ª** DESDE 10.000 PTS.

**REPARTO DE RENTAS CADA DOS MESES**

**CIERRE 15 JULIO 1974**

MIEMBRO DE LA ASOCIACION NACIONAL SINDICAL DE ENTIDADES DE INVERSION COLECTIVA EN INMUEBLES PARA ARRENDAR.

**INMUEBLES EN RENTA SA**  
CAPITAL SOCIAL: 35.000.000 DE PESETAS - CAPITAL DESEMBOLSADO: 33.750.000 PESETAS

Paseo de Gracia, 97 - Barcelona. 8  
Cordón, 3 - Teléfono: 22 31 07 - Burgos  
Ruego me remitan, sin compromiso, información detallada

Nombre \_\_\_\_\_  
Domicilio \_\_\_\_\_  
Población \_\_\_\_\_  
Provincia \_\_\_\_\_  
Teléfono \_\_\_\_\_

Autorizado D.O.P.F. Núm. 197, Madrid, 10 de Junio de 1974

## CAMPEON DE PESCA INFANTIL



Este joven pescador, Javier Arroyo Nebreda, es el campeón burgalés de pesca infantil, triunfador en el concurso celebrado el martes último, en el Arlanzón, con motivo de nuestras fiestas mayores. En la indicada competición consiguió once capturas. Reciba nuestra más cordial enhorabuena.

## MAÑANA SE CELEBRA EL PLENO DEL FUTBOL ESPAÑOL

### Suspendido por un partido a la tercera amonestación

Entre las nuevas propuestas a debate estarán las alineaciones indebidas

Madrid. (De nuestra Redacción). — Mañana, viernes, en los salones de un céntrico hotel madrileño, tendrá lugar la asamblea general de la Federación Española de Fútbol. Estarán representados las Federaciones Regionales, así como

ria nacional. Uno de los temas a tratar será si la Liga comenzará el día 1.º de Septiembre como se ha venido anunciando o por el contrario, se atrasará por coincidir con la celebración del Carranza de Cádiz los días 31 de Agosto y 1.º de Septiembre, con la participación de los clubs españoles Barcelona y Español. En este punto, la Federación pretende que siga prevaleciendo la fecha del 1.º de Septiembre para comenzar la Liga y que si algún club se siente perjudicado en sus intereses, queda en libertad de aplazar el partido de acuerdo con el equipo adversario.

van a someter a la aprobación del pleno, será que a la segunda tarjeta blanca, advierta y en la tercera, se suspenda por un partido. En la temporada pasada, se cumplía el partido de suspensión y cuenta nueva. La propuesta para la próxima temporada, será que los jugadores suspendidos por un partido, en la segunda ocasión, sean suspendidos a la segunda amonestación y así sucesivamente.

### ALINEACIONES INDEBIDAS

Como ya ocurrió en el célebre partido Jaén - Huelva, en el que se planteó el tema de la alineación indebida de un jugador, se ha propuesto para su votación que cuando haya alineación indebida, si el equipo infractor pierde, se le castigará con dos puntos de sanción y una multa que oscila entre cinco y veinticinco mil pesetas. Si empató o gana, el equipo infractor deberá repetirse el partido en el mismo campo, corriendo con los gastos el equipo que alineó indevidamente algún jugador y perderá los dos puntos correspondientes y tendrá que pagar la multa a la Federación.

También se habla del Campeonato del Mundo de 1982, que organizará España, para el que hay que ponerse a trabajar lo más pronto posible. Asimismo, se hablará de las promociones a Tercera División y de los juveniles y aficionados que serán seleccionados.

De todo esto y de algunas cosas más, se hablará el próximo viernes en el pleno de la Federación Española de Fútbol.

## EL ATHLETIC DE BILBAO SE MUESTRA MADRUGADOR

### Ayer inició los entrenamientos

Bilbao (Alfil). — A las seis y media de esta tarde, ha tenido lugar en el campo de San Mamés el acto de presentación de la plantilla de jugadores del Athletic de Bilbao a su nuevo entrenador, Rafael Iriondo.

En las casetas del club, el presidente, abrió el acto con unas palabras de bienvenida.

Terminó sus palabras el presidente del club bilbaíno pidiendo el esfuerzo de todos, «porque el Athletic representa a todo el pueblo vasco. Lo mismo sean triunfos que derrotas, tenéis que acogerlas con deportividad, demostrando así a toda España que el Athletic es un equipo caballero».

Habló a continuación Rafael Iriondo, quien dijo: «Bienvenidos. A todos vosotros y al club les deseo los mejores éxitos. Para esto es necesaria la suerte; pero debe acompañarse con trabajo, espíritu de sacrificio, disciplina, afición e ilusión. Todo sea por el bien del club, por el que debemos luchar para dejar lo más alto posible su pabellón».

Seguidamente, los jugadores saltaron al campo para efectuar ejercicios físicos durante cerca de una hora. Cuando apareció en el campo Rafael Iriondo fue recibido con grandes

aplausos por parte de los espectadores, que en número de unos tres mil estaban en las gradas.

## SCHNELLINGER VOLVERA A JUGAR EN ALEMANIA

Frankfurt (Alfil). — En la «lista de transferencias», de la Federación alemana de fútbol, ha aparecido hoy el nombre de Karl-Heinz Schnellinger, que hasta ahora jugó con el «Milán», por lo cual ya no existe ningún obstáculo para que sea fichado por un club alemán para la próxima temporada.

Schnellinger jugó 47 veces con la selección nacional alemana y participó en los Campeonatos Mundiales de 1958-1962-1966 y 1970, con el conjunto alemán federal.

Uno de los equipos de Primera División alemana que desea fichar a Schnellinger es el «Tennis Borussia Berlín». El presidente de este conjunto afirmó hoy que «tanto por parte de Schnellinger como por la de su equipo existía interés en el fichaje».

Lea usted siempre **DIARIO DE BURGOS**

### TARJETAS BLANCAS

Otro de los puntos que se



CONSUMA COMO SIEMPRE... AHORRE COMO NUNCA...

ESTABILICE LOS PRECIOS...

HAGA EL COSTE DE SU VIDA MUCHO MAS BARATO...

## ...¡¡CON PROCONSUMO!!...

PROCONSUMO tiene organizada la más completa red comercial de establecimientos y servicios que Vd. necesita.

—¿Desea comprar un electrodoméstico... un traje... una herramienta... un libro ?

—¿Necesita de una Gestoría, de un fontanero, un sastre, una peluquería... un taller para su coche. ?

—¿Necesita ir a la compra cada día?  
PROCONSUMO les brinda el carnet que conseguirá para Vds. los mayores descuentos en todas sus compras.

## VENGA A PROCONSUMO

Solicite su tarjeta en:

AVENIDA DEL CID, 3, 3.º C

O LLAME AL TELEFONO 207814

Y SERA VISITADO EN SU DOMICILIO

## AYER COMENZO EN BURGOS EL CURSO DE PARACAIDISMO

### Por primera vez, una burgalesa intenta alcanzar el título

A primeras horas de la tarde de ayer, comenzó el concurso de paracaidismo que, hasta el próximo día 8 de Agosto, va a desarrollarse en nuestra ciudad.

Está organizado por la Delegación nacional de la Juventud y los cursillistas se hospedarán en el Colegio Menor del «Generalísimo» de la citada Delegación, empleando el gimnasio del Instituto masculino para las clases de Educación Física, una de las disciplinas prácticas más importantes de este cursillo, en el que se incluyen otras asignaturas, entre ellas, la de Meteorología.

Burgaleses hay 5 alumnos, entre ellos, la primera mujer de nuestra tierra que intenta alcanzar tan bello título. Es la señorita María del Carmen Sedano Garachana, alumna de este

curso que ha sido convocado por la Jefatura Central de la O. J. J. E.

## CONTINENTAL - AUTO, S. A.

Autobuses Burgos - Santander

### AVISO

Se pone en conocimiento del público, que a partir del día 15 de Julio se modifica la salida del Autobús del Servicio Directo Burgos-Santander quedando establecido de la siguiente forma:

Salida de Burgos a las 15.— horas.

Salida de Santander a las 16.— horas.

LA EMPRESA

## Dr. Antonio M.ª Mateo

Cirujano Vascular del Hospital Universitario Especialista por la Univ. de Milán.

Varices - Hipertensión Arteriosclerosis

Consulta previa petición hora Calle Gamazo 1 Telf 222250

VALLADOLID



## DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

### ARRANQUE

Se ha producido la puesta en marcha del Burgos, en cuanto al propósito de formar equipo. Empezaba a cundir una cierta impaciencia o desasosiego, a la vista de como otros Clubs iban completando sus respectivas formaciones; pero lo cierto es que las cosas no han podido hacerse con mayor celeridad, si nos atenemos a las circunstancias que han condicionado los actos.

El sábado último se cerró el plazo para presentación de candidatura. Hasta esa fecha había que mantenerse a la expectativa de si la candidatura del Sr. Martínez Laredo era o no la única y, por consiguiente, si éste podía considerarse virtual presidente. El lunes se procedió a fichar al entrenador y ya el martes, con el asesoramiento correspondiente de éste, se celebró esa especie de "cumbre" de la directiva en Madrid, durante la cual —se nos dice— quedó perfectamente perfilado el cuadro que defenderá los colores del Burgos en la temporada próxima.

El Sr. Martínez Laredo, aun sin anticipar nombres, nos manifestó su satisfacción por la forma en que el conjunto había quedado esquematizado, si bien comprendía que para llegar a la contratación de algunos jugadores se había hecho obligado forzar las posibilidades económicas que él concedía al Burgos.

Si los hombres adquiridos o que se tienen en cartera, responden en el terreno de juego, la medida que dé la afición burgalesa puede ser larga y quizá insospechada en cuanto a resultados favorables. El riesgo existe si las favorables presunciones hechas, no se confirman en el terreno de la realidad. Esperemos que esto no suceda.

Lo importante es que se han puesto las bases precisas para redondear el conjunto, que quedará bajo la dirección técnica de José Antonio Naya, un hombre que, en principio, ha "caído" bien. Se recuerda su excelente campaña, realizada en Orense en el curso de la temporada recién finalizada y eso es algo que le avala, en principio.

Si tal ejecutoria se confirma y encuentra repetición en Burgos, ciertamente, existirán motivos para sentirse satisfechos.

Desde luego habrá que prepararse a asistir a otra temporada dura, pues a pesar de las dificultades que el mercado ofrece, los Clubs no cejan en su propósito de reforzarse a fondo.

### EXPECTACION

Existe expectación en torno al Real Madrid, de cara a la temporada próxima, en la que hará su presentación con el nuevo preparador Miljanic, después de haber agotado cerca de tres lustros a las órdenes de Miguel Muñoz.

Este es, sin duda, uno de los motivos que justifican esa expectación. Pero hay otros bien fundados. Por ejemplo, ¿cómo podrá reforzar su cuadro? ¿Cuáles son las peticiones y orientaciones del técnico yugoslavo?

De momento, don Santiago Bernabéu, en un arranque sentimental, ha renovado contrato a todos los jugadores de la plantilla. No ha habido ningún "descarte", a pesar de que durante la temporada se rumoreó en torno a varias bajas. Que si Verdugo, que si Junquera, que si Aguilar, que posiblemente Santillana, José Luis, Grosso...

Pues todos siguen, de momento, aunque es de prever que algunos tendrán que ser dados de baja posteriormente o traspasados, pues con esa renovación en masa, Miljanic se encuentra con veinticinco hombres y, por consiguiente, sin posibilidad de nuevas incorporaciones. Y lo que es seguro es que habrá algunas.

En consecuencia, la incógnita es quiénes habrán de salir aún, aunque la renovación general se haya producido, en principio.

### EL BARCELONA-ATLETICO

Dentro del conjunto de equipos que nutrirán la Segunda División, habrá que prestar especial atención al Barcelona-Atlético, "nuevo" en esta categoría. Nutrido por la plantilla de promesas que mantiene el Club azulgrana, será equipo temible, por la clase y juventud de sus componentes. Si a esto se añade el potencial de todo orden que cuenta su "hermano mayor", las expectativas suscitadas por este cuadro ante su debut en Segunda, se encuentran plenamente justificadas.

De momento, el Barcelona-Atlético mantiene sin modificar su formación anterior, ya que en Tercera División cuajó una campaña espléndida y el "Barça" aspira a contrastar las verdaderas posibilidades de sus "alevines" en esta Segunda División, que se ha dicho es la más difícil o angustiosa de cuantas componen el fútbol nacional, pues en ningún momento de la temporada permite el menor respiro. O se está luchando por eludir el descenso o la promoción o bien por situarse en lugares cimeros para buscar el ascenso. La pugna dentro de esta División responde, ciertamente, a los esquemas de un drama.

El Barcelona-Atlético, además de mantener su composición anterior, ha recibido el recuerdo de otros dos hombres, que han sido pasados del Barcelona aficionado. Se trata del extremo Fortes, que en la pasada temporada marcó 45 goles —¡toda una elocuente tarjeta de presentación!— y del lateral Fuster.

Lo dicho: atención al Barcelona-Atlético.

## Hoy, en la pista de la Deportiva Militar, se disputará el Gran Premio de Sociedades Hípicas

### La prueba se celebrará por vez primera en España y participarán nueve equipos

#### TV.E. transmitirá en directo la segunda manga a partir de las seis y media

Así, de sol a sol, como los campesinos, han trabajado los organizadores del I Gran Premio de España de Sociedades Hípicas, que se celebrará esta tarde, a partir de las cuatro, en la incomparable y cuidada pista hípica de la Ciudad Deportiva Militar «General Yagüe».

Un acontecimiento deportivo que promete ser sumamente interesante y que dará categoría y prestigio a la Ciudad Deportiva y a nuestra ciudad.

#### REGLAMENTO DE LA PRUEBA

El I Gran Premio de España de Sociedades Hípicas, que por vez primera se disputará en nuestro país ha levantado un suscitado interés. Pues bien, para mayor conocimiento de los aficionados, vamos a exponer los apartados más destacados del reglamento que pueden ser importantes para los aficionados que realicen sus apuestas.

Participarán nueve equipos que deberán estar compuestos de cuatro jinetes montando cada uno un caballo distinto. Las pruebas se correrán a dos mangas y en cada una de ellas a dos vueltas sobre el mismo recorrido. Una manga «A» (grande) y otra manga «B» (pequeña), las cuales serán incompatibles para los mismos caballos y jinetes. Cada jinete, con el mismo caballo, efectuará dos recorridos en su manga, siendo el equipo ganador el que totalice menos puntos en la suma de los recorridos de sus cuatro caballos.

Las mangas se calificarán por el Baremo «A», sin cronómetro, sumándose el número de faltas de los dos recorridos de cada caballo. Si un caballo es eliminado en un recorrido de su manga, totalizará veinte puntos más los que sume en cualquier recorrido de la manga al que corresponda el recorrido en que ha sido eliminado.

En el caso de que dentro de los tiempos concedidos, dos o más equipos resultasen iguales a puntos para el primer puesto, éstos seleccionarán de sus cuatro conjuntos de jinete-caballo, uno de ellos que hará un nuevo recorrido, juzgándose el mismo por el baremo «A» con cronómetro, clasificándose ex-aequo el resto de los equipos igualados a puntos para los

demás premios. Toda la prueba se correrá bajo la fórmula de «por equipos de Sociedades Hípicas».

#### ORDEN DE PARTICIPACION

Efectuado el sorteo, ha quedado establecido el siguiente orden de participación: Ciudad Deportiva Militar «General Yagüe»: capitán Selma, «Indiana»; señor Aparicio, «Dakar»; capitán Mingo «Palomo» y capitán Batalla, «Frody». Club Villafranca de Madrid: señor Nielsen, «Ukama-U»; señor Villamor, «Chufra»; señor Conill, «Tartam» y conde de Villameña «Altesse-K». Real Club Pineda de Sevilla: señor Molina, «Campoamor»; señor Beká, «Davincy»; señor Astolfi I, «Trimpham» y señor Astolfi II «Tu-es-du-lu». Escuela Española de Equitación de Somosaguas de Madrid: señor Padeira, «Preferido»; señor Alonso, «Panterín»; señor Lazcano, «Bellota» y señor Laftán, «Tham-U». Real Sociedad Hípica de Valladolid: teniente coronel Alonso Martín, «Eclipse», teniente coronel Valenzuela, «Novelero»; señor Verdugo, «Sin-Mas» y señor Revuelta, «New-Baul». Real Sociedad Hípica de San Sebastián: señorita Casado, «Rifeño»; señorita Charola «Top-Flite»; señor Casado, «Royal» y capitán Martínez Albornoz, «Amar».

Real Sociedad Hípica Española del Club de Campo de Madrid: señor Varela, «Guinea»;

capitán Guillén, «Hongo», capitán Rotondo, «Even-Money» y señor Cervera, «Red-Barón». Club Deportivo Lomas-Bosque de Madrid: señor Lumbreras, «Lilas», señor Prieto, «Endiablada», señor Alvarez, «Johnny» y señor Alvarez, «Telstar». Escuela de Equitación de Caballería de Madrid del Ejército: capitán Basail, «Iván»; capitán Ansaldo, «Habanero»; capitán Cabanes, «Bengalí» y capitán Queipo de Llano, «Tabú».

#### RECEPCION

Hoy, a la una de la tarde, en las instalaciones de la Garrocha, ubicadas en la Ciudad Deportiva Militar, los organizadores del I Gran Premio de España de Sociedades Hípicas, ofrecerán a los equipos y jinetes participantes una recepción que finalizará con un vino español.

### TENIS

#### SORTEO DE LA COPA DEL REY DE SUECIA

Amsterdam (Alfil). — El sorteo de encuentros de la Copa del Rey de Suecia, 1974, competición por equipos de tenis sobre pista cubierta, se efectuó hoy en Amsterdam, dentro de la Asamblea general anual de la Federación Internacional.

La primera ronda se celebrará antes del 4 de Noviembre y la fase final del 13 al 15 de Diciembre en Estocolmo.

Los resultados del sorteo fueron estos:

#### Primera Ronda:

Suiza-Francia, Checoslovaquia-Inglatera, Noruega-Holanda, Alemania Federal-Austria, España-Yugoslavia.

#### Segunda vuelta:

(A celebrarse antes del 18 de Noviembre).

Hungría contra el vencedor de Yugoslavia-España, Bulgaria-Finlandia, Dinamarca-Polonia, Bélgica-Italia.

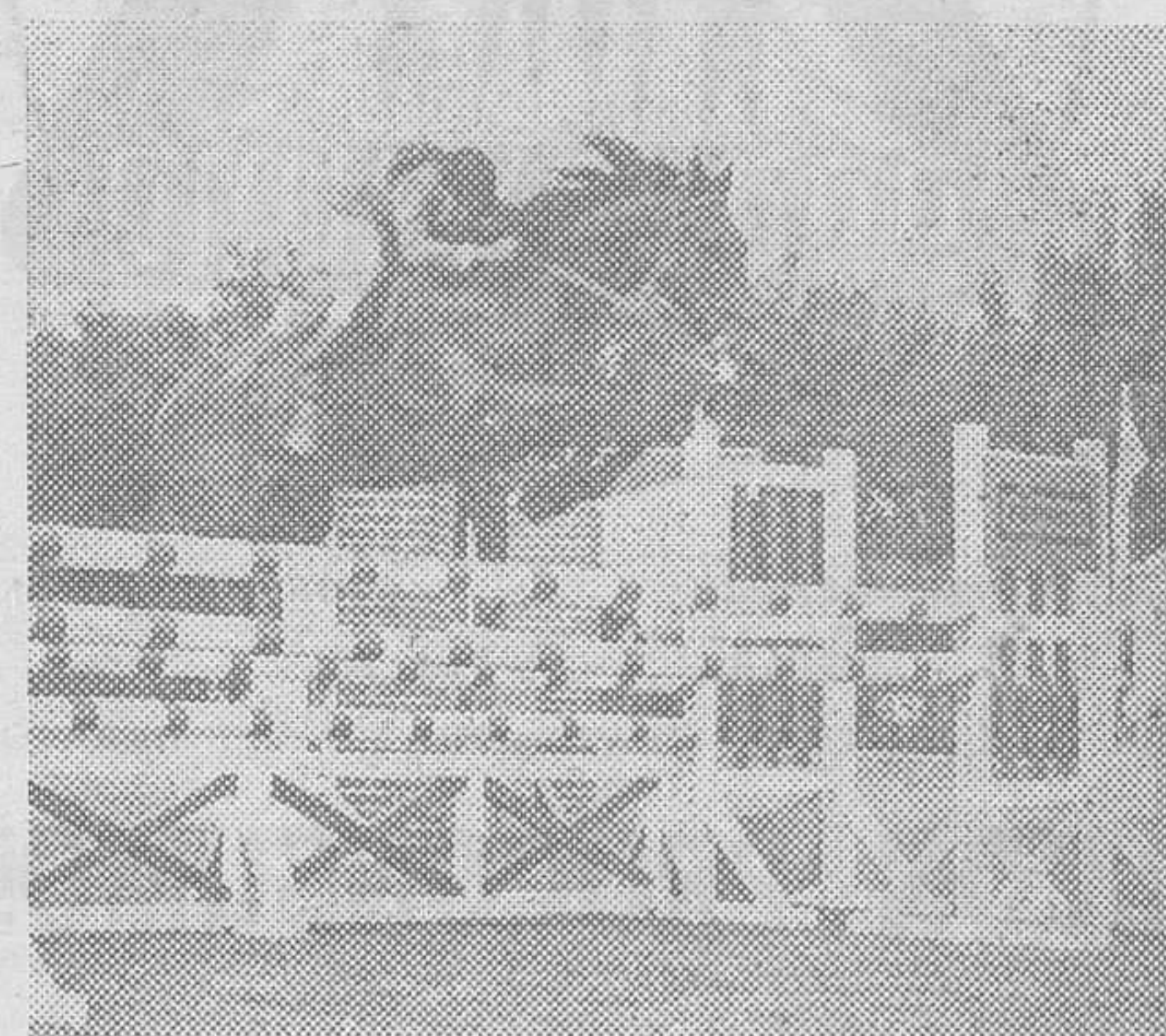
La tercera ronda se celebrará antes del 2 de Diciembre.

Suecia, por ser país organizador de la fase final, se califica automáticamente para las semifinales.

## SE TRASPASA

En Aguilar de Campoo, TINTORERIA "SALMAR".  
Instalaciones modernas y buena clientela. Calle Generalísimo. Frente Hotel Valentín. Teléfono 122770.  
AGUILAR (Palencia)

## CIUDAD DEPORTIVA MILITAR



HOY, JUEVES, día 11 de Julio  
A LAS 4 DE LA TARDE

## GRAN PREMIO DE ESPAÑA DE SOCIEDADES HIPICAS

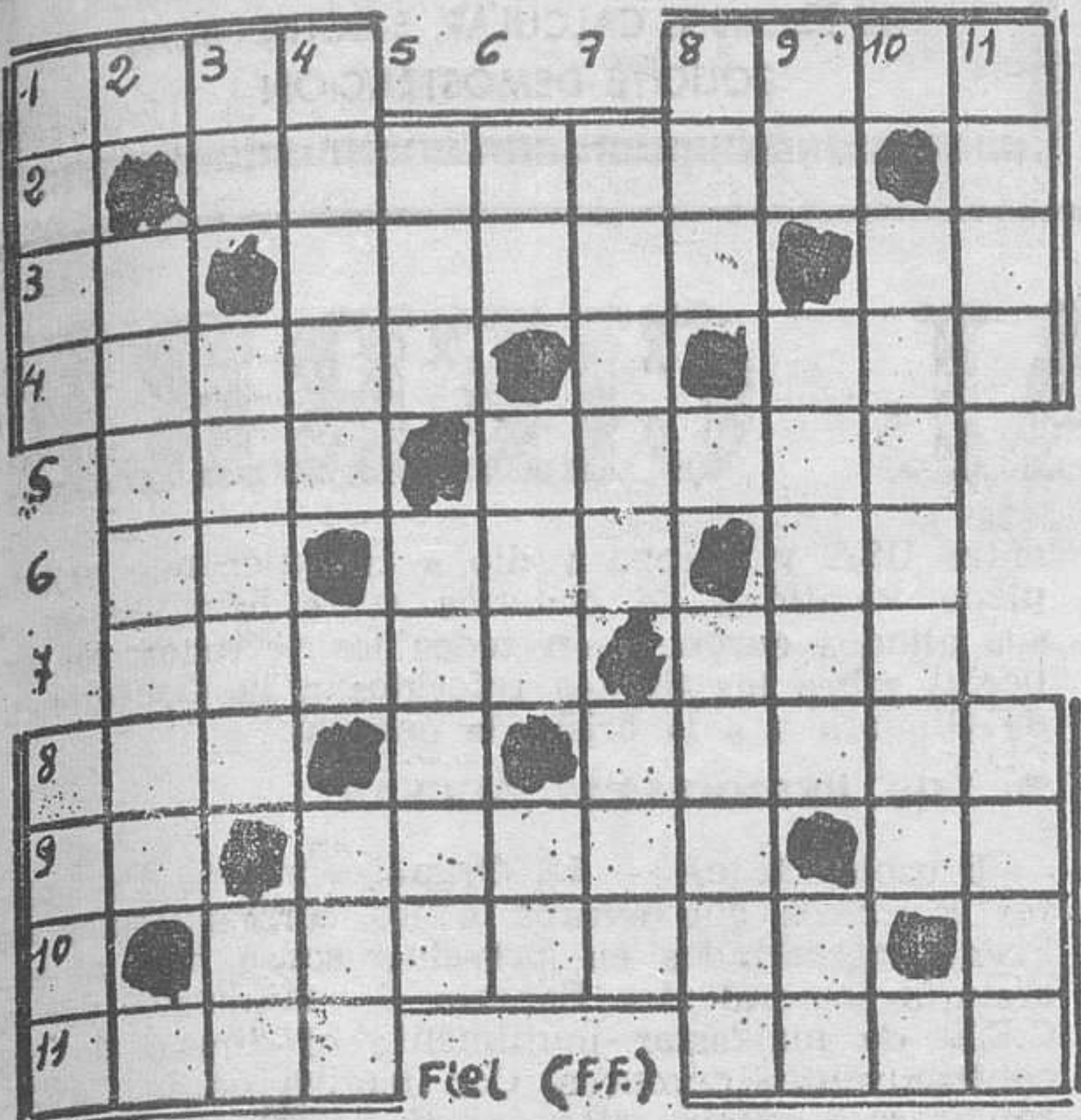
★  
APUESTAS MUTUAS

### HOTEL Santiago Apóstol

- Cafetería.
- Parque infantil.
- Zonas ajardinadas.
- Juegos para niños.

DISFRUTE CON SUS HIJOS DE LA LIBERTAD DEL CAMPO.

### Y VA DE CUENTO...



**HORIZONTALES:** 1. — Vender a crédito. — Mercado marroquí. 2. — Embarcación fino de dos palos y un cangrejo en cada una (pl.). 3. — Islote francés en el Mediterráneo. — Inferior. — Nuestro. 4. — Hermano de Moisés. — Igualdad en una superficie. 5. — Yunque de platero. — Ciudad brasileña. 6. — Número romano. — Perro. — Pronominal. 7. — Vencer. — Isla del mar de Irlanda. 8. — Óxido de calcio. — Espuertas grandes. 9. — Antigua ciudad caldea. — Palpitar. — Siglas comerciales. 10. — Instrumentos para reducir a alambre un metal. 11. — Superior de un monasterio. — Granero subterráneo.

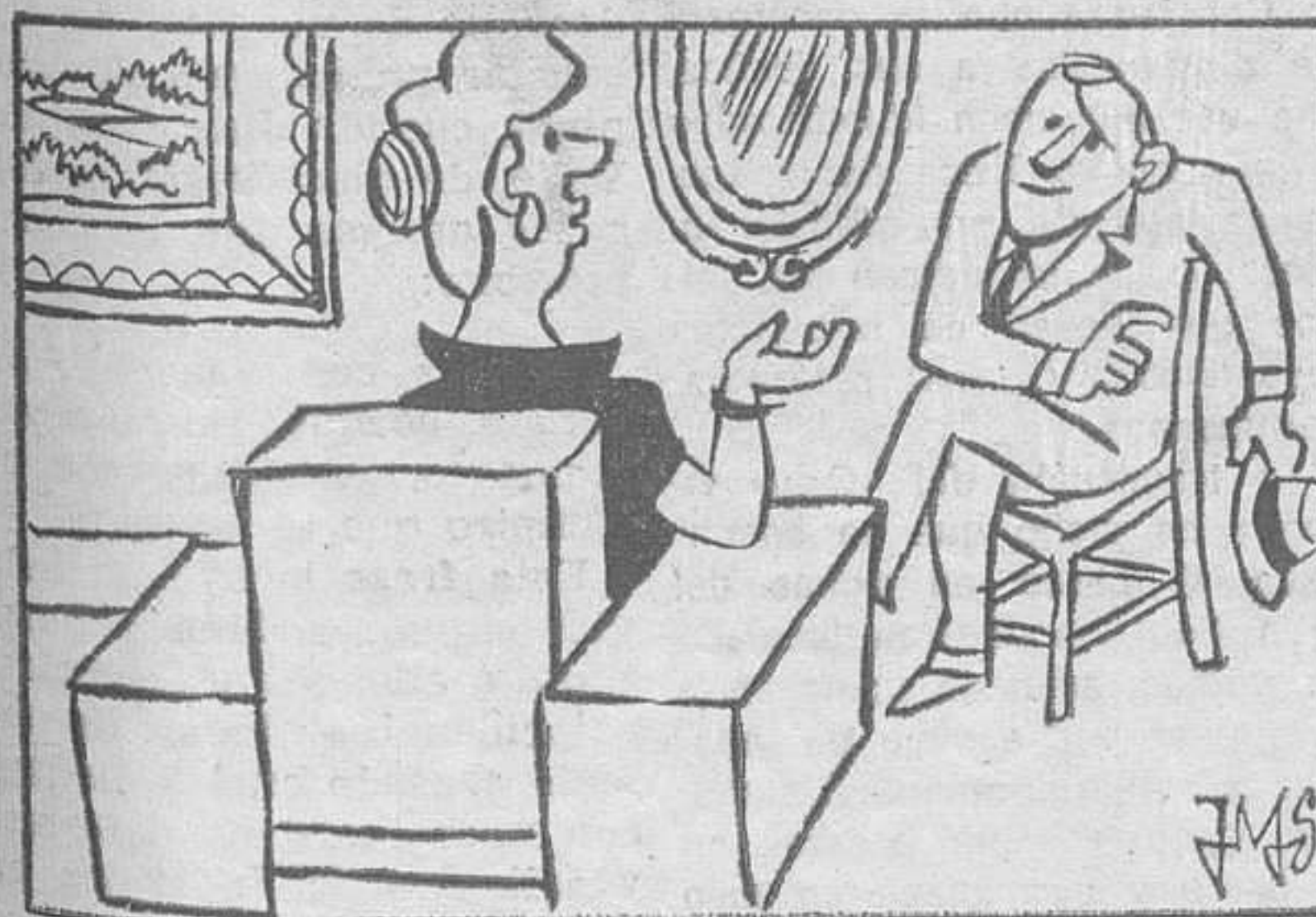
**VERTICALES:** 1. — Indiferente (fem.). — Cama infantil. 2. — Cansar. 3. — Símbolo químico de la plata. — Cabestro o ronçal. — Tiene. 4. — Chatos, sin punta. — Combate. 5. — Hilo de hebras poco torcidas. — Ajustado a peso y medida. 6. — Preposición. — Tienda de bebidas. — Infusión estomacal. 7. — Tropiecen. — Tratamiento inglés. 8. — Emperador ruso. — Puras, sin mezcla. 9. — Pronominal. — Desafiar. — Nota musical. 10. — Planchas delgadas de metal, madera, etc. 11. — Palo de la baraja. — Recipiente de tela.

Solución al anterior:

**HORIZONTALES:** 1. — Pana. — Usas. 2. — Alacena. 3. — Se. — Urano. — Og. 4. — Anodo. — Ana. 5. — Oca. — Ana. 6. — J. — Isa. — Ur. 7. — Asaro. — Alo. 8. — Ido. — Atase. 9. — Mo. — Adela. — Os. 10. — Ibérica. 11. — Nana. Anea.

**VERTICALES:** 1. — Pesa. — Imán. 2. — Enojado. 3. — Na. Ocaso. — In. 4. — Aluda. — Aba. 5. — Aro. — Irade. 6. — Ca. — Aso. — Er. 7. — Enana. — Alf. 8. — Uno. — Ataca. 9. Sa. — Adula. — An. 10. — Oneroso. — Soga. — Esta.

### DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Solución al anterior:

1. — Dibujo de la pared. 2. — Velo. 3. — Vestido. 4. — Puerta. 5. — Sombra. 6. — Cama. 7. — Flor.

### VENTAS A PLAZOS

Cada día se prodigan más y más las ventas a plazos. Se ofrecen al consumidor una extensa gama de artículos que puedan colmar todos los gustos habidos y por haber, por muy ridículas que a veces resulten las compras.

A propósito de esta inclinación de los consumidores, cuando el marido llega a casa una vez terminada su labor matutina, su mujer le dice:

—Fíjate, Bernardo, ¿te gusta el vestido que llevo y que lo acabo de comprar a plazos?

—Sí, claro, me gusta mucho, pero se conoce que no te has puesto más que el primer plazo.

### ANECDOTA TAURINA

Quizá no sea conocida esta anécdota de Rafael el Gallo, que entra en turno y que se refiere a los tiempos en que empezaba su malogrado hermano Joselito.

Había entonces un torero más que valiente temerario, Siempre estaba en las astas del toro. Se llamaba, según parece, Morenito de Alcalá.

Pues bien; porque en cierto momento de la lidia volvió a José, le dijo su hermano Rafael:

—¿Es que vas a ser tú el Morenito ese de la familia?

### INVITACION Y FLORES

Doña Pepita convidó a comer a un matrimonio amigo, pero a última hora, los invitados enviaron a la empleada toda suerte de explicaciones, ya que no les era posible acudir a la cita. Al mismo tiempo llevaría un ramo de flores para entregárselo a doña Pepita.

Esta recibió el aromático presente y le alargó un duro a la chica, la cual lo rechazó diciéndole:

—No, no, señora, ¿dónde voy yo con un duro para mis señores, si les ha costado el ramo muchísimo más?

### ¡CIRCULEN! ¡CIRCULEN!

Dos coches se dan un morrón en la mismísima Puerta del Sol. Y surge el diálogo entre los conductores.

—¿Estás ciego o qué?

—El que está ciego y sor-do eres tú.

—¡Mi abuela!... ¡Si te has echado encima!

—¡Pero si yo venía frenando!

—¿Sí?... ¡Pues yo no me muevo!

—¡Ni yo! Veremos quién se cansa antes.

Surge el guardia, que manda en eso de la circulación.

—¡Basta, amigos! ¡No se detengan! ¿Qué van a decir los turistas extranjeros? ¡Circulen! ¡Circulen! ¡Viva Madrid, que es mi pueblo!

### UNA SOLA VEZ

Al actor cómico americana

no Jerry Lewis parece que no se le han subido los éxitos a la cabeza.

Sobre la mesa de su despacho, en Bell Air, ya en las afueras de Los Angeles una pequeña placa le recuerda la vanidad de las cosas de aquí abajo, al mismo tiempo que le incita a la acción. Este es el texto:

“No estaré de paso en este mundo más que una sola vez”.

CLINICA  
"LA VIDA DOBLE"  
¡OFERTA  
DE LANZAMIENTO!  
CAMBIAMOS  
SU CORAZON  
VIEJO POR  
UNO NUEVO  
ABONANDO LA  
DIFERENCIA  
¡FACILIDADES!



## EL «CRISTAL QUE GRITA» PONE EN FUGA A LOS LADRONES DANESSES

### Un invento basado en la electricidad de bajas frecuencias

Copenhague. (Crónica FIF - FIEL. Servicios Especiales EFE, en exclusiva para DIARIO DE BURGOS). Si el elemental sistema de robar un escaparate consiste en tirar un adoquín contra el cristal, recoger el botín rápidamente y salir pitando en un coche tiene todavía algunos cultivadores en Dinamarca, el ladrón danés suele trabajar más silenciosamente.

Tiene más preferencias el procedimiento de que cortar el vidrio con un diamante desprendiendo el trozo con ayuda de un material adhesivo y pasar el brazo por el agujero para desvalijar el escaparate o bien para abrir el pestillo y poder actuar tranquilamente en el interior de la tienda o casa.

No sin haber desconectado el aparato eléctrico de

alarma —si lo hay—, cuyos emplazamientos más corrientes son conocidos por cualquier “profesional”.

Ahora el ingeniero especialista en corrientes de bajas frecuencias, Holger Eriksen, acaba de poner fin a esta edad de oro del ladrón a base de diamante. Aunque el vidrio sea una de las sustancias que peor conducen la electricidad, los cristales inventados por este ingeniero defensor de la propiedad privada empiezan a profirir alaridos electrónicos en cuanto a cualquier instrumento, aunque sea tan fino como una punta de diamante, penetre unas décimas de milímetro debajo de su superficie pulimentada.

El secreto de esta brusca sensibilidad electrónica del “cristal Eriksen” reside en la presencia en el interior de la placa de vidrio de unos finísimos filamentos metálicos —muy semejantes a los cristales calefactores o antibarro de los automóviles— por los que circula una corriente de baja frecuencia cuya interrupción por las mordeluras del diamante acciona automáticamente un sistema de alarma sonora o lumiosa fuera del alcance del delincuente.

EMPRESA DEL POLO DE DESARROLLO DE BURGOS

NECESITA

1 TORNERO OFICIAL 1.ª

con experiencia y servicio militar cumplido. Interesados escribir a:

INSTRUMENTOS DE PRECISION, S. A.

Apartado 255. BURGOS

(R. O. C. 10.063)

## HOTEL SANTIAGO APOSTOL

TELEFONO 5 RUBENA - BURGOS

ofrece sus

AMPLIOS SALONES PARA

- BODAS
- BANQUETES
- HOMENAJES
- CONVENCIONES
- LUNCHS Y FIESTAS

Presupuestos desde 400.- PTAS CUBIERTO

Consultar en el mismo Hotel ó Cafetería "ISLA"

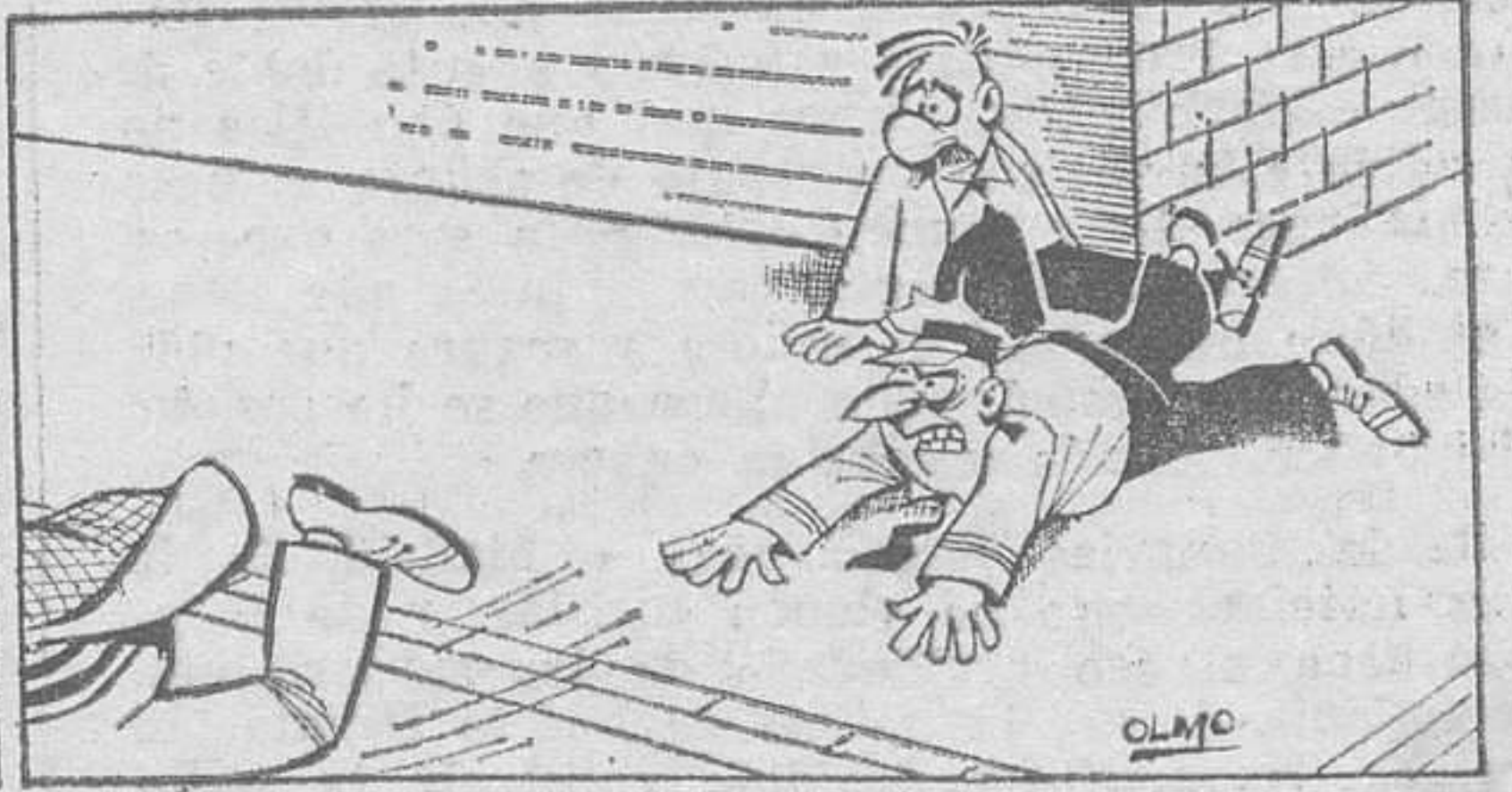
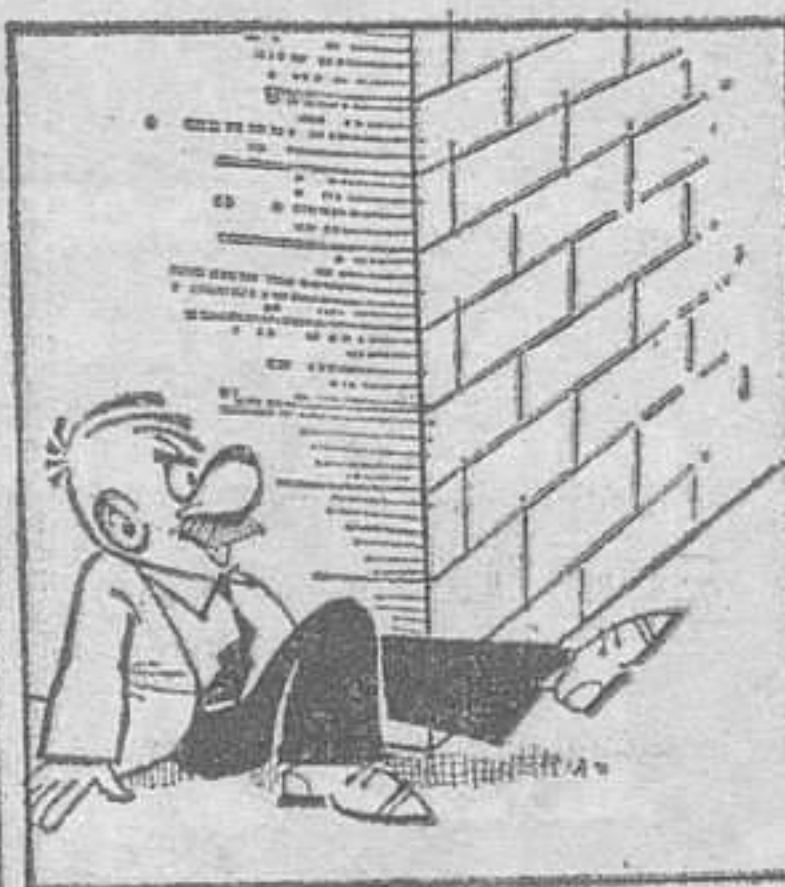
JEROGLIFICO



«Todo y estando tan grave...»

DON CELES

Por OLMO



### PAPELES PINTADOS DECOYPA

50 % de descuento o colocación gratuita.

General Dávila 21 — Teléfono 222587.

## CRONICA DE MADRID

Por Francisco UMBRAL

### SIMPLEMENTE KISSINGER

**MADRID.** (De nuestra Redacción —S—). — Ayer pasaron muchas cosas en Madrid. El informador corría de un lado para otro atendiendo a todo y sin llegar a nada. El taxista, hacia las cinco de la tarde, me dijo en el atasco:

—El Kissinger ese que me parece que se pira. Y como el Kissinger se piraba, no había manera de salir del embotellamiento. La firma de papeles en el palacio de Santa Cruz (con Barrera de Irímo al fondo) ¿supone una renovación del «concordato» con los Estados Unidos? A lo mejor sí. El concordato y las bases atómicas son los dos grandes problemas de nuestra política internacional, por el momento. Se trata de no romper con los yanquis el concordato atómico y de no romper con el Vaticano las bases espirituales y el pacto de defensa nuclear— teología conjunta y no agresión arzobispal.

Parece que vamos saliendo adelante. Los Estados Unidos, como el Vaticano, a veces se hacen de rogar, pero al fin llegamos a un acuerdo. Lástima que el señor Kissinger no trajese consigo a su esposa todavía en luna de miel como quien dice, para llevarla a las rebajas de Galerías, que hubiéramos encontrado cosas muy bonitas y muy arregladas de precio. La otra, la que fue novia de Kissinger que está realmente exquisita, se ha consolado ya del esquinazo, con un play boy mucho mejor peinado que el secretario de Estado, que lleva un rizadito camp.

—¿Qué fue para usted el secretario de Estado? —le ha preguntado una víbora de la Prensa canallasca a la que se quedó soltera.

—Simplemente Kissinger.

Simplemente María. Esperemos que Kissinger no nos dé esquinazo, como a la cover-girl, y se ponga luego a bailar con la más fea, que podría ser Rusia, por ejemplo. Por lo demás, Sarajevo queda muy lejos, casi tan lejos como Dallas, y Kissinger no tiene miedo a un atentado, aunque en Madrid ha desplegado bastantes medidas de seguridad. Nixon tiene flebitis, Franco tiene flebitis, Kissinger, un político a prueba de flebitis, ha pasado por Madrid como un rayo. La clase política da un suspiro de alivio y hace las maletas hacia Marbella.

En contraste con la velocidad de este hombre, Madrid dormita en las tertulias, a la sombra de un sol entero; los «Rodríguez» hacen hibernación en los cines refrigerados. Se ha descubierto que bajando de temperatura el cuerpo humano, se puede vivir muchos más años. Kissinger —dicen— pasa temporadas bajo cero para conservarse joven como un Dorian Gray del petróleo, y el «Rodríguez» madrileño con la familia en Benidorm, que también tiene sueños de Dorian Gray, practica la hibernación barata del cine refrigerado, durante tres meses y en el otoño vuelve a la tribuna del Bernabéu como una rosa. Es tiempo que le vamos ganando al tiempo. Ahí está el Negus que ha durado tanto y el primer ministro portugués Adelino Da Palma Carlos, que no ha durado nada y acaba de dimitir. Me escribe un periodista desde Roma: «Aquí como en Lisboa, los comunistas son usados como perros de presa, en los Ministerios laborales, para calmar a las masas».

Chúpate ésa. En cambio, María Estela Martínez de Perón nombra secretario privado de la Presidencia a López Rega, con gran sensación en Argentina. A mí no me ha causado ninguna sensación. Contaba con ello. No soy un Kissinger, pero hay cosas que se ven venir, macho. Los periodistas van a convalidar estudios en la Universidad, elogiada medida por la que se dignifica la profesión, para que don Blas Piñar no tenga que seguir llamando a la Prensa perro y pulga y agente doble de Moscú - Washington. Menos mal que don Blas no ha salido esta vez con un zapato de señora al paso de Kissinger. Hace mucho calor para esos excesos, claro. Además, a Kissinger, con la fama que tiene, le enseñan un zapato de señora y seguro que pide a la señora entera. Aunque ahora que se ha casado, debe haber sentado mucho la cabeza.

Desde Canarias llegan ecos a Madrid de la crisis hotelera, que no vienen turistas, y de Pamplona, con el eco prolongado de los sanfermines, que todavía duran, la noticia de que la Diputación foral de Navarra ha decidido construir la autopista de acceso a la región. Bien hecho. También se dice que Kissinger correrá de txistulari en los próximos sanfermines, pero en Asuntos Exteriores no han confirmado nada.

## NOTICIAS AL CIERRE

### • DISPOSICIONES OFICIALES

Madrid (Cifra). — El «Boletín Oficial» del Estado publicará mañana jueves entre otras, las siguientes disposiciones: **Presidencia del Gobierno.**— Orden por la que se transfiere al Alto Estado Mayor la realización de la estadística sanitaria de morbilidad y mortalidad de los hospitales militares. Orden por la que se crea la Comisión interministerial para el estudio y redacción del anteproyecto de ley para la constitución de la Comisión superior de Personal de las Fuerzas Armadas.

### • MOTIN CARCELARIO, EN ARGENTINA

La Plata (Argentina) (Efe). — Un amotinamiento de reclusos se produjo hoy en una penitenciaría próxima a esta ciudad, capital de la provincia de Buenos Aires. Los sublevados tomaron como rehenes a 15 vigilantes del penal. Según la información de funcionarios del servicio correccional los guardianes mantienen el control de la unidad carcelaria y los penados no provocaron destrozos hasta el momento, manteniéndose solamente en actitud de desobediencia. Se trata de la cárcel número 5 de Mercedes, donde hace tiempo también se produjeron desórdenes protagonizados por los reclusos en petición de mejoras en el régimen penitenciario.

### • MANIFESTACIONES DE ALDEANOS ITALIANOS

Caserta (Italia) (Efe). — Los agricultores de la región italiana de Caserta (Norte de Nápoles) obligaron hoy a desviar la circulación de los trenes en dirección Norte - Sur y viceversa, obstruyendo las vías ferroviarias con árboles, automóviles y postes de madera. Los agricultores de la región se encuentran en huelga desde ayer y protestan por la grave situación existente con respecto a las ventas de los frutos. Se trata especialmente de la cosecha del melocotón, cuyo precio es inferior al que representan los gastos de la mano de obra de su recolección. Los agricultores piden que el precio sea aumentado en 60 liras el kilo, a fin de compensar la mano de obra. En la región, los agricultores pidieron a la población que se unieran a su acción y se señala que los frutos están pudriéndose en los árboles.

### • ATENTADOS EN CORCEGA: «GIUSTIZIA PAOLINA» LOS REIVINDICA

Bastia (Francia) (Efe). — Se han registrado nuevas explosiones la pasada noche en la isla de Córcega. Esta vez las bombas estallaron al Sur de Bastia y en Calvi, causando destrozos considerables pero no víctimas. En un comunicado a la Prensa, el movimiento separatista clandestino «Giustizia Paolina» reivindica los diez atentados cometidos en Córcega durante dos noches consecutivas, y dice que ulteriormente dará una clara explicación de tales actos. «Giustizia Paolina» se había manifestado ya, violentamente, en otras ocasiones. La primera de ellas fue, en la primavera pasada, cuando destruyó un avión «Caravelle».

### • REUNION «MUY POSITIVA»

Bonn (Efe). — De «muy positiva» calificó hoy el canciller federal alemán, Helmut Schmidt, la «cumbre» germano - francesa celebrada los pasados días 8 y 9 en esta capital. Schmidt dijo ante los diputados de su partido (socialdemocrático) que la cooperación germano - francesa en la lucha contra la inflación originará positivas repercusiones en los países vecinos. El jefe germano occidental que previamente informó a los miembros de su Gabinete sobre sus entrevistas con Giscard d'Estaing agregó ante los parlamentarios del S.P.D. que las consultas entre Europa y Estados Unidos «funcionaban bien». En su opinión, ya no existe desconfianza

entre USA y Europa y dio a entender que existía plena identidad de criterios entre Washington y sus aliados europeos en todos los terrenos, en especial sobre los puntos referidos a la Conferencia de Ginebra y a la crisis de energía.

### • LOS PERIODISTAS ACUSAN

Bruselas (Efe). — La Organización de Periodistas Europeos que agrupa a los corresponsales de Prensa acreditados en Bruselas, acusó hoy al secretario general del Consejo de ministros de la C.E.E. de malgastar inútilmente el dinero de los contribuyentes europeos. Con motivo de la Conferencia que reunirá el próximo día 25 en Kingston (Jamaica) a los ministros de los nueve países comunitarios y los de los países africanos, del Caribe y del Pacífico asociados o asociables a la C. E. E., el citado Secretariado general paga un billete normal de avión a cada uno de los 200 funcionarios de la Comunidad que se calcula habrán de desplazarse a la capital jamaicana. La Organización de Periodistas europeos ha hecho sus cálculos y, teniendo en cuenta que estamos ya en plena época turística, ha comprobado que la operación aérea costará unos 230.000 dólares (13,5 millones de pesetas). Resulta evidente, estima la O.J.E., que esa suma podría ser reducida a la mitad si el Secretariado general del Consejo de ministros de la C.E.E. se decide por los vuelos «charter».

### • DESPERDICIOS RADIATIVOS

Bonn (Efe - Reuter). — El Gobierno alemán occidental ha sido requerido hoy para que realice un control más riguroso de los materiales nucleares, después de haberse encontrado un saco con sustancias radiactivas tirado cerca de una estación de energía nuclear. El saco apareció en un basurero público próximo a la estación de energía de Obrigheim, no lejos de Baden - Württemberg, y estaba emitiendo radiaciones ciento cincuenta veces mayores que el límite permitido dentro de los centros de investigación nuclear. El cancerólogo doctor Walter Sasel dijo que las radiaciones emitidas eran suficientemente fuertes para causar daños a las personas y al medio ambiente. Un portavoz de la estación de energía ha dicho que el saco se colocó en un bidón de acero, incluyendo también ropas y calzado contaminado, con el fin de enviarlo al basurero de escorias de una mina de sal abandonada.

## COSAS VEREDAS

### • PESCA DE PALOMAS

La Coruña (Cifra). — Con un total de quince palomas mensajeras a bordo, y recogidas en aguas del Gran Sol, cuando el barco realizaba faenas de pesca, arribó al puerto de La Coruña el buque-pesquero «Cabo Villano».

Las palomas fueron entregadas a la «Sociedad colombófila Coruñesa» que se encargará de distribuir las a sus dueños, una vez que sean identificados y localizados. Trece de las palomas son de procedencia inglesa, como lo indican los anillos que llevan en sus patas respectivas, y, las restantes, portuguesas.

La tripulación del «Cabo Villano» ha dicho que se encontraba el barco en aguas del Gran Sol cuando una bandada de quince palomas comenzó a revolotear por encima del pesquero. Aparentemente agotadas, y optaron por posarse en el barco y permanecieron todo un día en la cubierta. Al anochecer, el patrón ordenó a los tripulantes que cogieran las palomas y que las metieran en un canasto, lo que hicieron y después lo taparon con un aparejo. Diariamente los marineros daban de comer a las palomas arroz y pan. Así permanecieron durante siete días.

Cuando el «Cabo Villano» se encontraba muy cerca del puerto de La Coruña, a la altura de la torre de Hércules, los marineros levantaron el aparejo que cubría el canasto, con el fin de soltar las palomas, pero quedaron sorprendidos al ver que no levantaban el vuelo, salvo una, que tropezó contra el costado del pesquero y cayó al mar. El patrón del barco ordenó que se la recogiera, lo que así se hizo, y fue retornada al canasto.

Una vez en puerto, se comunicó el hallazgo a la «Sociedad Colombófila Coruñesa» que se ha hecho cargo de las palomas, para, después de realizar los trámites oportunos, devolverlas a sus propietarios.

### • ATACADO POR UN «VAMPIRO»

Cádiz (Cifra). — Acababan de salir de un cine, de presenciar un película de vampiros, cuando José González Valle, de dieciséis años, dijo a los amigos que le acompañaban:

—Estas cosas pueden ser verdad, porque, en cualquier momento, va y aparece un vampiro que te ataca.

Esta frase la oyó un individuo que acababa de pasar junto a ellos y que —curiosa coincidencia— tenía un defecto acusado en los dientes, con unos incisivos deformes y salientes. El individuo en cuestión creyó que la frase se la había dedicado con sorna el muchacho y sin mediar palabra, le atacó, propinándole un cabezazo y alguna que otra dentellada.

José González, que al principio creyó que efectivamente, era un vampiro el que le agredía, dio cuenta inmediata de lo ocurrido en la Comisaría de Policía más próxima.

El agresor ha resultado ser un hombre conocido por el sobrenombre de «El bobo», domiciliado en la calle Gitanilla del Carmelo, de esta capital, quien explicó al funcionario policial de guardia que atacó al muchacho porque se dio por aludido cuando oyó que hablaban de vampiros.

## LISTAS de BODA

Para la seguridad de su éxito confíe en una firma especializada en regalos:

## IBAÑEZ

Pl. Sto. Domingo de Guzmán, 16